

Tableau des lois d'intérêt public et des ministres responsables

Chapitres des lois révisées (1985), y compris les modifications et certaines autres lois d'intérêt public et leurs modifications

Mis à jour pour inclure le chapitre 1 des lois de 2026 et le Vol. 160, n° 4 de la Gazette du Canada, Partie II

S

Saint-Jean et Québec, Chemin de fer

(Saint John and Quebec Railway)

1911, ch. 11; 1912, ch. 49 et 1914, ch. 52 abrogés, 1916, ch. 23, art. 2; 1916, ch. 23; 1917, ch. 22; 1919, ch. 7, 31; 1921, ch. 12; 1925, ch. 25; 1928, ch. 8

Saint-Jean, Quais et bâtiments dans le port de 1910, ch. 53

(Saint John Wharfs and Buildings at Harbour)

Saisie-arrêt et la distraction de pensions, Loi sur la

L.R. (1985), ch. G-2

(Garnishment, Attachment and Pension Diversion Act)

Titre intégral, 2019, ch. 16, art. 81

a) le ministre de la Justice (partie I) (TR/84-5), et aux fins des articles 46 et 47 de cette loi, des lois ou des règlements mentionnés aux numéros 12 et 16 de l'annexe de cette loi, et des autres dispositions de la partie II de cette loi dans la mesure où ces dispositions concernent la *Loi sur les juges*; (TR/84-6)

b) le ministre de la Défense nationale, chargé de l'application des dispositions de la partie II de cette loi, à l'exception des articles 46 et 47, dans la mesure où ces dispositions concernent la *Loi sur la pension de retraite des Forces canadiennes* et la *Loi sur la continuation de la pension des services de défense*; (TR/84-6)

c) le ministre des Finances, chargé de l'application des dispositions de la partie II de cette loi, à l'exception des articles 46 et 47, dans la mesure où ces dispositions concernent la *Loi sur les allocations des parlementaires*; (TR/84-6)

d) le ministre des Travaux publics et des Services gouvernementaux, chargé de l'application des dispositions de la partie II de cette loi, à l'exception des articles 46 et 47, dans la mesure où ces dispositions concernent

- (i) la Loi sur le gouverneur général,
- (ii) la Loi sur la pension de retraite des lieutenants-gouverneurs,
- (iii) la Loi sur la pension spéciale du service diplomatique,
- (iv) la Loi sur la pension de la fonction publique,
- (v) la Loi sur la pension du service civil,
- (vi) la Loi sur la pension de retraite de la Gendarmerie royale du Canada, partie I,

(vii) la Loi sur la continuation des pensions de la Gendarmerie royale du Canada, parties II et III,

(viii) la Loi sur la monnaie, l'Hôtel des monnaies et le fonds des changes S.R.C. 1952, ch. 315, par. 15(2),

(ix) la Loi sur les allocations aux anciens combattants, par. 28(10),

(x) Règlements établis en vertu du crédit 181 de la Loi des subsides no 5 de 1961, et

(xi) la Loi sur la Cour canadienne de l'impôt (TR/84-6)

art. 2, 1997, ch. 1, art. 24; 2019, ch. 16, art. 82

art. 3, 2019, ch. 16, art. 83

art. 3.1, ajouté, 2019, ch. 16, art. 83

art. 4, 1992, ch. 1, art. 141, ann. IV, art. 1; 2014, ch. 39, art. 331; 2019, ch. 16, art. 84; 2022, ch. 10, art. 371

art. 5, 2014, ch. 39, art. 332; 2022, ch. 10, art. 371

art. 6, 1997, ch. 1, art. 25; 2019, ch. 16, art. 85

art. 7, 2019, ch. 16, art. 86

art. 8, 1997, ch. 1, art. 26; 2019, ch. 16, art. 87

art. 9, abrogé, 1997, ch. 1, art. 27

art. 10, 1997, ch. 1, art. 27; 2019, ch. 16, art. 88(F)

art. 11, 1997, ch. 1, art. 28; 2019, ch. 16, art. 89

art. 12, 2019, ch. 16, art. 90

art. 15, 2019, ch. 16, art. 91

Section IV, 2015, ch. 36, art. 126;

art. 16, 2004, ch. 7, art. 10; 2006, ch. 9, art. 10; 2015, ch. 36, art. 127; 2017, ch. 20, art. 162; 2019, ch. 16, art. 93

art. 17, 2004, ch. 7, art. 11; 2006, ch. 9, art. 11; 2015, ch. 36, art. 128; 2017, ch. 20, art. 163; 2019, ch. 16, art. 94

art. 18, 1997, ch. 1, art. 29; 2004, ch. 7, art. 12; 2006, ch. 9, art. 12; 2015, ch. 36, art. 129; 2017, ch. 20, art. 164; 2019, ch. 16, art. 95

art. 19, 2004, ch. 7, art. 12; 2006, ch. 9, art. 12; 2015, ch. 36, art. 130; 2017, ch. 20, art. 165; 2019, ch. 16, art. 95

art. 20, abrogé, 1997, ch. 1, art. 30

art. 21, 1997, ch. 1, art. 30; 2004, ch. 7, art. 13; 2006, ch. 9, art. 13; 2015, ch. 36, art. 131; 2017, ch. 20, art. 166; 2019, ch. 16, art. 96

art. 22, 1997, ch. 1, art. 30; 2004, ch. 7, art. 14; 2006, ch. 9, art. 14; 2015, ch. 36, art. 132; 2017, ch. 20, art. 167; 2019, ch. 16, art. 97

art. 23, 1997, ch. 1, art. 31; 2004, ch. 7, art. 15; 2006, ch. 9, art. 15; 2015, ch. 36, art. 133; 2017, ch. 20, art. 168; 2019, ch. 16, art. 98

art. 24, 2004, ch. 7, art. 16; 2006, ch. 9, art. 16; 2015, ch. 36, art. 134; 2017, ch. 20, art. 169; 2019, ch. 16, art. 99

art. 26, 2004, ch. 7, art. 17; 2006, ch. 9, art. 17; 2015, ch. 36, art. 135; 2017, ch. 20, art. 170; 2019, ch. 16, art. 100

art. 27.1 à 27.2, ajoutés, 2019, ch. 16, art. 101

art. 28, 2019, ch. 16, art. 101

art. 30, 2019, ch. 16, art. 102 (A)

Partie II

art. 31, 2019, ch. 16, art. 104

art. 32, L.R., ch. 3 (2e suppl.), art. 29; 1997, ch. 1, art. 32; 2000, ch. 12, art. 120; 2019, ch. 16, art. 105

S

Saisie-arrêt et la distraction de pensions, Loi sur la — L.R. (1985), ch. G-2 — (suite)

art. 33, 2000, ch. 12, art. 121; 2019, ch. 16, art. 106
art. 35, 1997, ch. 1, art. 33
art. 35.1, ajouté, 1997, ch. 1, art. 33; 2003, ch. 22, al. 225z)
 (A); 2012, ch. 31, art. 502; 2019, ch. 16, art. 107
art. 35.2, ajouté, 1997, ch. 1, art. 33
art. 35.3, ajouté, 1997, ch. 1, art. 33; 2019, ch. 16, art. 108
art. 35.4, ajouté, 1997, ch. 1, art. 33; 2019, ch. 16, art. 108
art. 36, 1997, ch. 1, art. 34; 2019, ch. 16, art. 109(A)
art. 37, 2019, ch. 16, art. 110(F)
art. 38, 1997, ch. 1, art. 35
art. 39, 1997, ch. 1, art. 36; 2019, ch. 16, art. 111
art. 40, 1997, ch. 1, art. 37
art. 40.1, ajouté, 1997, ch. 1, art. 38; 2019, ch. 16, art. 112
art. 40.2, ajouté, 2019, ch. 16, art. 113
art. 41, 2019, ch. 16, art. 113
art. 42, 2019, ch. 16, art. 114
art. 46, 1997, ch. 1, art. 39; 2019, ch. 16, art. 115
art. 48 à 51, ajoutés, 2019, ch. 16, art. 116
annexe, 1997, ch. 1, art. 40; 2019, ch. 16, art. 117 à 119
 dispositions générales, L.R., ch. 4 (2e suppl.), art. 55
 disposition générale, 2004, ch. 7, art. 9
 disposition générale, 2006, ch. 9, art. 9
 disposition générale, 2017, ch. 20, art. 161
 dispositions générales, 2019, ch. 16, art. 83, 92 et 103(F)
 disposition transitoire, 2019, ch. 16, art. 121
 EEV, L.R., ch. 3 (2e suppl.) en vigueur 01.06.86 voir TR/
 86-70
 EEV, L.R., ch. 4 (2e suppl.), art. 55 en vigueur 02.05.88 voir
 TR/88-88
 EEV, 1992, ch. 1, art. 141, ann. IV, art. 1 en vigueur à la
 sanction 28.02.92
 EEV, 1997, ch. 1, art. 24 à 40 en vigueur 01.05.97 voir TR/
 97-43
 EEV, 2000, ch. 12, art. 120 et 121 en vigueur 31.07.2000
 voir TR/2000-76 voir aussi par. 340(4)
 EEV, 2003, ch. 22, art. 225 en vigueur 01.04.2005 voir TR/
 2005-24
 EEV, 2004, ch. 7, art. 9 à 17 en vigueur 17.05.2004 voir TR/
 2004-52
 EEV, 2006, ch. 9, art. 9 à 17 en vigueur 09.07.2007 voir TR/
 2007-75
 EEV, 2012, ch. 31 (sanction : 14.12.2012), art. 502 en
 vigueur 01.01.2013 voir par. 514(1)
 EEV, 2014, ch. 39, art. 331 et 332 en vigueur à la sanction
 16.12.2014
 EEV, 2015, ch. 36, art. 126 à 135 en vigueur à la sanction
 23.06.2015
 EEV, 2017, ch. 20 (sanction : 22.06.2017), art. 161 à 170 en
 vigueur 21.09.2017 voir TR/2017-53
 EEV, 2019, ch. 16 (sanction : 21.06.2019), par. 105(1),
 106(2), 111(2) à (4) et 115(3) et (5) en vigueur le
 23.12.2020 voir par. 126(7) et TR/2020-75
 EEV, 2022, ch. 10, (sanction : 22.06.2022), art. 371 en
 vigueur 23.09.2022 voir TR/2022-46

Salubrité des aliments au Canada, Loi sur la 2012, ch. 24

(*Safe Food for Canadians Act*)

Le ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire (art. 2)

art. 26, 2022, ch. 17, art. 72
art. 51, 2014, ch. 20, art. 234
art. 60 à 67, abrogés, 2014, ch. 20, art. 235
 disposition de coordination, 2014, ch. 20, art. 237 (*ne
s'applique pas*) et 480
 disposition de coordination, 2015, ch. 3, art. 174
 dispositions transitoires, 2012, ch. 24, art. 69 à 75
 EEV, 2012, ch. 24,
 — art. 73, 94, 109 et 110 en vigueur à la sanction
 22.11.2012
 — art. 1 à 72, 74 à 93, 95 à 108 en vigueur 15.01.2019,
 voir TR/2018-39
 EEV, 2014, ch. 20, art. 234, 235 et 237 en vigueur à la
 sanction 19.06.2014
 EEV, 2015, ch. 3, art. 174 en vigueur à la sanction
 26.02.2015
 EEV, 2022, ch. 17, (sanction : 15.12.2022), art. 72 en
 vigueur le trentième jour suivant la date de sa sanction
 voir art. 79

Sanction royale, Loi sur la 2002, ch. 15

(*Royal Assent Act*)

Le président du Conseil privé

EEV, 2002, ch. 15 en vigueur à la sanction 04.06.2002

Sanctions administratives pécuniaires en matière d'agriculture et d'agroalimentaire, Loi sur les

1995, ch. 40

(*Agriculture and Agri-Food Administrative Monetary
Penalties Act*)

Le ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire ou, en cas de violation constituant une contravention à la Loi sur les produits antiparasitaires, le ministre de la Santé (2002, ch. 28, art. 82)

Titre intégral, 1997, ch. 21, art. 29; 1998, ch. 22, art. 26;
 2012, ch. 24, art. 97
art. 2, 1997, ch. 21, art. 30; 1998, ch. 22, art. 27; 2002, ch.
 28, art. 82; 2005, ch. 38, art. 30 et par. 145(2)b); 2012, ch.
 24, art. 98; 2015, ch. 2, art. 113
art. 4, 2012, ch. 24, art. 99; 2015, ch. 2, art. 114; 2016, ch.
 9, art. 70 et 72
art. 6, 2015, ch. 2, art. 115

S

Sanctions administratives pécuniaires en matière d'agriculture et d'agroalimentaire, Loi sur les — 1995, ch. 40 — (suite)

art. 7, 2012, ch. 24, art. 100(A); 2015, ch. 2, art. 116; 2016, ch. 9, art. 71(A)
 art. 11, 2015, ch. 2, art. 117(A)
 art. 15, 2012, ch. 24, art. 101; 2015, ch. 2, art. 118(F)
 art. 26, 2015, ch. 2, art. 119
 art. 27, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 28, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 29, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 30, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 31, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 32, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 33, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 34, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 35, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 36, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 37, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 38, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 39, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 40, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 41, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 42, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 43, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 44, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 45, 2012, ch. 24, art. 102
 art. 46 à 90, abrogés, 2012, ch. 24, art. 102
 disposition de coordination, 2005, ch. 38, par. 145(2)
 disposition de coordination, 2012, ch. 24, art. 109
 disposition de coordination, 2014, ch. 20, art. 480
 dispositions de coordination, 2016, ch. 9, par. 72(4) et (5)
 dispositions transitoires, 2012, ch. 24, art. 69 à 71
 modifications conditionnelles, 1998, ch. 22, art. 28
 EEV, 1995, ch. 40 en vigueur 30.07.97 voir TR/97-89
 EEV, 1997, ch. 21, art. 29 et 30 en vigueur 01.04.98 voir TR/98-52
 EEV, 1998, ch. 22, art. 26 à 28 abrogés avant leur entrée en vigueur 31.12.2016 voir 2008, ch. 20, art. 3 (*Loi sur l'abrogation des lois*), voir aussi la *Gazette du Canada*, partie I, Vol. 151, no 9, pp. 875-876
 EEV, 2002, ch. 28, art. 82 en vigueur 28.06.2006 voir TR/2006-93
 EEV, 2005, ch. 38, art. 145 en vigueur à la sanction 03.11.2005; art. 30 en vigueur 12.12.2005 voir TR/2005-119
 EEV, 2012, ch. 24, art. 109 en vigueur à la sanction 22.11.2012; art. 69 à 71 et 97 à 102 en vigueur 15.01.2019 voir TR/2018-39
 EEV, 2014, ch. 20, art. 480 en vigueur à la sanction 19.06.2014
 EEV, 2015, ch. 2 (sanction : 25.02.2015), art. 113 à 119 en vigueur 27.02.2015 voir TR/2015-17
 EEV, 2016, ch. 9, art. 70 à 72 en vigueur à la sanction 12.12.2016
 — art. 72 (disposition de coordination — conditions remplies 15.01.2019 voir TR/2018-39)

Santé des animaux, Loi sur la 1990, ch. 21

(*Health of Animals Act*)

Le ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire

art. 2, 1994, ch. 38, al. 25(1)t); 1995, ch. 40, art. 54; 1997, ch. 6, art. 67; 2001, ch. 4, al. 173a(F); 2012, ch. 24, art. 93; 2015, ch. 2, art. 84
 art. 6, abrogé, 2015, ch. 2, art. 85
 art. 10, 2015, ch. 3, art. 100(F)
 art. 11.1, ajouté, 2015, ch. 2, art. 86
 art. 12, 2015, ch. 2, art. 87(F)
 art. 16, 2015, ch. 2, art. 88(F)
 art. 17, 2015, ch. 2, art. 89
 art. 18, 2015, ch. 2, art. 89
 art. 20, 2001, ch. 26, art. 304
 art. 25, 2012, ch. 19, art. 507; 2015, ch. 3, art. 101(F)
 art. 26, 2012, ch. 19, art. 508
 art. 27, 2012, ch. 19, art. 508
 art. 27.1, ajouté, 2012, ch. 19, art. 508
 art. 27.2, ajouté, 2012, ch. 19, art. 508
 art. 27.3, ajouté, 2012, ch. 19, art. 508
 art. 27.4, ajouté, 2012, ch. 19, art. 508
 art. 27.5, ajouté, 2012, ch. 19, art. 508
 art. 27.6, ajouté, 2012, ch. 19, art. 508
 art. 28, 2012, ch. 19, art. 508
 art. 31, 2015, ch. 3, art. 102(F)
 art. 32, 1997, ch. 6, art. 68; 2005, ch. 38, art. 117
 art. 33, 2012, ch. 19, art. 509
 art. 36, 2015, ch. 2, art. 90
 art. 37, 2015, ch. 3, art. 103(F)
 art. 38, 2015, ch. 2, art. 91
 art. 40, 1995, ch. 40, art. 55
 art. 41, 1995, ch. 40, art. 56
 art. 43, 2015, ch. 3, art. 104(F)
 art. 45, 1995, ch. 40, art. 57; 2015, ch. 2, art. 92
 art. 46, 1995, ch. 40, art. 58
 art. 47, 1995, ch. 40, art. 59; 2015, ch. 2, art. 93
 art. 48, 2015, ch. 3, art. 105(F)
 art. 50, 2015, ch. 2, art. 94
 art. 50.1, ajouté, 2015, ch. 2, art. 94
 art. 51, 1997, ch. 6, art. 69
 art. 52, 1997, ch. 6, art. 70
 art. 53, 1997, ch. 6, art. 70; 2012, ch. 19, art. 510
 art. 54, 1995, ch. 40, art. 60
 art. 55, 1997, ch. 6, art. 71; 2015, ch. 3, art. 106(A)
 art. 59, 2001, ch. 4, al. 173a(F)
 art. 61, 2012, ch. 19, art. 511; 2015, ch. 3, art. 107(F)
 art. 63, 1993, ch. 34, art. 75
 art. 64, 1993, ch. 34, art. 76; 2012, ch. 19, art. 512, ch. 24, art. 94; 2015, ch. 2, art. 95
 art. 64.1, ajouté, 2015, ch. 2, art. 96
 art. 64.2, ajouté, 2015, ch. 2, art. 96
 art. 64.3, ajouté, 2015, ch. 2, art. 96
 art. 65, 1995, ch. 40, art. 61; 2012, ch. 19, art. 513(F)
 art. 66, 1995, ch. 40, art. 62; 2012, ch. 19, art. 514
 art. 68, 2015, ch. 2, art. 97

S

Santé des animaux, Loi sur la — 1990, ch. 21 — (suite)

art. 69, abrogé, 1992, ch. 47, art. 84, ann., art. 7
art. 71, 2015, ch. 2, art. 98
art. 72, 2015, ch. 2, art. 98
art. 74, 1995, ch. 40, art. 63
art. 75, 1993, ch. 34, art. 77(F)
 disposition de coordination, 2012, ch. 24, art. 110
 disposition générale, 1994, ch. 38, par. 25(2)
 disposition générale, 2012, ch. 19, art. 506
 dispositions transitoires, 1990, ch. 21, art. 75; 1993, ch. 34, art. 77(F)
 EEV, 1990, ch. 21 en vigueur 01.01.91 *voir* TR/91-2
 EEV, 1992, ch. 47, art. 84, ann., art. 7 entre en vigueur dans une province ou partout au Canada à la date ou aux dates fixées par décret pour cette province ou pour tout le pays *voir* par. 86(2) et *aussi* 1996, ch. 7, art. 42 — non en vigueur
 EEV, 1993, ch. 34, art. 75 à 77(F) en vigueur à la sanction 23.06.93
 EEV, 1994, ch. 38, art. 25 en vigueur 12.01.95 *voir* TR/95-9
 EEV, 1995, ch. 40, art. 54 à 63 en vigueur 30.07.97 *voir* TR/97-89
 EEV, 1997, ch. 6, art. 67 à 71 en vigueur 01.04.97 *voir* TR/97-37
 EEV, 2001, ch. 4, art. 173 en vigueur 01.06.2001 *voir* TR/2001-71
 EEV, 2001, ch. 26, art. 304 en vigueur 01.07.2007 *voir* TR/2007-65
 EEV, 2005, ch. 38, art. 117 en vigueur 12.12.2005 *voir* TR/2005-119
 EEV, 2012, ch. 19 (sanction : 29.06.2012), art. 506 à 514 en vigueur 01.01.2013 *voir* art. 515 (*mais* par. 512(2) abrogé avant d'entrer en vigueur *voir* 2012, ch. 24, par. 110(3))
 EEV, 2012, ch. 24, art. 94 et 110 en vigueur à la sanction 22.11.2012; art. 93 en vigueur 15.01.2019 *voir* TR/2018-39
 EEV, 2015, ch. 2 (sanction : 25.02.2015), art. 84 à 98 en vigueur 27.02.2015 *voir* TR/2015-17
 EEV, 2015, ch. 3, art. 100 à 107 en vigueur à la sanction 26.02.2015

Santé des non-fumeurs, Loi sur la

L.R. (1985), ch. 15 (4e suppl.)

(*Non-smokers' Health Act*)

Le ministre des Transports et le ministre du Travail (TR/88-242); le ministre du Travail (art. 9) (TR/95-36)

Titre intégral, 2018, ch. 9, art. 81
art. 2, 1989, ch. 7, art. 1; 1996, ch. 10, art. 247; 2000, ch. 20, art. 28; 2001, ch. 26, art. 312; 2003, ch. 22, art. 176; 2004, ch. 7, art. 25; 2006, ch. 9, art. 19; 2013, ch. 40, art. 202; 2015, ch. 36, art. 143; 2017, ch. 20, art. 178; 2018, ch. 9, art. 82, ch. 16, art. 162 et par. 189(2)
art. 3, 1989, ch. 7, art. 1; 2000, ch. 20, art. 29
art. 4, 1989, ch. 7, art. 1
art. 5, 1989, ch. 7, art. 1

art. 6, 1989, ch. 7, art. 1; 2018, ch. 9, art. 83, ch. 16, art. 163 et par. 189(5)
art. 7, 1989, ch. 7, art. 1; 1992, ch. 47, art. 84, ann., art. 9; 2018, ch. 9, art. 84, ch. 16, art. 163.1
art. 8, 1989, ch. 7, art. 1
art. 8.1, ajouté, 1996, ch. 12, art. 5; 1997, ch. 9, art. 125
art. 8.2, ajouté, 1996, ch. 12, art. 5; 1997, ch. 9, art. 125; 2018, ch. 9, art. 85, ch. 16, art. 164
art. 9, ajouté, 1989, ch. 7, art. 1; 1992, ch. 47, art. 84, ann., art. 10
art. 10, ajouté, 1989, ch. 7, art. 1 [ancien art. 10 abrogé, 1989, ch. 7, art. 3]
art. 11, ajouté, 1989, ch. 7, art. 1
art. 12, ajouté, 1989, ch. 7, art. 1
art. 13, ajouté, 1989, ch. 7, art. 1; 1992, ch. 47, art. 84, ann., art. 11
art. 14, ajouté, 1989, ch. 7, art. 1; abrogé, 1992, ch. 47, art. 84, ann., art. 11; 1993, ch. 34, art. 96
art. 15, renuméroté [ancien art. 9]; 1989, ch. 7, art. 2
art. 16, ajouté, 1989, ch. 7, art. 4
 disposition de coordination, 2018, ch. 16, art. 189
 modifications conditionnelles, 1997, ch. 9, al. 125(g) et h)
 EEV, L.R., ch. 15 (4e suppl.) en vigueur 29.12.89 *voir* 1989, ch. 7, art. 4
 EEV, 1989, ch. 7 en vigueur 29.06.89
 EEV, 1992, ch. 47, art. 84, ann., art. 9 à 11 entrent en vigueur dans une province ou partout au Canada à la date ou aux dates fixées par décret pour cette province ou pour tout le pays *voir* par. 86(2) et *aussi* 1996, ch. 7, art. 42 — non en vigueur
 EEV, 1993, ch. 34, art. 96 en vigueur à la sanction 23.06.93
 EEV, 1996, ch. 10, art. 247 en vigueur 01.07.96 *voir* TR/96-53
 EEV, 1996, ch. 12, art. 5 en vigueur à la sanction 29.05.96
 EEV, 1997, ch. 9, al. 125(1)g) et h) en vigueur 31.05.2000 *voir* TR/2000-42
 EEV, 2000, ch. 20, art. 28 et 29 en vigueur 30.09.2000 *voir* TR/2000-67
 EEV, 2001, ch. 26, art. 312 en vigueur 01.07.2007 *voir* TR/2007-65
 EEV, 2003, ch. 22, art. 176 en vigueur 01.04.2005 *voir* TR/2005-24
 EEV, 2004, ch. 7, art. 25 en vigueur 17.05.2004 *voir* TR/2004-52
 EEV, 2006, ch. 9, art. 19 en vigueur 09.07.2007 *voir* TR/2007-75
 EEV, 2013, ch. 40 (sanction : 12.12.2013), art. 202 en vigueur 31.10.2014 *voir* TR/2014-52.
 EEV, 2015, ch. 36, art. 143 en vigueur à la sanction 23.06.2015.
 EEV, 2017, ch. 20 (sanction : 22.06.2017), art. 178 en vigueur 21.09.2017 *voir* TR/2017-53.
 EEV, 2018, ch. 9, art. 81 à 85 en vigueur à la sanction 23.05.2018
 EEV, 2018, ch. 16, art. 189 en vigueur à la sanction 21.06.2018; art. 162 à 164 en vigueur 17.10.2018 *voir* TR/2018-52 [*Remarque* : art. 164 abrogé avant son entrée en vigueur *voir* par. 189(6)]

S

**Santé, Loi canadienne sur la
L.R. (1985), ch. C-6***(Canada Health Act)***Le ministre de la Santé**

Titre intégral, 1995, ch. 17, art. 33
art. 2, 1995, ch. 17, art. 34; 1996, ch. 8, al. 32(1)a); 1999, ch. 26, art. 11; 2012, ch. 19, art. 377 et 407; 2017, ch. 26, art. 11(A)
art. 4, 1995, ch. 17, art. 35
art. 5, 1995, ch. 17, art. 36; 2012, ch. 19, art. 408
art. 6, abrogé, 1995, ch. 17, art. 36
art. 13, 1995, ch. 17, art. 37; 2012, ch. 19, art. 409(A)
art. 15, 1995, ch. 17, art. 38
art. 16, 1995, ch. 17, art. 39
art. 17, 1995, ch. 17, art. 39
art. 22, 1995, ch. 17, art. 40; 2012, ch. 19, art. 410(A)
 EEV, 1995, ch. 17, art. 33 à 40 en vigueur 01.04.96 voir art. 41
 EEV, 1996, ch. 8, art. 32 en vigueur 12.07.96 voir TR/96-69
 EEV, 1999, ch. 26, art. 11 est réputé entré en vigueur 01.04.99 voir par. 13(1)
 EEV, 2012, ch. 19, art. 407 à 410 en vigueur à la sanction 29.06.2012; art. 377 en vigueur 07.06.2013 voir TR/2013-66
 EEV, 2017, ch. 26, art. 11 en vigueur à la sanction 12.12.2017

**Saskatchewan, Loi de la (1905, ch. 42) (voir
aussi S.R. 1970, Appendice II, No 20)***(Saskatchewan Act...)*

art. 24, abrogé, Modification constitutionnelle de 2022 (Loi sur la Saskatchewan) voir TR/2022-25
 EEV, art. 24, réputé avoir été abrogé le 29 août 1966, laquelle abrogation prend effet rétroactivement à compter de cette date

**Saskatchewan, Loi des ressources naturelles
de la***(Saskatchewan Natural Resources Act)***Le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien**

1930, ch. 41; 1931, ch. 51; 1938, ch. 36; 1947, ch. 45; 1948, ch. 69; 1951, ch. 60

**Saskatchewan, no 2, Loi des ressources
naturelles de la***(Saskatchewan Natural Resources Act, No. 2)***Le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien**

1930, ch. 51

**Sceaux, Loi sur les
L.R. (1985), ch. S-6***(Seals Act)***Le ministre de l'Industrie (1995, ch. 1, par. 62(3))****Sechelte, voir Autonomie gouvernementale de
la bande***(Sechelt see Self-Government)
2018, c***Secrets officiels, Loi sur les**

Nouvelle appellation voir Ingérence étrangère et la protection de l'information, Loi sur l'

**Sécurité automobile, Loi sur la
1993, ch. 16***(Motor Vehicle Safety Act)***Le ministre des Transports**

Titre intégral, 2014, ch. 20, art. 212(F)
art. 2, 1999, ch. 33, art. 350; 2011, ch. 1, art. 2; 2014, ch. 20, art. 213 et 233; 2018, ch. 2, art. 2
art. 2.1, ajouté, 2018, ch. 2, art. 3
art. 2.2, ajouté, 2018, ch. 2, art. 3
art. 2.3, ajouté, 2018, ch. 2, art. 3
art. 3, 2014, ch. 20, art. 214 et par. 366(1)(A)
art. 5, 1999, ch. 33, art. 351; 2014, ch. 20, art. 216; 2018, ch. 2, art. 4
art. 7, 2011, ch. 1, art. 3; 2011, ch. 24, art. 185; 2014, ch. 20, art. 217 et 233
art. 8, abrogé, 1999, ch. 33, art. 352; ajouté, 2014, ch. 20, art. 218; 2018, ch. 2, art. 5
art. 8.1, ajouté, 2018, ch. 2, art. 5
art. 9, 1999, ch. 33, art. 353; 2014, ch. 20, art. 219, 2018, ch. 2, art. 6
art. 10, 2014, ch. 20, art. 221
art. 10.1, ajouté, 2014, ch. 20, art. 222; 2017, ch. 26, art. 17(A); 2018, ch. 2, art. 8(A)
art. 10.2, ajouté, 2014, ch. 20, art. 222
art. 10.3, ajouté, 2014, ch. 20, art. 222; 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.4, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.5, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.51, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.52, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.53, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.54, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.6, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.61, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.7, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.8, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 10.9, ajouté, 2018, ch. 2, art. 9
art. 11, 2014, ch. 20, art. 223
art. 12, 2014, ch. 20, art. 224

S

Sécurité automobile, Loi sur la — 1993, ch. 16 — (suite)

- art. 12.1, ajouté, 2014, ch. 20, art. 224
 art. 13, 2018, ch. 2, art. 10
 art. 13.1, 2018, ch. 2, art. 11
 art. 14, 2014, ch. 20, art. 225; 2018, ch. 2, art. 12
 art. 15, 2014, ch. 20, art. 226; 2018, ch. 2, art. 13
 art. 15.1, ajouté, 2018, ch. 2, art. 14
 art. 16, 2018, ch. 2, art. 14
 art. 16.01, ajouté, 2018, ch. 2, art. 14
 art. 16.1, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.11, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.12, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.13, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.14, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.15, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.16, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.17, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.18, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.19, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.2, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.21, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.22, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.23, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.24, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 16.25, ajouté, 2018, ch. 2, art. 15
 art. 17, 2011, ch. 24, art. 186; 2014, ch. 20, art. 227; 2018, ch. 2, art. 16
 art. 19.1, ajouté, 2018, ch. 2, art. 17
 art. 19.2, ajouté, 2018, ch. 2, art. 17
 art. 20, 2014, ch. 20, art. 229
 art. 21, abrogé, 1999, ch. 33, art. 354
 annexe II, abrogée, 2014, ch. 20, art. 230
 dispositions générales, 2014, ch. 20, art. 215, 220 et 228
 disposition générale, 2018, ch. 2, art. 7
 EEV, 1993, ch. 16 en vigueur 12.04.95 voir TR/95-40
 EEV, 1999, ch. 33, art. 350 à 354 en vigueur 31.03.2000 voir TR/2000-15
 EEV, 2011, ch. 1 (sanction : 23.03.2011), art. 2 et 3 abrogés avant d'entrer en vigueur voir 2014, ch. 20, art. 233
 EEV, 2011, ch. 24, art. 185 et 186 en vigueur à la sanction 15.12.2011
 EEV, 2014, ch. 20, art. 212, 214 à 216, par. 217(2) et (5), art. 218, 219, 223 à 229 et 233 en vigueur à la sanction 19.06.2014
 — art. 220 à 222 en vigueur 15.05.2015 voir TR/2015-38
 — art. 213, par. 217(1), (3), (4) et (6), art. 230 en vigueur 04.02.2020 voir TR/2020-14
 — par. 366(1) en vigueur 17.06.2019 voir TR/2018-100
 EEV, 2017, ch. 26, art. 17 en vigueur à la sanction 12.12.2017
 EEV, 2018, ch. 2, art. 2, 3, 5 à 14, 16 et 17 en vigueur à la sanction 01.03.2018
 — Remarque : art. 8 abrogé à son entrée en vigueur voir 2017, ch. 26, par. 73(3)
 — art. 4 entre en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret voir art. 19 — non en vigueur
 — art. 15 en vigueur 01.07.2023 voir TR/2023-21

Sécurité de la vieillesse, Loi sur la

L.R. (1985), ch. O-9

(Old Age Security Act)

Le ministre du Développement social (2005, ch. 35, art. 67)

- art. 2, ch. 34 (1er suppl.), art. 1 et par. 10(2); 1995, ch. 33, art. 1; 1996, ch. 11, al. 95k), ch. 18, art. 50; 1998, ch. 21, art. 105 et al. 119(2)a)(A); 1999, ch. 22, art. 87; 2000, ch. 12, art. 192 et al. 209a)(A); 2001, ch. 27, art. 263; 2005, ch. 35, al. 67e); 2006, ch. 4, art. 180; 2007, ch. 35, art. 129; 2008, ch. 28, art. 156; 2009, ch. 33, art. 31; 2010, ch. 22, art. 2; 2012, ch. 19, art. 235 et sous-al. 694f)(i); 2013, ch. 40, sous-al. 238(1k)(i); 2019, ch. 29, art. 156; 2021, ch. 23, art. 268; 2022, ch. 1, art. 1; 2022, ch. 10, art. 380
 art. 2.1, ajouté, 2012, ch. 19, art. 446; 2021, ch. 23, art. 269
 art. 2.2, ajouté, 2012, ch. 19, art. 447; abrogé, 2016, ch. 7, art. 188
 art. 3, 2012, ch. 19, art. 448; 2021, ch. 23, art. 270
 art. 4.1, ajouté, 2012, ch. 19, art. 449
 art. 5, 1995, ch. 33, art. 2; 2000, ch. 12, al. 209b)(A); 2010, ch. 22, art. 3; 2012, ch. 19, art. 296 et 450; 2013, ch. 40, sous-al. 236(1g)(i)
 art. 5.1, ajouté, 2007, ch. 11, art. 15
 art. 7, 2021, ch. 23, art. 271
 art. 7.1, ajouté, 2012, ch. 19, art. 451; 2021, ch. 23, art. 272
 art. 8, 1995, ch. 33, art. 3; 2010, ch. 22, art. 4; 2012, ch. 19, art. 452(F)
 art. 9.1, ajouté, 1995, ch. 33, art. 4
 art. 9.2, ajouté, 2010, ch. 22, art. 5
 art. 9.3, ajouté, 2012, ch. 19, art. 453
 art. 10, 1998, ch. 21, art. 106
 art. 11, 1995, ch. 33, art. 5; 1996, ch. 18, art. 51; 1998, ch. 21, art. 107, al. 119(1a) et (2)b)(A); 2000, ch. 12, al. 209c)(A); 2001, ch. 27, art. 264; 2007, ch. 11, art. 16; 2012, ch. 19, art. 454; 2014, ch. 20, art. 371
 art. 12, 1996, ch. 18, art. 52; 1998, ch. 21, art. 108 et al. 119(1b); 1999, ch. 22, art. 88; 2000, ch. 12, al. 207(1a) et b); 2005, ch. 30, art. 136; 2021, ch. 23, art. 273
 art. 12.1, ajouté, 2011, ch. 15, art. 13; 2016, ch. 7, art. 189
 art. 13, 1990, ch. 39, art. 57; 1996, ch. 23, al. 187g); 1998, ch. 21, art. 109, 1999, ch. 31, al. 246l)(F); 2009, ch. 33, art. 32
 art. 14, 1995, ch. 33, art. 6; 1998, ch. 21, art. 110 et al. 119(1c); 2000, ch. 12, al. 207(1c) et d); 2007, ch. 11, art. 17; 2012, ch. 19, art. 455
 art. 15, 1995, ch. 33, art. 7; 1998, ch. 21, art. 111, 2000, ch. 12, art. 194, al. 207(1e) et par. (3)(F); 2007, ch. 11, art. 18; 2010, ch. 22, art. 6; 2012, ch. 19, art. 456
 art. 16, 1995, ch. 33, art. 8; 2012, ch. 19, art. 457
 art. 17, 1998, ch. 21, art. 112(A)
 art. 18, 1995, ch. 33, art. 9; 1998, ch. 21, art. 113
 art. 18.1, ajouté, 2012, ch. 19, art. 458
 art. 18.2, ajouté, 2012, ch. 19, art. 458
 art. 19, L.R., ch. 34 (1er suppl.), art. 2; 1995, ch. 33, art. 10; 1996, ch. 18, art. 53; 1998, ch. 21, art. 114 et al. 119(1d); 2000, ch. 12, art. 196, al. 207(1f) et 209d) à g)(A); 2001,

S

Sécurité de la vieillesse, Loi sur la — L.R. (1985), ch. O-9 — (suite)

- ch. 27, art. 265; 2007, ch. 11, art. 19; 2010, ch. 22, art. 7; 2012, ch. 19, art. 297 et 459; 2013, ch. 40, sous-al. 236(1)g(ii); 2014, ch. 20, art. 372; 2016, ch. 12, art. 104
- art. 20**, L.R., ch. 34 (1er suppl.), art. 3; 2000, ch. 12, al. 209h(A)
- art. 21**, L.R., ch. 34 (1er suppl.), art. 4; 1995, ch. 33, art. 11; 1998, ch. 21, art. 115 et al. 119(1)e, f) et g); 2000, ch. 12, art. 197, al. 207(1)g), 208(1)a) à d), par. 208(2)(A) et al. 209i) à m)(A); 2001, ch. 27, art. 266; 2007, ch. 11, art. 20; 2010, ch. 22, art. 8; 2012, ch. 19, art. 298 et 460; 2013, ch. 40, sous-al. 236(1)g(iii); 2014, ch. 20, art. 373
- art. 21.1**, ajouté, 2015, ch. 17, art. 2
- art. 22**, L.R., ch. 34 (1er suppl.), art. 5; 1995, ch. 33, art. 12; 1996, ch. 18, art. 54; 1998, ch. 21, art. 116 et al. 119(1)h); 1999, ch. 22, art. 89; 2000, ch. 12, art. 198, 206, al. 207(1)h), à j), par. 207(2)(A), 208(1)e) et f), (2)(a)(A) et al. 209n) et o)(A); 2005, ch. 30, art. 137; 2010, ch. 22, art. 9; 2016, ch. 12, art. 105; 2021, ch. 23, art. 274
- art. 22.1**, ajouté, 2011, ch. 15, art. 14; 2016, ch. 7, art. 190
- art. 23**, 1995, ch. 33, art. 13; 2000, ch. 12, art. 199(A), 206, al. 209p)(A); 2010, ch. 22, art. 10; 2012, ch. 19, art. 461(F)
- art. 24**, 1995, ch. 33, art. 14; 2000, ch. 12, al. 209p)(A); 2012, ch. 19, art. 462
- art. 25**, 1998, ch. 21, al. 119(2)c)(A); 2000, ch. 12, al. 209p)(A)
- art. 26**, L.R., ch. 34 (1er suppl.), art. 6; 1995, ch. 33, art. 15; 2000, ch. 12, art. 200; 2007, ch. 11, art. 21
- art. 26.01**, ajouté, 2012, ch. 19, art. 463
- art. 26.02**, ajouté, 2012, ch. 19, art. 463
- art. 26.1**, ajouté, 2007, ch. 11, art. 22
- art. 26.2**, ajouté, 2012, ch. 19, art. 464
- art. 27.1**, ajouté, 1995, ch. 33, art. 16; 1997, ch. 40, art. 100
- art. 28**, L.R., ch. 34 (1er suppl.), art. 7; L.R., ch. 51 (4e suppl.), art. 15; 1995, ch. 33, art. 16; 1997, ch. 40, art. 101; 2000, ch. 12, al. 207(1)k); 2002, ch. 8, al. 182(1)z.5); 2012, ch. 19, art. 236; 2013, ch. 40, sous-al. 236(1)g)(iv)
- art. 28.1**, ajouté, 1995, ch. 33, art. 17
- art. 29**, 2007, ch. 11, art. 23
- art. 30**, L.R., ch. 34 (1er suppl.), art. 8; 2000, ch. 12, art. 202 et al. 209q)(A); 2007, ch. 11, art. 24
- art. 32**, 1995, ch. 33, art. 18
- art. 33**, 1991, ch. 44, art. 32; 1992, ch. 24, art. 17, ch. 48, par. 29(1); 1995, ch. 33, art. 20; 1996, ch. 11, art. 76, al. 97(1)f) et 101c), ch. 18, art. 55 et al. 58(1)a) et b), ch. 21, art. 74; 1997, ch. 40, art. 102; 2003, ch. 22, art. 178; 2005, ch. 35, art. 55; 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.01**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; 2005, ch. 35, art. 56; 2007, ch. 11, art. 25; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.02**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; 2005, ch. 35, art. 57; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.03**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; 1999, ch. 17, art. 171; 2000, ch. 34, al. 94h)(F); 2005, ch. 35, art. 58, ch. 38, al. 138o), ch. 49, art. 7; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.04**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.05**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; 2005, ch. 35, art. 59(F); abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.06**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; 2005, ch. 35, art. 60; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.07**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.08**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; 2005, ch. 35, art. 61; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.09**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; 2005, ch. 35, art. 61; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.1**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; 2012, ch. 19, art. 299; 2013, ch. 40, al. 237(1)l)
- art. 33.11**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 102; 2000, ch. 12, al. 207(1)l); 2001, ch. 27, art. 267; 2005, ch. 35, al. 66e); 2010, ch. 22, art. 11; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299 et 465
- art. 33.12**, ajouté, 2005, ch. 35, art. 62; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 33.13**, ajouté, 2005, ch. 35, art. 62; abrogé, 2012, ch. 19, art. 299
- art. 34**, L.R., ch. 34 (1er suppl.), art. 9; L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 28; 1995, ch. 33, art. 21; 1996, ch. 18, art. 56; 1998, ch. 21, art. 117; 2000, ch. 12, art. 204, al. 207(1)m) et n) et al. 209r)(A); 2007, ch. 11, art. 26; 2012, ch. 19, art. 237
- art. 34.1**, ajouté, 2007, ch. 11, art. 27; abrogé, 2012, ch. 19, art. 238
- art. 34.2**, ajouté, 2007, ch. 11, art. 27
- art. 35.1**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 103
- art. 36**, 1995, ch. 33, art. 22; 1997, ch. 40, art. 104; 2000, ch. 34, al. 94h)(F)
- art. 37**, 1991, ch. 44, art. 33(A); 1995, ch. 33, art. 23; 1997, ch. 40, art. 105; 2001, ch. 4, art. 111; 2007, ch. 11, art. 28
- art. 38**, 1995, ch. 33, art. 24; 2003, ch. 22, art. 179
- art. 39**, 2000, ch. 12, art. 205; 2007, ch. 11, art. 29
- art. 42**, 2007, ch. 11, art. 30
- art. 44**, 1997, ch. 40, art. 106; 1998, ch. 21, art. 118
- art. 44.1**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 107; 2007, ch. 11, art. 33; 2012, ch. 19, art. 466
- art. 44.2**, ajouté, 1997, ch. 40, art. 107
- art. 46**, 1996, ch. 11, al. 95k); 2005, ch. 35, al. 67e); 2012, ch. 19, sous-al. 694f)(ii); 2013, ch. 40, sous-al. 238(1)k)(ii)
- art. 46.1**, ajouté, 2007, ch. 11, art. 35; abrogé, 2012, ch. 19, art. 239
- disposition générale, 1995, ch. 33, art. 19
- dispositions générales, 2000, ch. 12, art. 193, 195, 201, 203
- dispositions générales, 2007, ch. 11, art. 31, 32 et 34
- dispositions générales, 2007, ch. 35, art. 135
- dispositions générales, 2010, ch. 12, art. 1828 à 1830 (accord avec la Pologne)
- disposition générale, DORS/2011-89 (accord avec la République de Macédoine)
- disposition générale, DORS/2011-90 (accord avec la Roumanie)
- disposition générale, 2012, ch. 19, art. 445(F)
- disposition générale, DORS/2014-15 (accord avec la République de Bulgarie)
- disposition générale, TR/2014-67 (accord avec la République fédérative du Brésil)

S

Sécurité de la vieillesse, Loi sur la — L.R. (1985), ch. O-9 — (suite)

- disposition générale, TR/2014-89 (accord avec la République de Serbie)
- disposition générale, TR/2015-72 (accord avec la République de l'Inde)
- disposition générale, TR/2016-71 (accord avec la République populaire de Chine)
- disposition générale, TR/2017-15 (accord avec la République populaire du Pérou)
- disposition générale, TR/2017-41 (accord avec la République française)
- disposition générale, TR/2017-49 (accord avec la République italienne)
- disposition générale, TR/2017-50 (protocole de l'accord avec la République italienne)
- disposition transitoire, 1995, ch. 33, art. 50
- dispositions transitoires, 2007, ch. 11, art. 37 et 38
- modification conditionnelle, 1995, ch. 33, al. 52a)
- modification conditionnelle, 1996, ch. 18, par. 58(2) et (3)
- EEV, L.R., ch. 34 (1er suppl.) en vigueur 01.09.85 *sauf* l'art. 6 *voir* 10(1); l'art. 6 en vigueur 28.06.85; *voir aussi* par. 10(2)
- EEV, L.R., ch. 1 (4e suppl.) en vigueur 04.02.88
- EEV, L.R., ch. 51 (4e suppl.), art. 15 en vigueur 01.01.91 *voir* TR/90-135
- EEV, 1990, ch. 39 (sanction : 23.10.90), par. 57(1) est réputé entré en vigueur le 13.09.88 *voir* par. 57(2)
- EEV, 1991, ch. 44, art. 32 et 33 en vigueur 01.01.92 *voir* par. 36(3)
- EEV, 1992, ch. 24, art. 17 en vigueur 01.07.92 *voir* TR/92-123
- EEV, 1992, ch. 48, par. 29(1) en vigueur 01.01.93 *voir* par. 29(2)
- EEV, 1995, ch. 33, art. 1, 2, 4 à 15, 17 à 24, 50 et al. 52a) en vigueur à la sanction 13.07.95; par. 3(1) en vigueur 01.11.95 *voir* par. 3(2); art. 16 en vigueur 01.01.97 *voir* TR/96-105
- EEV, 1996, ch. 11, art. 76, 95, 97 et 101 en vigueur 12.07.96 *voir* TR/96-70
- EEV, 1996, ch. 18, art. 50 à 56 sont réputés entrer en vigueur 01.04.96 *voir* art. 57; art. 58 en vigueur à la sanction 20.06.96
- EEV, 1996, ch. 21, art. 74 en vigueur à la sanction 20.06.96
- EEV, 1996, ch. 23, art. 187 en vigueur 30.06.96 *voir* art. 190
- EEV, 1997, ch. 40
— art. 102 à 105, le par. 44(3) de la *Loi sur la sécurité de la vieillesse*, édicté par l'art. 106, et l'art. 44.2 de cette loi, édicté par l'art. 107, en vigueur à la sanction 18.12.97
— art. 100 et 101, le par. 44(4) et l'art. 44.1 de la *Loi sur la sécurité de la vieillesse*, édictés respectivement par les art. 106 et 107 en vigueur 01.04.2010 *voir* TR/2010-16
- EEV, 1998, ch. 21, art. 105 à 119 en vigueur à la sanction 18.06.98 *voir aussi* les différentes entrées en vigueur
- EEV, 1999, ch. 17, art. 171 en vigueur 01.11.99 *voir* TR/99-111
- EEV, 1999, ch. 22, art. 87 à 89 en vigueur à la sanction 17.06.99
- EEV, 1999, ch. 31, art. 246 en vigueur à la sanction 17.06.99
- EEV, 2000, ch. 12, art. 192 à 209 en vigueur 31.07.2000 *voir* TR/2000-76
- EEV, 2000, ch. 34, art. 94 en vigueur 27.10.2000 *voir* TR/2000-105
- EEV, 2001, ch. 4, art. 111 en vigueur 01.06.2001 *voir* TR/2001-71
- EEV, 2001, ch. 27, art. 263 à 267 en vigueur 28.06.2002 *voir* TR/2002-97
- EEV, 2002, ch. 8, art. 182 en vigueur 02.07.2003 *voir* TR/2003-109
- EEV, 2003, ch. 22, art. 178 et 179 en vigueur 01.04.2005 *voir* TR/2005-24
- EEV, 2005, ch. 30, art. 136 et 137 en vigueur à la sanction 29.06.2005
- EEV, 2005, ch. 35, art. 55 à 62, 66 et 67 en vigueur 05.10.2005 *voir* TR/2005-97
- EEV, 2005, ch. 38, art. 138 en vigueur 12.12.2005 *voir* TR/2005-119
- EEV, 2005, ch. 49, art. 7 en vigueur à la sanction 25.11.2005
- EEV, 2006, ch. 4, art. 180 en vigueur 01.07.2006 *voir* art. 181
- EEV, 2007, ch. 11, art. 15, 16, par. 17(1), art. 18 à 27, par. 28(1) et (3) à (5), art. 29 à 31, 34, 35, 37 et 38 en vigueur à la sanction 03.05.2007; par. 17(2) en vigueur 01.07.2008 *voir* TR/2008-65; par. 28(2), art. 32 et 33 en vigueur 01.04.2010 *voir* TR/2010-16
- EEV, 2007, ch. 35, art. 129 en vigueur à la sanction 14.12.2007. *voir aussi* art. 135 *re* application
- EEV, 2008, ch. 28 (sanction : 18.06.2008), art. 156 en vigueur 01.07.2008 *voir* par. 164(2)
- EEV, 2009, ch. 33 (sanction : 15.12.2009), art. 31 et 32 en vigueur 01.01.2010 *voir* par. 37(1)
- EEV, 2010, ch. 12, art. 1828 à 1830 en vigueur à la sanction 12.07.2010; *voir aussi* la disposition d'application art. 1830
- EEV, 2010, ch. 22 en vigueur à la sanction 15.12.2010
- EEV, 2011, ch. 15, art. 13 et 14 en vigueur à la sanction 26.06.2011
- EEV, DORS/2011-89, l'Accord en vigueur 01.11.2011
- EEV, DORS/2011-90, l'Accord en vigueur 01.11.2011
- EEV, 2012, ch. 19, par. 237(2), art. 238, 239, 445, 447, 452, 461, 464 and 465 en vigueur à la sanction 29.06.2012
— art. 235, 236 et par. 237(1) en vigueur 01.04.2013 *voir* par. 281(1)
— art. 296 à 299 et al. 694f) en vigueur 01.03.2013 *voir* TR/2013-17
— art. 446, 448 et 451 en vigueur 01.01.2013 *voir* par. 467(2)
— art. 449, 450 et 453 en vigueur 01.03.2013 *voir* TR/2013-18
— art. 466 en vigueur 01.04.2014 *voir* TR/2014-31
— art. 454 à 458 en vigueur 27.11.2017 *voir* TR/2017-67
— art. 459, 460, 462 et 463 entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret *voir respectivement* par. 467(1) et art. 696 — non en vigueur
- EEV, 2013, ch. 40, al. 236(1g), 237(1l) et 238(1k) en vigueur à la sanction 12.12.2013

S

Sécurité de la vieillesse, Loi sur la — L.R. (1985), ch. O-9 — (suite)

EEV, TR/2014-15, Accords en vigueur 01.03.2014
 EEV, 2014, ch. 20 (sanction : 19.06.2014),
 — art. 366 en vigueur 17.06.2019 voir TR/2018-100;
 — art. 371 à 373 en vigueur 01.10.2025 voir TR/
 2025-21
 EEV, TR/2014-67, Accord en vigueur 01.08.2014
 EEV, TR/2014-89, Accord en vigueur 01.12.2014
 EEV, 2015, ch. 17, art. 2 en vigueur à la sanction 18.06.2015
 EEV, TR/2015-72, Accord en vigueur 01.08.2015
 EEV, 2016, ch. 7, art. 188 en vigueur à la sanction
 22.06.2016; art. 189 et 190 en vigueur 01.07.2016 voir art.
 191
 EEV, TR/2016-71, Accord en vigueur 01.01.2017
 EEV, 2016, ch. 12 (sanction : 15.12.2016), art. 104 et 105 en
 vigueur 01.01.2017 voir art. 106
 EEV, TR/2017-15, Accord en vigueur 01.03.2017
 EEV, TR/2017-41, Accord en vigueur 01.08.2017
 EEV, TR/2017-49, Accord en vigueur 01.10.2017
 EEV, TR/2017-50, Protocole de l'Accord en vigueur
 01.10.2017
 EEV, 2021, ch. 23, art. 268 à 274 en vigueur à la sanction
 29.06.2021
 EEV, 2022, ch. 1, art. 1 en vigueur à la sanction 02.03.2022
 EEV, 2022, ch. 10 (sanction : 23.06.2022), art. 380 réputé
 être entrée en vigueur 29.06.2021 voir art. 381

Sécurité des conteneurs, Loi de la convention
sur la

L.R. (1985), ch. S-1

(*Safe Containers Convention Act*)

Le ministre des Transports

art. 13, 1989, ch. 3, art. 52
 EEV, 1989, ch. 3, par. 52(1), (2) en vigueur 29.03.90 voir
 TR/90-63

Sécurité des produits de consommation, Loi
canadienne sur la

2010, ch. 21

(*Canada Consumer Product Safety Act*)

Ministre de la Santé (art. 2)

art. 4, 2018, ch. 9, art. 75
 art. 19, 2016, ch. 9, art. 63
 art. 22, 2022, ch. 17, art. 71
 art. 26, 2016, ch. 9, art. 64
 art. 28.1, ajouté, 2016, ch. 9, art. 65
 art. 36.1, ajouté, 2016, ch. 9, art. 66
 art. 36.2, ajouté, 2016, ch. 9, art. 66
 art. 37, 2016, ch. 9, art. 67
 Annexe 1, item 3, 2018, ch. 9, art. 76; item 4, 2018, ch. 9,
 art. 76; item 6, DORS/2024-218, art. 1; item 21, ajouté,
 2018, ch. 18, art. 186
 Annexe 2, DORS/2014-79, art. 1

EEV, 2010, ch. 21 (sanction : 15.12.2010), la loi en vigueur
 20.06.2011 voir TR/2011-12
 EEV, DORS/2014-79 (date de publication : 23.04.2014), en
 vigueur 23.10.2014 voir art. 2
 EEV, 2016, ch. 9, art. 63 à 67 en vigueur à la sanction
 12.12.2016
 EEV, 2018, ch. 9, par. 75(1) et (2) et art. 76 en vigueur à la
 sanction 23.05.2018; par. 75(3) en vigueur 01.07.2020
 voir TR/2019-135
 EEV, 2018, ch. 18 (sanction : 21.06.2018), art. 186 en
 vigueur 17.10.2018 voir TR/2018-52
 EEV, 2022, ch. 17, (sanction : 15.12.2022), art. 71 en
 vigueur le trentième jour suivant la date de sa sanction
 voir art. 79
 EEV, DORS/2024-218 en vigueur 20.11.2024 voir art. 2

Sécurité des rues et des communautés, Loi sur
la

2012, ch. 1

(*Safe Streets and Communities Act*)

Ministre de la Sécurité publique

EEV, 2012, ch. 1, art. 1 à 9, par. 32(2), art. 48, 108 à 134,
 137 à 146, 148 à 159 et 161 à 166 en vigueur à la sanction
 13.03.2012
 — art. 10 à 31 et 35 à 38 en vigueur 09.08.2012 voir
 TR/2012-48
 — par. 32(1), art. 33, 39 à 47, 49 et 50 en vigueur
 06.11.2012 voir TR/2012-48
 — art. 34 en vigueur 20.11.2012 voir TR/2012-48
 — art. 52 à 107 et 147 en vigueur 13.06.2012 voir TR/
 2012-40
 — art. 135 et 136 en vigueur 03.05.2012 voir TR/
 2012-31
 — art. 160 en vigueur 28.02.2013 voir TR/2013-13
 — art. 167 à 203 en vigueur 23.10.2012 voir TR/
 2012-48
 — art. 205 à 207 en vigueur 04.07.2012 voir TR/
 2012-48

Sécurité des témoins, Loi sur la

2013, ch. 29

(*Safer Witnesses Act*)

Déposé par le ministre de la Sécurité publique

Disposition de coordination, 2013, ch. 29, art. 23
 EEV, 2013, ch. 29, art. 23 en vigueur à la sanction
 26.06.2013

S

Sécurité des véhicules importés du Mexique, Loi assurant aux Canadiens la voir Loi sur la sécurité automobile

2011, ch. 1

*(Ensuring Safe Vehicles Imported from Mexico for
Canadians Act)*

Sécurité ferroviaire, Loi sur la L.R. (1985), ch. 32 (4e suppl.)

(Railway Safety Act)

Le ministre des Transports

art. 2, 1996, ch. 10, art. 261; 2012, ch. 7, art. 2
art. 3, 1996, ch. 10, art. 262; 1999, ch. 9, art. 1; 2012, ch. 7, art. 3
art. 3.1, ajouté, 2012, ch. 7, art. 3
art. 4, 1992, ch. 51, art. 61; 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 129; 1996, ch. 10, art. 263; 1998, ch. 30, al. 13k)(F) et 15k)(A); 1999, ch. 3, art. 82, ch. 9, art. 2; 2001, ch. 29, art. 64; 2002, ch. 7, art. 234(A); 2012, ch. 7, art. 4; 2015, ch. 3, art. 150, ch. 31, art. 17
art. 4.1, ajouté, 2012, ch. 7, art. 5
art. 5, 2012, ch. 31, art. 341; ; 2019, ch. 28, al. 186b)
art. 6, 2012, ch. 7, art. 6
art. 6.1, ajouté, 2012, ch. 7, art. 6
art. 6.2, ajouté, 2012, ch. 7, art. 6
art. 7, 1999, ch. 9, art. 3; 2012, ch. 7, art. 7 (*Remarque*: par. 7(2) abrogé avant son entrée en vigueur); 2015, ch. 31, art. 18
art. 7.1, ajouté, 1999, ch. 9, art. 4; 2015, ch. 31, art. 19
art. 8, 1999, ch. 9, art. 5 et al. 37a)(A)
art. 9, 1999, ch. 9, al. 37b)(A); 2015, ch. 35, art. 1
art. 10, 1999, ch. 9, art. 6 et al. 37c)(A), d)(A) et e)(A)
art. 11, 1999, ch. 9, art. 7; 2012, ch. 7, art. 8
art. 12, 1999, ch. 9, al. 37f)(A)
art. 12.1, ajouté, 1999, ch. 9, art. 8
art. 13, 1999, ch. 9, al. 37g)(A)
art. 15, 1999, ch. 9, art. 9
art. 16, 1996, ch. 10, art. 264; 1999, ch. 9, art. 10; 2012, ch. 19, art. 484
art. 17, 1999, ch. 9, art. 11 et al. 37h)(A)
art. 17.1, ajouté, 2012, ch. 7, art. 10
art. 17.2, ajouté, 2012, ch. 7, art. 11
art. 17.21, ajouté, 2015, ch. 31, art. 20
art. 17.3, ajouté, 2012, ch. 7, art. 11
art. 17.31, ajouté, 2018, ch. 10, art. 61
art. 17.4, ajouté, 2012, ch. 7, art. 12
art. 17.5, ajouté, 2012, ch. 7, art. 12
art. 17.6, ajouté, 2012, ch. 7, art. 12
art. 17.7, ajouté, 2012, ch. 7, art. 12
art. 17.8, ajouté, 2012, ch. 7, art. 12
art. 17.9, ajouté, 2012, ch. 7, art. 12
art. 17.91, ajouté, 2018, ch. 10, art. 62
art. 17.92, ajouté, 2018, ch. 10, art. 62
art. 17.93, ajouté, 2018, ch. 10, art. 62

art. 17.94, ajouté, 2018, ch. 10, art. 62
art. 17.95, ajouté, 2018, ch. 10, art. 62
art. 17.96, ajouté, 2018, ch. 10, art. 62
art. 18, 1999, ch. 9, art. 12; 2012, ch. 7, art. 13
art. 19, 1999, ch. 9, art. 13; 2012, ch. 7, art. 14 (*Remarque*: par. 14(2) à (4) abrogés avant leur entrée en vigueur)
art. 20, 1999, ch. 9, art. 14; 2012, ch. 7, art. 14 (*Remarque*: par. 14(5) abrogé avant son entrée en vigueur)
art. 20.1, ajouté, 2012, ch. 7, art. 14
art. 20.2, ajouté, 2012, ch. 7, art. 14)
art. 21, 2012, ch. 7, art. 14
art. 22, 1999, ch. 9, art. 15; 2012, ch. 7, art. 14
art. 22.1, ajouté, 1999, ch. 9, art. 16; 2012, ch. 7, art. 14
art. 23, 1999, ch. 9, art. 17; abrogé, 2012, ch. 7, art. 15; ajouté, 2015, ch. 31, art. 21
art. 23.1, ajouté, 1999, ch. 9, art. 18; 2015, ch. 31, art. 22
art. 24, 1994, ch. 15, art. 1(F); 1999, ch. 9, art. 19; 2012, ch. 7, art. 16; 2015, ch. 31, art. 23
art. 25, 1996, ch. 10, art. 265; 1999, ch. 9, art. 20; 2012, ch. 7, art. 17
art. 26, 1996, ch. 10, art. 266
art. 26.1, ajouté, 1994, ch. 15, art. 2
art. 26.2, ajouté, 1999, ch. 9, art. 20.1; 2012, ch. 7, art. 18(F)
art. 27, 1999, ch. 9, art. 22; 2012, ch. 7, art. 19
art. 27.1, ajouté, 2001, ch. 29, art. 65
art. 27.2, ajouté, 2001, ch. 29, art. 65
art. 27.3, ajouté, 2001, ch. 29, art. 65
art. 27.4, ajouté, 2001, ch. 29, art. 65
art. 27.5, ajouté, 2001, ch. 29, art. 65
art. 27.6, ajouté, 2001, ch. 29, art. 65
art. 27.7, ajouté, 2001, ch. 29, art. 65
art. 27.8, ajouté, 2001, ch. 29, art. 65
art. 28, 1999, ch. 9, art. 23; 2012, ch. 7, art. 20; 2018, ch. 10, art. 63
art. 31, 1999, ch. 9, art. 24; 2001, ch. 29, art. 66; 2012, ch. 7, art. 21; 2015, ch. 31, art. 25 et al. 39(2)b), ch. 35, art. 2 et ch. 31, al. 39(2)a), ch. 35, art. 2
art. 31.1, ajouté, 2001, ch. 29, art. 67; 2012, ch. 7, art. 22
art. 31.2, ajouté, 2001, ch. 29, art. 67
art. 31.3, ajouté, 2001, ch. 29, art. 67
art. 31.4, ajouté, 2001, ch. 29, art. 67
art. 31.5, ajouté, 2001, ch. 29, art. 67; 2012, ch. 7, art. 23(A)
art. 32, 1999, ch. 9, art. 25; 2001, ch. 29, art. 68; 2012, ch. 7, art. 24; 2015, ch. 31, art. 26 et par. 39(5) et (6), ch. 35, art. 3
art. 32.01, ajouté, 2015, ch. 31, art. 27
art. 32.1, ajouté, 2001, ch. 29, art. 69; 2012, ch. 7, art. 25; 2015, ch. 31, art. 28
art. 32.2, ajouté, 2001, ch. 29, art. 69; 2015, ch. 31, art. 29
art. 32.3, ajouté, 2001, ch. 29, art. 69; 2015, ch. 31, art. 30 et par. 39(7), ch. 35, art. 4
art. 32.4, ajouté, 2001, ch. 29, art. 69
art. 32.5, ajouté, 2001, ch. 29, art. 69; 2012, ch. 7, art. 26(A)
art. 33, 1999, ch. 9, art. 26; 2012, ch. 7, art. 27
art. 34, 2002, ch. 8, art. 168; 2006, ch. 11, art. 26; 2007, ch. 19, art. 53; 2012, ch. 7, art. 28(A)
art. 35, 1999, ch. 9, art. 27; 2012, ch. 7, art. 29(F)

S

Sécurité ferroviaire, Loi sur la — L.R. (1985), ch. 32 (4e suppl.) — (suite)

- art. 36**, abrogé, 1999, ch. 9, art. 28; 2012, ch. 7, art. 30; 2018, ch. 10, art. 64
- art. 37**, 1999, ch. 9, art. 29; 2012, ch. 7, art. 30; 2015, ch. 31, art. 31
- art. 39**, 1999, ch. 9, art. 30
- art. 39.1**, ajouté, 1999, ch. 9, art. 30
- art. 39.2**, ajouté, 1999, ch. 9, art. 30
- art. 40**, 1989, ch. 3, art. 51
- art. 40.1**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.11**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.12**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.13**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.14**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.15**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.16**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.17**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.18**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.19**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.2**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.21**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 40.22**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 31
- art. 41**, 1999, ch. 9, art. 31; 2008, ch. 6, art. 60; 2012, ch. 7, art. 32; 2015, ch. 31, art. 32; 2018, ch. 10, art. 65, ch. 21, art. 46
- art. 44**, abrogé, 1999, ch. 9, art. 32; ajouté, 2007, ch. 19, art. 54; 2012, ch. 7, art. 33
- art. 44.1**, ajouté, 2007, ch. 19, art. 54; 2012, ch. 7, art. 34(F)
- art. 46**, 1999, ch. 9, art. 33; 2001, ch. 29, art. 70; 2012, ch. 7, art. 35; 2015, ch. 31, art. 33; 2018, ch. 10, art. 66
- art. 47.1**, ajouté, 1999, ch. 9, art. 34; 2012, ch. 7, art. 37; 2015, ch. 31, art. 34
- art. 47.2**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 37
- art. 47.3**, ajouté, 2012, ch. 7, art. 37
- art. 47.4**, ajouté, 2017, ch. 20, art. 315
- art. 49**, 1999, ch. 9, art. 35
- art. 50**, 1999, ch. 9, art. 36; 2012, ch. 19, art. 485; abrogé, 2014, ch. 20, art. 231
- art. 51**, 2012, ch. 7, art. 38
- art. 119**, 1996, ch. 10, art. 267; 2015, ch. 31, art. 35
- art. 121**, abrogé, 1996, ch. 10, art. 268
- disposition générale, 1992, ch. 1, art. 122
- dispositions générales, 2012, ch. 7, art. 9 et 36
- disposition générale, 2012, ch. 31, art. 340(A)
- disposition générale, 2015, ch. 31, art. 24
- disposition générale, 2019, ch. 28, al. 186c)(A)
- dispositions transitoires, L.R., ch. 32 (4e suppl.), art. 119 à 121
- dispositions transitoires, 1989, ch. 3, art. 59 et 60
- disposition transitoire, 1992, ch. 51, art. 67
- disposition transitoire, 2007, ch. 19, art. 58
- dispositions transitoires, 2012, ch. 7, art. 41 à 44
- disposition transitoire, 2015, ch. 31, art. 37
- modification terminologique, 2019, ch. 28, art. 186
- EEV, L.R., ch. 32 (4e suppl.) les art. 1, 3, 4, 7 et 8, le par. 11(2), les art. 18 et 19, le par. 24(1) et les art. 36, 37, 45 à 48 et 50 en vigueur 08.10.88 voir TR/88-202; art. 2, 5, 6, 9 et 10, les par. 11(1) et (3), art. 12 à 17, art. 20 à 23, le par. 24(2), art. 25 à 35, art. 38 à 44 et l'art. 49, art. 51 à 90, art. 92 et les art. 94 à 121 en vigueur 01.01.89 voir TR/88-244; art. 91 et 93 en vigueur 01.10.95 voir TR/95-109
- EEV, 1989, ch. 3, art. 51 et 60 en vigueur 29.03.90 voir TR/90-63
- EEV, 1992, ch. 1, art. 122 en vigueur à la sanction 28.02.92
- EEV, 1992, ch. 51, art. 61 et 67 en vigueur 30.01.93 voir TR/93-11
- EEV, 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 129, abrogé avant son entrée en vigueur par 1999, ch. 3, art. 12, ann., no 25
- EEV, 1994, ch. 15, art. 1(F) et 2 en vigueur à la sanction 12.05.94
- EEV, 1996, ch. 10, art. 261 à 268 en vigueur 01.07.96 voir TR/96-53
- EEV, 1998, ch. 30, al. 13k) et 15k) en vigueur 19.04.99 voir TR/99-37
- EEV, 1999, ch. 3, art. 12, ann., no 125 en vigueur à la sanction 11.03.99; art. 82 en vigueur 01.04.99 voir art. 92
- EEV, 1999, ch. 9 art. 1 à 37 en vigueur 01.06.99 voir TR/99-52
- EEV, 2001, ch. 29, art. 64 à 70 en vigueur 30.06.2003 voir TR/2003-128
- EEV, 2002, ch. 7, art. 234 en vigueur 01.04.2003 voir TR/2003-48
- EEV, 2002, ch. 8, art. 168 en vigueur 02.07.2003 voir TR/2003-109
- EEV, 2006, ch. 11, art. 26 en vigueur à la sanction 14.12.2006
- EEV, 2007, ch. 19, art. 53, 54 et 58 en vigueur à la sanction 22.06.2007
- EEV, 2008, ch. 6 (sanction : 28.02.2008), art. 60 en vigueur 02.07.2008 voir TR/2008-34
- EEV, 2012, ch. 7 (sanction : 17.05.2012)
- art. 2 à 6, par. 7(1), art. 8 et 9, par. 11(1), art. 13, par. 14(1), art. 15 à 31, par. 32(1), l'al. 41(2)h) de la *Loi sur la sécurité ferroviaire* édicté par le par. 32(2), par. 32(3), art. 33, 34, l'al. 46h) de la *Loi sur la sécurité ferroviaire*, édicté par l'art. 35, et les art. 36 à 42 en vigueur 01.05.2013 voir TR/2013-50
- art. 10, par. 11(2), art. 12, l'al. 41(2)g) de la *Loi sur la sécurité ferroviaire* édicté par le par. 32(2), l'al. 46g) de la *Loi sur la sécurité ferroviaire* édicté par l'art. 35, et les art. 43 et 44 en vigueur 01.01.2015 voir TR/2014-101
- par. 7(2) et 14(2) à (5), abrogés avant leur entrée en vigueur 31.12.2024 voir 2008, ch. 20, art. 3 (*Loi sur l'abrogation des lois*), voir aussi la *Gazette du Canada*, Partie I, Vol. 159, no 25, p. 1248
- EEV, 2012, ch. 19 (sanction : 29.06.2012), art. 484 et 485 en vigueur 01.04.2013 voir art. 486
- EEV, 2012, ch. 31 (sanction : 14.12.2012), art. 340 et 341 en vigueur 01.04.2014 voir TR/2014-33
- EEV, 2014, ch. 20, art. 231 en vigueur à la sanction 19.06.2014
- EEV, 2015, ch. 3, art. 150 en vigueur à la sanction 26.02.2015
- EEV, 2015, ch. 31, art. 17 à 34, par. 35(1), (3) et (4) et art. 39 en vigueur à la sanction 18.06.2015
- art. 37 en vigueur 18.06.2016 voir TR/2016-24

S

Sécurité ferroviaire, Loi sur la — L.R. (1985), ch. 32 (4e suppl.) — (suite)

— par. 35(2) en vigueur 28.12.2016 voir TR/2016-74
 EEV, 2015, ch. 35, art. 1 à 4 en vigueur à la sanction mais art. 2 abrogé et réputé ne pas être entré en vigueur voir 2015, ch. 31, al. 39(2)a)
 EEV, 2017, ch. 20, art. 315 en vigueur à la sanction 22.06.2017
 EEV, 2018, ch. 10 (sanction : 23.05.2018), art. 61 à 66 en vigueur 02.09.2022 voir TR/2020-60
 EEV, 2018, ch. 21 (sanction : 21.06.2018), art. 46 en vigueur 18.12.2018 voir art. 52
 EEV, 2019, ch. 28 (sanction : 21.06.2018), art. 186 en vigueur 28.08.2019 voir TR/2019-86

Sécurité nationale, Loi de 2017 sur les 2019, ch. 13

(National Security Act)

art. 10, 2019, ch. 13, al. 49(3)d)
art. 13, 2019, ch. 13, al. 49(3)g)
art. 14, 2019, ch. 13, al. 49(3)h)
art. 15, 2019, ch. 13, al. 49(3)i)
art. 15.1, added, 2019, ch. 13, al. 49(3)j)
art. 82, 2024, ch. 16, art. 59
 générale, 2019, ch. 13, art. 168 (Examen)
 générale, 2019, ch. 13, art. 157.1 re application
 Dispositions de coordination, 2019, ch. 13, par. 49(6), (8) et (10), art. 75
 Disposition de coordination, 2019, ch. 25, art 404
 Disposition transitoire, 2019, ch. 13, art. 110, 111 et 155 à 157
 EEV, 2019, ch. 13, (en vigueur à la sanction 21.06.2019) sauf
 — Les parties 1 et 2, à l'exception art. 48, 49, 74 et 75, en vigueur 12.07.2019 voir TR/2019-67
 — La partie 1.1 à l'exception art. 49.2 en vigueur le 13.07.2019 voir TR/2019-71
 — La partie 3, à l'exception art. 83, 90 et 91 en vigueur 01.08.2019 voir TR/2019-70
 — art. 94, 96, 97, 102, 107 et 108, les dispositions édictées par ceux-ci et les art.110 et 111 en vigueur le 13.07.2019 voir TR/2019-71
 — art. 101 en vigueur 13.07.2019 voir TR/2019-71
 — par. 119(2) et 120(2) en vigueur 12.07.2019 voir art. 172
 — art. 127, 130, 132, 133 et 136, par. 137(1), (3) et (6) et art. 138 en vigueur 04.11.2020 voir TR/2020-71
 — art. 128, par. 129(1), art. 131, 134 et 135, par. 137(2), (4), (5) et (7) et art. 139 en vigueur 13.07.2019 voir TR/2019-71
 — para. 129(2) est réputé être entré en vigueur le 1er août 2015 voir par. 173(3)
 EEV, 2024, ch. 16, art. 59 en vigueur le soixantième jour suivant la date de sanction de la *Loi sur la lutte contre l'ingérence étrangère* voir art. 75 (19.08.2024)

Sécurité publique, Loi de 2002 sur la 2004, ch. 15

(Public Safety Act, 2002)

Le ministre des Transports

art. 11.1, ajouté, 2004, ch. 15, art. 73; abrogé, 2008, ch. 21, art. 64
 dispositions de coordination, 2019, ch. 13, art. 74, 75 et 90
 EEV, 2004, ch. 15
 — art. 1 et 109 à 111.1 en vigueur à la sanction 06.05.2004
 — partie 1 (art. 2 à 23), sauf l'art. 4.82 de la *Loi sur l'aéronautique*, édicté par l'art. 5, en vigueur 11.05.2004 voir TR/2004-51
 — par. 4.82(1) à (10) et (12) à (20) de la *Loi sur l'aéronautique*, édictés par l'art. 5, en vigueur 04.05.2007 voir TR/2007-56
 — par. 4.82(11) de la *Loi sur l'aéronautique*, édicté par l'art. 5, par. 37(2), 38(1), (3) et (5)
 — art. 28 de la *Loi sur les explosifs*, édicté par l'art. 51
 — art. 74 en ce qui touche le remplacement de la définition de « ministre » au par. 2(1) de la *Loi sur la défense nationale*, art. 80 et 81, al. 8.1(1)a) et b) de la *Loi sur la marine marchande du Canada*, édictés par l'art. 104
 abrogés avant leur entrée en vigueur voir 2008, ch. 20, art. 3 (*Loi sur l'abrogation des lois*), voir aussi la *Gazette du Canada*, partie I, Vol. 149, no6, pp. 181-182
 — art. 24, 25, 95, 96, 98 et 107 en vigueur 11.05.2004 voir TR/2004-51
 — partie 3 (art. 26 à 31) en vigueur 01.10.2004 voir TR/2004-115
 — partie 4 (art. 32) et art. 108 en vigueur 01.12.2004 voir TR/2004-158
 — art. 33 et 70 à 72 en vigueur 28.06.2004 voir TR/2004-66
 — art. 34, 66 à 69, 99, 102 et 103 en vigueur 13.10.2004 voir TR/2004-137
 — art. 35, déf. « fabrication illicite », « trafic illicite » et « transit » à l'art. 2 de la *Loi sur les explosifs*, édictées par le par. 36(2), les al. 5a.2), a.3) et a.4) de la *Loi sur les explosifs*, édictés par le par. 37(1), les par. 37(3) et (5) et 38(2) et (4) et les art. 39 et 50 en vigueur 01.02.2014 voir TR/2013-123;
 — par. 36(1), déf. « composant d'explosif limité » à l'art. 2 de la *Loi sur les explosifs*, édictée par le par. 36(2), l'al. 5(a.31) de la *Loi sur les explosifs*, édicté par le par. 37(1), par. 37(4) et (6), art. 41 à 49 et art. 29 de la *Loi sur les explosifs*, édicté par l'art. 51 en vigueur 01.06.2008 voir TR/2008-29;
 — art. 40 en vigueur 01.02.2015 voir TR/2013-123
 — partie 8 (art. 52 à 65) en vigueur 31.03.2007 voir TR/2007-32
 — art. 11.1 de la *Loi sur la sûreté du transport maritime*, édicté par l'art. 73, en vigueur 01.12.2004 voir TR/2004-114

S

Sécurité publique, Loi de 2002 sur la — 2004, ch. 15 — (suite)

- art. 74 en ce qui touche le remplacement de la déf. de « état d'urgence » au par. 2(1) de la *Loi sur la défense nationale*, en vigueur 21.05.2004 voir TR/2004-57
 - art. 75, 76 et 79 en vigueur 21.05.2004 voir TR/2004-57
 - art. 77 abrogé avant son entrée en vigueur voir 2013, ch. 24, art. 131
 - art. 78 abrogé avant son entrée en vigueur le 31.12.2017 voir 2008, ch. 20, art. 3 (*Loi sur l'abrogation des lois*)
 - art. 82 à 93 en vigueur 20.04.2005 voir TR/2005-37
 - art. 94 abrogé avant son entrée en vigueur voir 2012, ch. 31, art. 348
 - art. 97, 100 et 101 en vigueur 01.06.2004 voir TR/2004-53
 - al. 8.1(1)c) et les par. 8.1(2) à (7) de la *Loi sur la marine marchande du Canada*, édictés par l'art. 104, en vigueur 11.05.2004 voir TR/2004-51
 - art. 105 abrogé avant son entrée en vigueur le 31.12.2015 voir 2008, ch. 20, art. 3 (*Loi sur l'abrogation des lois*), voir aussi *Gazette du Canada*, partie I, no 11, 12.03.2016, p. 744
 - art. 106 abrogé avant son entrée en vigueur le 31.12.2016 voir 2008, ch. 20, art. 3 (*Loi sur l'abrogation des lois*), voir aussi la *Gazette du Canada*, partie I, Vol. 151, no 9, pp. 875-876
- EEV, 2008, ch. 20 (sanction : 18.06.2008), art. 3 en vigueur 18.06.2010 voir art. 6
- EEV, 2012, ch. 31 (sanction : 14.12.2012), art. 348 en vigueur 01.04.2014 voir TR/2014-33
- EEV, 2013, ch. 24 (sanction : 19.06.2013), art. 131 en vigueur 01.06.2014 voir TR/2014-49

Semaine canadienne de l'environnement, Loi sur la**L.R. (1985), ch. E-11***(Environment Week Act, Canadian)***Le ministre de l'Environnement**

- art. 2**, ch. 10 (1er suppl.), par. 2(1)
EEV, ch. 10 (1er suppl.), par. 2(1) en vigueur 04.10.85 voir TR/85-187

Semaine de l'égalité des sexes, Loi sur la 2018, ch. 14*(Gender Equality Week Act)*

- EEV, 2018, ch. 14, art. 1 et 2 en vigueur à la sanction 21.06.2018

Semaine de la gentillesse, Loi instituant 2021, ch. 9*(Kindness Week Act)*

- EEV, 2021, ch. 9, art. 1 et 2 en vigueur à la sanction 03.06.2021

Semaine de la protection de la faune, Loi sur la**L.R. (1985), ch. W-10***(National Wildlife Week Act)***Le ministre de l'Environnement (art. 4 de la Loi sur le ministère de l'Environnement)****Semaine nationale de la fonction publique : pour un meilleur service aux Canadiens, Loi sur la 1992, ch. 15***(National Public Service Week : Serving Canadians Better Act)*

- EEV, 1992, ch. 15 en vigueur à la sanction 04.06.92

Semaine nationale des dons d'organes, Loi sur la**1997, ch. 4***(National Organ Donor Week Act)*

- EEV, 1997, ch. 4 en vigueur à la sanction 19.02.97

Semaine nationale du don de sang, Loi sur la 2008, ch. 4*(National Blood Donor Week Act)*

- EEV, 2008, ch. 4 en vigueur à la sanction 14.02.2008

Semences, Loi sur les**L.R. (1985), ch. S-8***(Seeds Act)***Le ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire**

- Titre intégral**, ch. 49 (1er suppl.), art. 1; 2015, ch. 2, art. 73
- art. 2**, ch. 49 (1er suppl.), art. 2; 1994, ch. 38, al. 25(1)z.3); 1995, ch. 40, art. 86; 1997, ch. 6, art. 87; 2012, ch. 24, art. 89; 2015, ch. 2, art. 74
- art. 2.1**, ajouté, 2012, ch. 24, art. 90
- art. 3**, ch. 49 (1er suppl.), art. 3
- art. 3.1**, ajouté, 2015, ch. 2, art. 75
- art. 3.2**, ajouté, 2015, ch. 2, art. 75
- art. 4**, ch. 49 (1er suppl.), art. 4; 1994, ch. 26, art. 65(F); 2001, ch. 4, art. 117; 2012, ch. 19, art. 473, ch. 24, art. 91; 2015, ch. 2, art. 76
- art. 4.1**, ajouté, 1988, ch. 65, art. 144; abrogé, 2011, ch. 25, art. 38; ajouté, 2015, ch. 2, art. 77
- art. 4.11**, ajouté, 2015, ch. 2, art. 77
- art. 4.12**, ajouté, 2015, ch. 2, art. 77
- art. 4.13**, ajouté, 2015, ch. 2, art. 77
- art. 4.2**, ajouté, 2012, ch. 19, art. 474
- art. 5**, 1997, ch. 6, art. 88; 2005, ch. 38, art. 131; 2015, ch. 2, art. 78(F)

S

Semences, Loi sur les — L.R. (1985), ch. S-8 — (suite)

art. 6, ch. 31 (1er suppl.), art. 21; 2015, ch. 2, art. 79
art. 8, 1995, ch. 40, art. 87; 2015, ch. 2, art. 80
art. 8.1, ajouté, 2015, ch. 2, art. 81
art. 8.2, ajouté, 2015, ch. 2, art. 81
art. 8.3, ajouté, 2015, ch. 2, art. 81
art. 8.4, ajouté, 2015, ch. 2, art. 81
art. 9, ch. 49 (1er suppl.), art. 5; 1995, ch. 40, art. 88; 2015, ch. 2, art. 82
art. 10, ch. 49 (1er suppl.), art. 6; 1997, ch. 6, art. 89; 2015, ch. 2, art. 83
art. 11, ch. 49 (1er suppl.), art. 7; 1995, ch. 40, art. 89
art. 12, ch. 27 (1er suppl.), art. 203
dispositions de coordination, 2012, ch. 19, art. 475 (ne s'appliquent pas)
disposition générale, 1994, ch. 38, par. 25(2)
EEV, ch. 27 (1er suppl.), art. 203 en vigueur 04.12.85 voir TR/85-211
EEV, ch. 31 (1er suppl.), art. 21 en vigueur 15.10.85 voir TR/85-188
EEV, ch. 49 (1er suppl.) en vigueur 12.12.85
EEV, 1988, ch. 65, art. 144 en vigueur 01.01.89 voir TR/89-9 voir aussi le par. 150(2)
EEV, 1994, ch. 26, art. 65 en vigueur à la sanction 23.06.94
EEV, 1994, ch. 38, art. 25 en vigueur 12.01.95 voir TR/95-9
EEV, 1995, ch. 40, art. 86 à 89 en vigueur 30.07.97 voir TR/97-89
EEV, 1997, ch. 6, art. 87 à 89 en vigueur 01.04.97 voir TR/97-37
EEV, 2001, ch. 4, art. 117 en vigueur 01.06.2001 voir TR/2001-71
EEV, 2005, ch. 38, art. 131 en vigueur 12.12.2005 voir TR/2005-119
EEV, 2011, ch. 25 (sanction : 15.12.2011), art. 38 (Partie 2) en vigueur 01.08.2012 voir TR/2011-120
EEV, 2012, ch. 19, art. 473 à 475 en vigueur à la sanction 29.06.2012
EEV, 2012, ch. 24 (sanction : 22.11.2012), art. 89 à 91 en vigueur 15.01.2019 voir TR/2018-39
EEV, 2015, ch. 2 (sanction : 25.02.2015), art. 73 à 83 en vigueur 27.02.2015 voir TR/2015-17

**Sentences arbitrales étrangères, voir
Convention des Nations Unies concernant
les sentences arbitrales étrangères**

(United Nations Foreign Arbitral Awards Act)

Serments d'allégeance, Loi sur les

L.R. (1985), ch. O-1

(Oaths of Allegiance Act)

Le président du Conseil privé

**Service administratif des tribunaux
judiciaires, Loi sur le**

2002, ch. 8

(Courts Administration Service Act)

Le ministre de la Justice

art. 3, 2003, ch. 22, art. 156(A)
art. 6, 2003, ch. 22, art. 157(A)
art. 119, abrogé, 2001, ch. 41, al. 141(3)a)
disposition de coordination, 2001, ch. 41, par. 141(3)
EEV, 2001, ch. 41, art. 141 en vigueur à la sanction 18.12.2001
EEV, 2002, ch. 8, art. 193 à 198 en vigueur à la sanction 27.03.2002; art. 1 à 192 en vigueur 02.07.2003 voir TR/2003-109
EEV, 2003, ch. 22, art. 156 et 157 en vigueur 01.04.2005 voir TR/2005-24

**Service canadien d'appui aux tribunaux
administratifs, Loi sur le**

2014, ch. 20, art. 376

(Administrative Tribunals Support Service of Canada Act)

Le ministre de la Justice (art. 2)

Annexe, 2014, ch. 20, al. 481(2)a); 2017, ch. 9, al. 57(2)c)
disposition de coordination, 2014, ch. 20, art. 481
dispositions transitoires, 2014, ch. 20, art. 377 à 381
terminologie, 2017, ch. 9, al. 57(2)c)
EEV, 2014, ch. 20 (sanction : 19.06.2014), art. 471 à 481 en vigueur à la sanction; art. 376 (art. 1 à 18) et art. 377 à 381 en vigueur 01.11.2014 voir TR/2014-83.
EEV, 2017, ch. 9, al. 57(2)c) en vigueur à la sanction 19.06.2017

**Service canadien du renseignement de
sécurité, Loi sur le**

L.R. (1985), ch. C-23

(Canadian Security Intelligence Service Act)

**Le ministre de la Sécurité publique et de la Protection
civile (2005, ch. 10, art. 34)**

Préambule, 2019, ch. 13, art. 92

art. 2, 2001, ch. 41, art. 89; 2005, ch. 10, art. 13 et al. 34(1)b); 2012, ch. 19, art. 378; 2015, ch. 9, art. 2; 2019, ch. 13, art. 21, 62, 93 et 94; 2024, ch. 16, art. 3
art. 2.1, ajouté, 2024, ch. 16, art. 4
art. 5, 2003, ch. 22, al. 225o)(A)
art. 6, 2012, ch. 19, art. 379; 2015, ch. 20, art. 40; 2019, ch. 13, art. 23; 2019, ch. 13, art. 23 et 95
art. 7, 2015, ch. 20, art. 41; 2019, ch. 13, art. 96; 2024, ch. 16, art. 5

S

Service canadien du renseignement de sécurité, Loi sur le — L.R. (1985), ch. C-23 — (suite)

- art. 8**, 2003, ch. 22, art. 143 et art. 234; 2013, ch. 40, art. 449; 2017, ch. 9, art. 42 et sous-al. 55(1)a(i)
- art. 9**, 2003, ch. 22, art. 144(A) et al. 225o(A); 2017, ch. 9, sous-al. 55(1)a(ii)
- art. 9.1**, ajouté, 1996, ch. 18, art. 2; 1999, ch. 26, art. 17; abrogé, 2003, ch. 22, art. 145
- art. 10**, 2024, ch. 16, art. 6
- art. 11.01**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 8
- art. 11.02**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; abrogé, 2024, ch. 16, art. 9
- art. 11.03**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 10
- art. 11.04**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97
- art. 11.05**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 11
- art. 11.051**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 11
- art. 11.052**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 11
- art. 11.053**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 11
- art. 11.054**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 11
- art. 11.06**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 12
- art. 11.07**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 13
- art. 11.08**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 14
- art. 11.09**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 15
- art. 11.1**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 16
- art. 11.11**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 17
- art. 11.12**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 18
- art. 11.13**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 19 et 47(A)
- art. 11.14**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 20
- art. 11.15**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 21
- art. 11.16**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97
- art. 11.17**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 22
- art. 11.18**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97
- art. 11.19**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97
- art. 11.2**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 23
- art. 11.21**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 24
- art. 11.22**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 25
- art. 11.23**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97
- art. 11.24**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 2024, ch. 16, art. 26
- art. 11.25**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 97; 2024, ch. 16, art. 27
- art. 12**, 2015, ch. 9, art. 3
- art. 12.1**, ajouté, 2015, ch. 20, art. 42; 2019, ch. 13, art. 23 et 98; 2024, ch. 16, art. 47(A)
- art. 12.2**, ajouté, 2015, ch. 20, art. 42; 2019, ch. 13, art. 99
- art. 13**, 1995, ch. 5, al. 25(1)d)
- art. 14**, 2001, ch. 27, art. 223
- art. 15**, 2015, ch. 9, art. 4
- art. 16**, 1995, ch. 5, al. 25(1)d); 2001, ch. 27, art. 224; 2015, ch. 3, art. 34(F), ch. 9, art. 5(F); 2024, ch. 16, art. 31
- art. 17**, 1995, ch. 5, al. 25(1)d); 2019, ch. 13, par. 23c)
- art. 18**, 2015, ch. 9, art. 6
- art. 18.1**, ajouté, 2015, ch. 9, art. 7
- art. 18.2**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 100
- art. 19**, 1995, ch. 5, al. 25(1)d); 2003, ch. 22, al. 224z.12)(A); 2019, ch. 13, par. 23d); 2024, ch. 16, art. 34
- art. 20**, 2019, ch. 13, par. 23e)
- art. 20.1**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 101; 2024, ch. 16, art. 36
- art. 20.2**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 101
- art. 20.3**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 37
- art. 20.4**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 37
- art. 20.5**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 37
- art. 20.6**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 37
- art. 20.7**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 37
- art. 20.8**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 37
- art. 21**, 2015, ch. 9, art. 8, ch. 20, art. 43; 2019, ch. 13, art. 102; 2024, ch. 16, art. 38
- art. 21.1**, ajouté, 2015, ch. 20, art. 44; 2019, ch. 13, art. 103
- art. 22.1**, ajouté, 2015, ch. 20, art. 45; 2019, ch. 13, art. 104
- art. 22.2**, ajouté, 2015, ch. 20, art. 45; 2019, ch. 13, art. 105
- art. 22.21**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 39
- art. 22.3**, ajouté, 2015, ch. 20, art. 45; 2024, ch. 16, art. 40
- art. 23**, ajouté, 2015, ch. 20, art. 45; 2024, ch. 16, art. 41
- art. 24**, 2024, ch. 16, art. 41.1
- art. 24.1**, ajouté, 2015, ch. 20, art. 46; 2019, ch. 13, art. 106
- art. 25**, 1993, ch. 34, art. 49; 2015, ch. 20, art. 47
- art. 26**, 2015, ch. 20, art. 48
- art. 27**, 2015, ch. 20, art. 48; 2019, ch. 13, art. 107; 2024, ch. 16, art. 42
- art. 27.1**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 107
- art. 28**, 2002, ch. 8, al. 182(1)i); 2015, ch. 20, art. 49; 2019, ch. 13, art. 108; 2024, ch. 16, art. 43
- art. 29**, 2003, ch. 22, al. 224z.12)(A); abrogé, 2019, ch. 13, art. 22; ajouté, 2024, ch. 16, art. 44 (examen)
- art. 30**, abrogé, 2012, ch. 19, art. 380
- art. 31**, abrogé, 2012, ch. 19, art. 380
- art. 32**, abrogé, 2012, ch. 19, art. 380
- art. 33**, abrogé, 2012, ch. 19, art. 380
- art. 34 à 37**, abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- art. 38**, 2001, ch. 27, art. 225; 2012, ch. 19, art. 381; 2015, ch. 20, art. 50; abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- art. 39**, 2012, ch. 19, art. 382; 2015, ch. 9, art. 9; abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- art. 40**, 2012, ch. 19, art. 383; abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- art. 40.1**, ajouté, 2019, ch. 13, art. 109
- art. 41**, 2003, ch. 22, art. 146(A); 2017, ch. 9, sous-al. 55(1)a)(iii); abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- art. 42 à 52**, abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- art. 53**, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 7; 2015, ch. 20, art. 51; abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- art. 54**, 2012, ch. 19, art. 384; abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- art. 55**, 2001, ch. 27, art. 226; abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- art. 56**, abrogé, 2019, ch. 13, art. 22
- ann. 1**, renuméroté, 2024, ch. 16, art. 45
- ann. 2**, ajouté, 2024, ch. 16, art. 46
- disposition générale, 1995, ch. 5, par. 25(2)
- disposition générale, 2019, ch. 13, art. 168 (examen)
- disposition générale, 2024, ch. 16, art. 2(F) (intertitre précédant l'art. 2)
- disposition générale, 2024, ch. 16, art. 7 (intertitre précédant l'art. 11.01)
- disposition générale, 2024, ch. 16, art. 28 (intertitre après l'art. 11.25)
- disposition générale, 2024, ch. 16, art. 29 (intertitre après l'art. 12.2)
- disposition générale, 2024, ch. 16, art. 30 (intertitre après l'art. 15)

S

Service canadien du renseignement de sécurité, Loi sur le — L.R. (1985), ch. C-23 — (suite)

disposition générale, 2024, ch. 16, art. 32 (intertitre après l'art. 17)

disposition générale, 2024, ch. 16, art. 33 (intertitre après l'art. 18.2)

disposition générale, 2024, ch. 16, art. 35 (intertitre après l'art. 19)

disposition transitoire, 2005, ch. 38, art. 16 édicté par al. 144(8)a)(A) et 19

dispositions transitoires, 2019, ch. 13, art. 110 et 111

terminologie, 2017, ch. 9, al. 55(1a)

EEV, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 7 en vigueur 04.02.88

EEV, 1993, ch. 34, art. 49 en vigueur à la sanction 23.06.93

EEV, 1995, ch. 5, art. 25 en vigueur 13.05.95 voir TR/95-65

EEV, 1996, ch. 18, art. 2 en vigueur à la sanction 20.06.96

EEV, 1999, ch. 26, art. 17 en vigueur à la sanction 17.06.99

EEV, 2001, ch. 27, art. 223 à 226 en vigueur 28.06.2002 voir TR/2002-97

EEV, 2001, ch. 41, art. 89 en vigueur 24.12.2001 voir TR/2002-16

EEV, 2002, ch. 8, art. 182 en vigueur 02.07.2003 voir TR/2003-109

EEV, 2003, ch. 22, art. 143 à 146, 224 et 225 en vigueur 01.04.2005 voir TR/2005-24; art. 234 en vigueur 31.12.2005 voir TR/2005-122

EEV, 2005, ch. 10, art. 13 et 34 en vigueur 04.04.2005 voir TR/2005-29

EEV, 2005, ch. 38, art. 16 et 19 en vigueur 12.12.2005 voir TR/2005-119

EEV, 2012, ch. 19, art. 378 à 384 en vigueur à la sanction 29.06.2012

EEV, 2013, ch. 40 (sanction : 12.12.2013), art. 449 en vigueur 01.11.2014 voir TR/2014-84

EEV, 2015, ch. 3, art. 34 en vigueur à la sanction 26.02.2015

EEV, 2015, ch. 9, art. 2 à 9 en vigueur à la sanction 23.04.2015

EEV, 2015, ch. 20, art. 40 à 51 en vigueur à la sanction 18.06.2015

EEV, 2017, ch. 9, art. 42 et al. 55(1a) en vigueur à la sanction 19.06.2017

EEV, 2019, ch. 13, (sanction : 21.06.2019)

— art. 21 à 23 et 62 en vigueur 12.07.2019 voir TR/2019-67

— art. 94, 96, 97, 101, 102, 107 et 108, les dispositions édictées par ceux-ci et les articles 110 et 111 en vigueur le 13.07.2019 voir TR/2019-71

EEV, 2024, ch. 16, art. 1 à 47 en vigueur à la sanction 20.06.2024

Service civil, voir Pension et fonds de retraite du service civil

(Civil Service Superannuation and Retirement Act)

Service public, Loi sur la mise au point des pensions de certains membres du

(Public service, retirement of certain members)

1920, ch. 67; 1921, ch. 49; 1922, ch. 39; 1923, ch. 65; S.R.C. 1970, ch. 43(1er suppl.), par. 2(2)

Services bancaires axés sur les consommateurs, Loi sur les

2024, ch. 17, art. 198

(Consumer-Driven Banking Act)

Ministre des Finances (art. 2)

EEV, 2024, ch. 17, art. 198, édictant art. 1 à 20 de la *Loi sur les Services bancaires axés sur les consommateurs*, entrent en vigueur à la sanction 20.06.2024, *sauf*,

— art. 4 à 7, 12 et 13 entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret voir art. 21 — non en vigueur

Services ferroviaires, Loi de 2007 sur le maintien des voir Maintien des services ferroviaires, Loi de 2007

(Railway Continuation Act, 2007)

Services gouvernementaux, Loi de 1999 sur les 1999, ch. 13

(Government Services Act, 1999)

Le président du Conseil du Trésor

EEV, 1999, ch. 13, art. 1 à 14 et annexe 1 en vigueur à la sanction 25.03.99; partie 2 et annexe 2 en vigueur 29.03.99, à 23:30 heures voir TR/99-35

Services partagés Canada, Loi sur les

2012, ch. 19, art. 711

(Shared Services Canada Act)

Le ministre des Travaux publics et des Services gouvernementaux d'État (TR/2021-78)

art. 7, 2017, ch. 20, art. 113

art. 7.1, ajouté, 2017, ch. 20, art. 113

art. 9.1, ajouté, 2017, ch. 20, art. 114

EEV, 2012, ch. 19, art. 711 en vigueur à la sanction 29.06.2012

EEV, 2017, ch. 20, art. 113 et 114 en vigueur à la sanction 22.06.2017

Services publicitaires fournis par des éditeurs étrangers, Loi sur les

1999, ch. 23

(Foreign Publishers Advertising Services Act)

Le ministre du Patrimoine canadien (TR/99-128)

art. 2, 2001, ch. 27, art. 253

art. 8, 2002, ch. 8, al. 183(1)k)

1999, ch. 23 en vigueur 01.07.99 voir TR/99-72

EEV, 2001, ch. 27, art. 253 en vigueur 28.06.2002 voir TR/2002-97

S

Services publicitaires fournis par des éditeurs étrangers, Loi sur les — 1999, ch. 23 — (suite)

EEV, 2002, ch. 8, art. 183 en vigueur 02.07.2003 voir TR/2003-109

Sévérité des peines d'emprisonnement pour les crimes les plus graves, Loi renforçant la voir Code criminel

2011, ch. 2

(*Serious Time for the Most Serious Crime Act*)

Skagit, Loi de mise en oeuvre du traité concernant la vallée de la rivière

1984, ch. 11

(*Skagit River Valley Treaty Implementation Act*)

Le ministre des Affaires étrangères (1995, ch. 5, par. 25(2))

EEV, 1984, ch. 11 loi en vigueur 08.11.84 voir TR/84-240

Société canadienne d'hypothèques et de logement, Loi sur la

L.R. (1985), ch. C-7

(*Canada Mortgage and Housing Corporation Act*)

Le ministre de l'Infrastructure et des Collectivités (TR/2023-42)

art. 2, 2006, ch. 9, art. 231(A)

art. 6, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 44, ann. II, no 3(1), (2)(A); 1999, ch. 27, art. 25; 2003, ch. 22, art. 115(A) et al. 224p(A); 2006, ch. 9, art. 232 et 233(A); 2012, ch. 19, art. 360

art. 7, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 44, ann. II, no 3(3)(A), art. 45, ann. III, no 3(F); 1999, ch. 27, art. 26; 2010, ch. 12, art. 1665

art. 8, 2003, ch. 22, art. 116(A) et al. 224p(A); 2010, ch. 12, art. 1666; 2012, ch. 31, art. 315

art. 9, 1999, ch. 27, art. 27; 2006, ch. 9, art. 233(A)

art. 10, 2000, ch. 12, art. 41; 2006, ch. 9, art. 233(A)

art. 12, 1999, ch. 17, art. 28; 2006, ch. 9, art. 233(A)

art. 13, L.R., ch. 32 (2e suppl.), art. 41, ann., no 2

art. 14, 1999, ch. 17, art. 29

art. 15, 2006, ch. 9, art. 233(A)

art. 16, 1999, ch. 27, art. 30; 2020, ch. 5, art. 16

art. 17, 1999, ch. 27, art. 31

art. 21, 1992, ch. 32, art. 1; 1999, ch. 27, art. 32; 2007, ch. 29, art. 90

art. 22, L.R., ch. 25 (4e suppl.), art. 32; 1992, ch. 32, art. 1

art. 23, L.R., ch. 25 (4e suppl.), art. 33

art. 24, abrogé, 1992, ch. 32, art. 2

art. 28, L.R., ch. 25 (4e suppl.), art. 34; 1992, ch. 32, art. 3; 1999, ch. 27, art. 33

art. 28.1, ajouté, 1999, ch. 27, art. 34

art. 29, 1992, ch. 32, art. 4

art. 30, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 4; 1993, ch. 44, art. 30; 1999, ch. 27, art. 35

art. 35, ajouté, 2016, ch. 12, art. 125

dispositions transitoires, L.R., ch. 25 (4e suppl.), art. 36 et 37; abrogés, 1999, ch. 27, art. 36

disposition transitoire, 1999, ch. 27, art. 41

modification conditionnelle, 1999, ch. 27, art. 42

EEV, L.R., ch. 32 (2e suppl.) en vigueur 01.01.87 voir art. 46

EEV, L.R., ch. 1 (4e suppl.) en vigueur 04.02.88

EEV, L.R., ch. 25 (4e suppl.), art. 32 à 34, 36 et 37 en vigueur 21.07.88

EEV, 1992, ch. 32, art. 1 à 4 en vigueur à la sanction 23.06.92

EEV, 1993, ch. 44, art. 30 en vigueur 01.01.94 voir TR/94-1

EEV, 1999, ch. 27, art. 25 à 36, 41 et 42 en vigueur à la sanction 17.06.99

EEV, 2000, ch. 12, art. 41 en vigueur 31.07.2000 voir TR/2000-76

EEV, 2003, ch. 22, art. 115, 116 et 224 en vigueur 01.04.2005 voir TR/2005-24

EEV, 2006, ch. 9, art. 231 à 233 en vigueur à la sanction 12.12.2006

EEV, 2007, ch. 29, art. 90 en vigueur à la sanction 22.06.2007

EEV, 2010, ch. 12 (sanction : 12.07.2010), art. 1665 et 1666 en vigueur 16.03.2012 voir TR/2012-14

EEV, 2012, ch. 19, art. 360 en vigueur à la sanction 29.06.2012

EEV, 2012, ch. 31, art. 315 en vigueur à la sanction 14.12.2012

EEV, 2016, ch. 12, art. 125 en vigueur à la sanction 15.12.2016

EEV, 2020, ch. 5, art. 16 en vigueur à la sanction (25.03.2020)

Société canadienne de la Croix-Rouge, Loi sur la

1909, ch. 68

(Ancienne appellation : Canadian Red Cross Society, Loi constituant en corporation la)

(*Canadian Red Cross Society Act*)

art. 2, 1919, ch. 101 (1er session), art. 1; 1922, ch. 13, art. 2

art. 3, 1922, ch. 13, art. 2

art. 4, 1922, ch. 13, art. 2; 2007, ch. 26, art. 4

art. 5, 1922, ch. 13, art. 2; 1926, ch. 5, art. 1; 1931, ch. 24, art. 1; 1950, ch. 62, art. 1

art. 6, 1916, ch. 58, art. 1; 1922, ch. 13, art. 2; 1931, ch. 24, art. 2; 1937, ch. 7, art. 1; 1950, ch. 62, art. 2

art. 7, 1916, ch. 58, art. 2; 1922, ch. 13, art. 2

art. 8, ajouté, 1922, ch. 13, art. 2

art. 9, ajouté, 1950, ch. 62, art. 3

art. 10, ajouté, 2007, ch. 26, art. 5

EEV, 2007, ch. 26 (sanction : 22.06.2007), art. 4 et 5 en vigueur 31.01.2008 voir TR/2008-18

S

**Société canadienne des postes, Loi sur la
L.R. (1985), ch. C-10**

(Canada Post Corporation Act)

**Le ministre des Travaux publics et des Services
gouvernementaux (TR/2015-100)**

art. 2, 2006, ch. 9, art. 234(A); 2013, ch. 10, art. 1
art. 6, 2003, ch. 22, al. 224t(A); 2006, ch. 9, art. 235 et 236(A)
art. 7, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 44, ann. II, no 6(1)(A); 2006, ch. 9, art. 236(A)
art. 8, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 44, ann. II, no 6(2)(A); 2009, ch. 2, art. 378
art. 11, 2006, ch. 9, art. 236(A)
art. 13, 1999, ch. 34, art. 227; 2003, ch. 22, al. 224t(A); 2006, ch. 9, art. 236(A)
art. 15, 2010, ch. 12, art. 1885
art. 19, 1992, ch. 1, art. 34; 2013, ch. 10, art. 2
art. 21, 1994, ch. 26, art. 18
art. 21.1, ajouté, 2013, ch. 10, art. 3
art. 21.2, ajouté, 2013, ch. 10, art. 3
art. 27, 1993, ch. 17, art. 1; 2001, ch. 14, art. 236
art. 27.1, ajouté, 1993, ch. 17, art. 2
art. 27.2, ajouté, 1993, ch. 17, art. 2; 1994, ch. 24, par. 34(2) (F)
art. 27.3, ajouté, 1993, ch. 17, art. 2; 1994, ch. 24, par. 34(2) (F)
art. 27.4, ajouté, 1993, ch. 17, art. 2; 1994, ch. 24, par. 34(2) (F)
art. 33, 1993, ch. 44, art. 31; 2005, ch. 30, art. 44
art. 35, 2004, ch. 7, art. 6; 2006, ch. 9, art. 4; 2015, ch. 36, art. 123; 2017, ch. 20, art. 158
art. 41, 2023, ch. 26, art. 509
art. 40, L.R., ch. 1 (2e suppl.), art. 170; 2000, ch. 17, art. 86; 2001, ch. 41, art. 77; 2005, ch. 38, al. 142b) et 145(2)j)
art. 42, L.R., ch. 1 (2e suppl.), art. 171; 2000, ch. 17, art. 87; 2001, ch. 25, art. 87, ch. 41, art. 78
art. 48, L.R., ch. 1 (2e suppl.), art. 172; 2000, ch. 17, art. 88; 2001, ch. 41, art. 79
art. 51, 1993, ch. 34, art. 17
disposition de coordination, 2005, ch. 38, par. 145(2)
EEV, L.R., ch. C-10, al. 19(1)j) et art. 39 abrogés avant leur entrée en vigueur 31.12.2011 *voir* 2008, ch. 20, art. 3
EEV, ch. 1 (2e suppl.), art. 170 à 172 en vigueur 03.03.86 *voir* TR/86-33
EEV, ch. 1 (4e suppl.) art. 44 en vigueur 04.02.88
EEV, 1992, ch. 1, art. 34 en vigueur à la sanction 28.02.92
EEV, 1993, ch. 17, art. 1 et 2 en vigueur 08.06.93 *voir* TR/93-87
EEV, 1993, ch. 34, art. 17 en vigueur à la sanction 23.06.93
EEV, 1993, ch. 44, art. 31 en vigueur 01.01.94 *voir* TR/94-1
EEV, 1994, ch. 24, art. 34 en vigueur à la sanction 23.06.94
EEV, 1994, ch. 26, art. 18 en vigueur à la sanction 23.06.94
EEV, 1999, ch. 34, art. 227 en vigueur 01.10.2000 *voir* TR/99-138; *voir aussi* l'art. 231.
EEV, 2000, ch. 17, art. 86 à 88 en vigueur 31.03.2004 *voir* TR/2004-39

EEV, 2001, ch. 14, art. 236 en vigueur 24.11.2001 *voir* TR/2001-114
EEV, 2001, ch. 25, art. 87 en vigueur 29.11.2001 *voir* TR/2001-115
EEV, 2001, ch. 41, art. 77 à 79 en vigueur à la sanction 18.12.2001
EEV, 2003, ch. 22, art. 224 en vigueur 01.04.2005 *voir* TR/2005-24
EEV, 2004, ch. 7, art. 6 en vigueur 17.05.2004 *voir* TR/2004-52
EEV, 2005, ch. 30, art. 44 en vigueur à la sanction 29.06.2005
EEV, 2005, ch. 38, art. 145 en vigueur à la sanction 03.11.2005; art. 142 en vigueur 12.12.2005 *voir* TR/2005-119
EEV, 2006, ch. 9, art. 234 à 236 en vigueur à la sanction 12.12.2006; art. 4 en vigueur 09.07.2007 *voir* TR/2007-75
EEV, 2009, ch. 2, art. 378 en vigueur à la sanction 12.03.2009
EEV, 2010, ch. 12, art. 1885 en vigueur à la sanction 12.07.2010
EEV, 2013, ch. 10, la loi en vigueur à la sanction 19.06.2013
EEV, 2015, ch. 36, art. 123 en vigueur à la sanction 23.06.2015
EEV, 2017, ch. 20 (sanction : 22.06.2017), art. 158 en vigueur 21.09.2017 *voir* TR/2017-53
EEV, 2023, ch. 26, art. 509 en vigueur à la sanction 22.06.2023

**Société d'assurance-dépôts du Canada, Loi sur
la**

L.R. (1985), ch. C-3

(Canada Deposit Insurance Corporation Act)

Le ministre des Finances

art. 2, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 47; 1992, ch. 1, art. 142, ann. V, art. 8, ch. 26, art. 1; 1996, ch. 6, art. 21; 1999, ch. 28, art. 98; 2001, ch. 9, art. 203; 2009, ch. 2, art. 233; 2010, ch. 12, art. 2094; 2012, ch. 5, art. 185; 2016, ch. 7, art. 126; 2018, ch. 12, art. 202
art. 2.1, ajouté, 1992, ch. 26, art. 2
art. 2.2, ajouté, 1996, ch. 6, art. 21.1
art. 5, L.R., ch. 18 (2e suppl.), art. 1; L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 48; 1996, ch. 6, al. 47a) et b)(A); 2001, ch. 9, art. 204; 2003, ch. 22, al. 224l)(A); 2010, ch. 12, art. 2095; 2012, ch. 5, al. 206a)(A); 2022, ch. 10, art. 181
art. 6, 1996, ch. 6, al. 47c)(A); 2007, ch. 6, art. 402; 2010, ch. 12, art. 2096; 2012, ch. 5, al. 206b)(A)
art. 7, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 49; 1996, ch. 6, art. 22; 2005, ch. 30, art. 98; 2017, ch. 20, art. 108
art. 7.1, ajouté, 2009, ch. 2, art. 234
art. 7.2, ajouté, 2009, ch. 2, art. 234
art. 7.3, ajouté, 2009, ch. 2, art. 234
art. 8, 1991, ch. 45, art. 541; 1999, ch. 28, art. 99; 2001, ch. 9, art. 205; 2005, ch. 30, art. 99
art. 9, 1991, ch. 45, art. 542

S

Société d'assurance-dépôts du Canada, Loi sur la — L.R. (1985), ch. C-3 — (suite)

- art. 10**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 50; 1992, ch. 26, art. 3; 1996, ch. 6, art. 23; 2001, ch. 9, art. 206; 2016, ch. 7, art. 127; 2018, ch. 27, art. 157
- art. 10.01**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 235; 2010, ch. 12, art. 2097
- art. 10.001**, ajouté, 2023, ch. 26, art. 625
- art. 10.1**, ajouté, 1996, ch. 6, art. 24; 1997, ch. 15, art. 111(A); 2009, ch. 2, art. 236; 2012, ch. 5, art. 186; 2018, ch. 27, art. 158; 2020, ch. 5, art. 32; 2020, ch. 6, art. 11
- art. 11**, L.R., ch. 18 (2e suppl.), art. 2; L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 51; 1992, ch. 26, art. 4; 2005, ch. 30, art. 100; 2010, ch. 12, art. 1886 et 1887; 2012, ch. 5, art. 187; 2017, ch. 20, art. 109
- art. 11.1**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 237
- art. 11.2**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 237
- art. 11.3**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 237
- art. 12**, 2005, ch. 30, art. 101; 2018, ch. 12, art. 203; 2020, ch. 5, art. 12; 2023, ch. 26, art. 625
- art. 12.01**, ajouté, 2020, ch. 5, art. 13; abrogé 2020, ch. 5, art. 14; 2023, ch. 26, art. 627; abrogé, 2023, ch. 26, art. 628
- art. 12.1**, ajouté, 2010, ch. 12, art. 2098; 2018, ch. 27, art. 159
- art. 13**, 1992, ch. 26, art. 5; 1996, ch. 6, art. 25; 2005, ch. 30, art. 102; 2010, ch. 12, art. 2099; 2018, ch. 27, art. 160
- art. 14**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 52; 1992, ch. 26, art. 6; 1996, ch. 6, art. 26; 1997, ch. 15, art. 112; 2005, ch. 30, art. 103; 2007, ch. 6, art. 403; 2009, ch. 2, art. 238; 2012, ch. 5, art. 188; 2018, ch. 12, art. 204, ch. 27, art. 161
- art. 14.01**, ajouté, 2012, ch. 5, art. 189
- art. 14.1**, ajouté, 1997, ch. 15, art. 113
- art. 15**, L.R., ch. 18 (2e suppl.), art. 3; L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 53
- art. 16**, abrogé, L.R., ch. 18 (2e suppl.), art. 53
- art. 17**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 54; 1991, ch. 45, art. 543; 2005, ch. 30, art. 104; 2007, ch. 6, art. 404; 2012, ch. 5, art. 190
- art. 17.1**, ajouté, 2007, ch. 6, art. 404
- art. 17.2**, ajouté, 2007, ch. 6, art. 404
- art. 18**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 55; 1992, ch. 26, art. 7; 1999, ch. 28, art. 100; 2007, ch. 6, art. 405; 2020, ch. 1, art. 21
- art. 19**, abrogé, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 56
- art. 20**, 2018, ch. 27, art. 162
- art. 21**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 57; 1996, ch. 6, art. 27; 2007, ch. 6, art. 406; 2012, ch. 5, art. 191; 2018, ch. 27, art. 163
- art. 22**, 1996, ch. 6, art. 28
- art. 23**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 58; 1996, ch. 6, art. 29; 2001, ch. 9, art. 207; 2007, ch. 6, art. 407; 2012, ch. 5, art. 192
- art. 24**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 58; 2009, ch. 2, art. 239
- art. 24.1**, ajouté, 1996, ch. 6, art. 30; 2001, ch. 9, art. 208
- art. 25**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 58
- art. 25.1**, ajouté, L.R., ch. 18 (2e suppl.), art. 4; L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 59; 1996, ch. 6, art. 31; 2007, ch. 6, art. 408
- art. 25.2**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 240
- art. 25.3**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 240
- art. 25.4**, ajouté, 2018, ch. 12, art. 205
- art. 26**, 1996, ch. 6, art. 32; 2018, ch. 27, art. 164
- art. 26.01**, ajouté, 1997, ch. 15, art. 114; 1999, ch. 28, art. 101; 2018, ch. 12, art. 206
- art. 26.02**, ajouté, 1997, ch. 15, art. 114; 2007, ch. 6, art. 410
- art. 26.03**, ajouté, 1997, ch. 15, art. 114; 1999, ch. 28, art. 102; 2001, ch. 9, art. 209; 2007, ch. 6, art. 411
- art. 26.04**, ajouté, 1997, ch. 15, art. 114; 1999, ch. 28, art. 103; 2007, ch. 6, art. 412
- art. 26.05**, ajouté, 1997, ch. 15, art. 114
- art. 26.06**, ajouté, 1997, ch. 15, art. 114; 2007, ch. 6, art. 413
- art. 27**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 60; 1991, ch. 45, art. 544; 1999, ch. 28, art. 104
- art. 28**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 60
- art. 28.1**, ajouté, 1996, ch. 6, art. 33; 1999, ch. 28, art. 105
- art. 29**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 61; 1992, ch. 26, art. 8(A); 1996, ch. 6, art. 34; 1999, ch. 28, art. 106; 2001, ch. 9, art. 210; 2005, ch. 30, art. 105; 2016, ch. 7, art. 128
- art. 29.1**, ajouté, 2001, ch. 9, art. 210
- art. 29.2**, ajouté, 2001, ch. 9, art. 210
- art. 30**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 62; 1992, ch. 26, art. 9(A); 1996, ch. 6, art. 35; 2005, ch. 30, art. 106; 2012, ch. 5, art. 193; 2016, ch. 7, art. 129
- art. 31**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 62; 1992, ch. 26, art. 10(A); 1996, ch. 6, art. 36; 2005, ch. 30, art. 107
- art. 31.1**, ajouté, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 62; 1996, ch. 6, art. 37; 2007, ch. 6, art. 414
- art. 32**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 62
- art. 33**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 62; 1996, ch. 6, art. 38; 2007, ch. 6, art. 415; 2012, ch. 5, art. 194
- art. 34**, 1996, ch. 6, art. 39; 1999, ch. 28, art. 107; 2007, ch. 6, art. 416; 2012, ch. 5, art. 195
- art. 35**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 63; 1992, ch. 27, art. 90; 1993, ch. 34, art. 14; 1996, ch. 6, art. 40; 2007, ch. 6, art. 417
- art. 36**, 2007, ch. 6, art. 418
- art. 37**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 64; 2007, ch. 6, art. 419
- art. 39**, abrogé, 2014, ch. 39, art. 268 (*Remarque* : art. 268 abrogé avant son entrée en vigueur)
- art. 39.01**, ajouté, 2017, ch. 20, art. 110
- art. 39.1**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2001, ch. 9, art. 211; 2009, ch. 2, art. 242
- art. 39.11**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 1999, ch. 31, art. 28(F); 2016, ch. 7, art. 130
- art. 39.12**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2016, ch. 7, art. 130
- art. 39.13**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11 et 16; 1996, ch. 6, art. 41; 2009, ch. 2, art. 243; 2010, ch. 12, art. 1888 et 2100; 2012, ch. 5, art. 196; 2016, ch. 7, art. 131
- art. 39.131**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 244; 2012, ch. 5, art. 197; abrogé, 2016, ch. 7, art. 132
- art. 39.132**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 244; abrogé, 2016, ch. 7, art. 132
- art. 39.14**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2010, ch. 12, art. 2101; 2016, ch. 7, art. 133
- art. 39.15**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2001, ch. 9, art. 212; 2007, ch. 29, art. 103; 2009, ch. 2,

S

Société d'assurance-dépôts du Canada, Loi sur la — L.R. (1985), ch. C-3 — (suite)

- art. 245; 2010, ch. 12, art. 1889 et 1890; 2012, ch. 5, art. 198, ch. 31, art. 166; 2016, ch. 7, art. 134; 2017, ch. 33, art. 180 et 186; 2021, ch. 23, art. 126
- art. 39.151**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; abrogé, 1996, ch. 6, art. 41; 2009, ch. 2, art. 246; 2012, ch. 5, art. 199
- art. 39.152**, ajouté, 2012, ch. 5, art. 199; 2016, ch. 7, art. 135
- art. 39.16**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41
- art. 39.17**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2012, ch. 5, art. 200
- art. 39.18**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2012, ch. 31, art. 167; 2016, ch. 7, art. 136; 2017, ch. 33, art. 181
- art. 39.181**, ajouté, 2016, ch. 7, art. 137
- art. 39.19**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2001, ch. 9, art. 213; 2010, ch. 12, art. 2102
- art. 39.191**, ajouté, 2010, ch. 12, art. 2103
- art. 39.192**, ajouté, 2016, ch. 7, art. 138
- art. 39.193**, ajouté, 2016, ch. 7, art. 138
- art. 39.2**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2009, ch. 2, art. 247; 2016, ch. 7, art. 139
- art. 39.201**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 248; 2016, ch. 7, art. 140
- art. 39.202**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 248; 2010, ch. 12, art. 1891
- art. 39.203**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 248
- art. 39.21**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2009, ch. 2, art. 249
- art. 39.22**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2016, ch. 7, art. 141; 2021, ch. 23, art. 127
- art. 39.23**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2016, ch. 7, art. 142; 2021, ch. 23, art. 128
- art. 39.24**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2009, ch. 2, art. 250; 2016, ch. 7, art. 142; 2021, ch. 23, art. 129
- art. 39.241**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; abrogé, 1996, ch. 6, art. 41
- art. 39.25**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.26**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2016, ch. 7, art. 142; 2021, ch. 23, art. 130
- art. 39.27**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.28**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2016, ch. 7, art. 142; 2021, ch. 23, art. 131
- art. 39.29**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.3**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.31**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.32**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.33**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.34**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2002, ch. 8, al. 182(1d); abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.35**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; 2002, ch. 8, al. 182(1d); abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.36**, ajouté, 1992, ch. 26, art. 11; 1996, ch. 6, art. 41; abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.361**, ajouté, 1996, ch. 6, art. 41; abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.37**, ajouté, 1996, ch. 6, art. 41; abrogé, 2016, ch. 7, art. 142
- art. 39.371**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251
- art. 39.3711**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251
- art. 39.3712**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251; abrogé, 2016, ch. 7, art. 143
- art. 39.3713**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251
- art. 39.3714**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251
- art. 39.3715**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251
- art. 39.3716**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251
- art. 39.3717**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251
- art. 39.3718**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251
- art. 39.3719**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251
- art. 39.372**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251; 2012, ch. 5, art. 201
- art. 39.3721**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251; 2016, ch. 7, art. 144
- art. 39.3722**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251; 2016, ch. 7, art. 145
- art. 39.3723**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 251; 2012, ch. 5, art. 202; abrogé, 2016, ch. 7, art. 146
- art. 39.38**, ajouté, 1996, ch. 6, art. 41; 2016, ch. 7, art. 147
- art. 41**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 65
- art. 42**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 66; 1992, ch. 26, art. 12; abrogé, 1996, ch. 6, art. 42; ajouté, 2014, ch. 20, art. 109
- art. 44**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 67; 2003, ch. 22, al. 224l)(A); 2012, ch. 5, al. 206c)(A)
- art. 45**, 1996, ch. 6, al. 47d)(A); 2003, ch. 22, al. 224l)(A) et 225e)(A)
- art. 45.1**, ajouté, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 68; 2016, ch. 7, art. 148
- art. 45.11**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 252; 2016, ch. 7, art. 149
- art. 45.12**, ajouté, 2016, ch. 7, art. 149
- art. 45.2**, ajouté, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 68; 1996, ch. 6, art. 43; 2001, ch. 9, art. 214; 2010, ch. 12, art. 2104; 2012, ch. 5, art. 203 et par. 223(21); 2018, ch. 12, art. 207; 2021, ch. 23, art. 178
- art. 45.3**, ajouté, 2009, ch. 2, art. 253; 2016, ch. 7, art. 150; 2021, ch. 23, art. 179
- art. 46**, 2007, ch. 6, art. 420(A)
- art. 47**, 1996, ch. 6, art. 45; 2001, ch. 9, art. 215; 2016, ch. 7, art. 151
- art. 48**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 69; 1996, ch. 6, art. 45
- art. 49**, 1996, ch. 6, art. 45; 2016, ch. 7, art. 152
- art. 50**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 70; abrogé, 1992, ch. 26, art. 13; 1996, ch. 6, art. 45; 2016, ch. 7, art. 153
- art. 50.1**, ajouté, 1996, ch. 6, art. 45
- art. 51**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 71; abrogé, 1992, ch. 26, art. 13; 1996, ch. 6, art. 45; 2016, ch. 7, art. 154
- art. 52**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 71; abrogé, 1992, ch. 26, art. 13; 1996, ch. 6, art. 45; 2016, ch. 7, art. 155
- art. 53**, ajouté, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 71; 1996, ch. 6, art. 45
- art. 54**, ajouté, 1996, ch. 6, art. 45

S

Société d'assurance-dépôts du Canada, Loi sur la — L.R. (1985), ch. C-3 — (suite)

- annexe**, 2010, ch. 12, art. 1892 et 2105; 2018, ch. 12, art. 208 et 209 :
- art. 1**, 1991, ch. 45, art. 545; 2007, ch. 6, art. 421; 2010, ch. 12, art. 2106; 2018, ch. 12, art. 210
- art. 2**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 72; 1996, ch. 6, art. 45.1; 1999, ch. 28, art. 108; 2001, ch. 9, art. 216; 2010, ch. 12, art. 2107; 2018, ch. 12, art. 211
- art. 3**, L.R., ch. 18 (3e suppl.), art. 73; 1996, ch. 6, art. 46; 1999, ch. 28, art. 109; 2005, ch. 30, art. 108; 2009, ch. 2, art. 254; 2012, ch. 5, art. 204(A) et 205(A); 2018, ch. 12, art. 212
- art. 4**, ajouté, 2018, ch. 12, art. 212
- art. 5**, 2022, ch. 19, art. 59
- art. 6**, ajouté, 2018, ch. 12, art. 212
- art. 6.1**, abrogé, 2021, ch. 23, art. 132
- art. 7 à 14**, ajoutés, 2018, ch. 12, art. 212
- disposition de coordination, 2012, ch. 5, par. 223(20) à (22)
- disposition de coordination, 2018, ch. 27, art. 166
- disposition de coordination, 2021, ch. 23, art. 186
- disposition générale, 1996, ch. 6, art. 44
- disposition générale, 2007, ch. 6, art. 409
- dispositions transitoires, 1992, ch. 26, art. 14, 15
- disposition transitoire, 2007, ch. 29, art. 118
- Examen et rapport, 2023, ch. 26, art. 629
- EEV, L.R., ch. 18 (2e suppl.) en vigueur 17.06.86 *sauf* l'art. 4; l'art. 4 en vigueur 01.02.86 *voir* art. 5
- EEV, L.R., ch. 18 (3e suppl.) en vigueur 02.07.87 *voir* TR/87-146
- EEV, 1991, ch. 45 en vigueur 01.06.92 *voir* TR/92-89
- EEV, 1992, ch. 1, art. 142, ann. V, art. 8 en vigueur à la sanction 28.02.92
- EEV, 1992, ch. 26, à l'exception du par. 1(1) et des art. 13, 15 et 16 en vigueur 28.08.92 *voir* TR/92-157; par. 1(1) et art. 15 et 16 en vigueur à la sanction 23.06.92; art. 13 abrogé par 1996, ch. 6, art. 48 en vigueur 28.06.96 *voir* TR/96-58
- EEV, 1992, ch. 27, art. 90 en vigueur 30.11.92 *voir* TR/92-194
- EEV, 1993, ch. 34, art. 14 en vigueur à la sanction 23.06.93
- EEV, 1996, ch. 6, art. 21 à 26, 28, 30, 32 à 44 et 46 à 48 en vigueur 28.06.96 *voir* TR/96-58; art. 45 en vigueur 01.03.97 *voir* TR/97-27; art. 45.1 en vigueur 06.03.97 *voir* TR/97-33; art. 27, 29 et 31 en vigueur 31.03.99 *voir* TR/99-31
- EEV, 1997, ch. 15, art. 111 à 113 en vigueur 15.06.97 *voir* TR/97-65; art. 114 en vigueur 15.10.99 *voir* TR/99-117
- EEV, 1999, ch. 28, art. 98 à 100, 104 à 106, 108 et 109 en vigueur 28.06.99 *voir* TR/99-70; art. 101, 102, 103 et 107 en vigueur 15.10.99 *voir* TR/99-118
- EEV, 1999, ch. 31, art. 28 en vigueur à la sanction 17.06.99
- EEV, 2001, ch. 9, art. 203 à 216 en vigueur 24.10.2001 *voir* TR/2001-102
- EEV, 2002, ch. 8, art. 182 en vigueur 02.07.2003 *voir* TR/2003-109
- EEV, 2003, ch. 22, art. 224 et 225 en vigueur 01.04.2005 *voir* TR/2005-24
- EEV, 2005, ch. 30, art. 101 à 103 et 108 sont réputés entrer en vigueur 23.02.2005 *voir* par. 109(2); art. 98 à 100 et 104 à 107 en vigueur 01.09.2005 *voir* TR/2005-74
- EEV, 2007, ch. 6, art. 402 à 408 et 413 à 421 en vigueur 20.04.2007 *voir* TR/2007-49; art. 409 à 412 en vigueur 08.03.2008 *voir* TR/2008-33
- EEV, 2007, ch. 29, par. 103(1) et art. 118 en vigueur à la sanction 22.06.2007; par. 103(2) en vigueur 17.11.2007 *voir* TR/2007-105
- EEV, 2009, ch. 2, art. 235 en vigueur à la sanction 12.03.2009; art. 254 réputé être entré en vigueur 27.01.2009 *voir* par. 259(2); art. 233, 234 et 236 à 244, par. 245(1) à (6) et art. 246 à 253 en vigueur 01.07.2009 *voir* TR/2009-57; par. 245(7) en vigueur 01.11.2010 *voir* TR/2010-80
- EEV, 2010, ch. 12, art. 1886 à 1888, 1891 et 1892 en vigueur à la sanction 12.07.2010; art. 1889 et 1890 en vigueur 01.11.2010 *voir* TR/2010-80 et art. 1893; art. 2094 à 2107 en vigueur 19.12.2012 *voir* TR/2012-99
- EEV, 2012, ch. 5, art. 223 en vigueur à la sanction 29.03.2012; art. 185 à 190 et 193 à 206 en vigueur 24.05.2012 *voir* TR/2012-36; art. 191 et 192 entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret *voir* par. 225(1) - art. 191 et 192 abrogées avant l'entrée en vigueur *voir* 2018, ch. 27, art. 165
- EEV, 2012, ch. 31, art. 166 et 167 en vigueur à la sanction 14.12.2012
- EEV, 2014, ch. 20, art. 109 en vigueur à la sanction 19.06.2014
- EEV, 2014, ch. 39, art. 268 abrogé avant son entrée en vigueur 31.12.2024 *voir* 2008, ch. 20, art. 3 (*Loi sur l'abrogation des lois*), *voir aussi* la *Gazette du Canada*, Partie I, Vol. 159, no 25, p. 1248
- EEV, 2016, ch. 7, art. 126, 127, 129, 130, par. 131(1) à (5) et (7) à (11), art. 132, par. 133(1), (2) et (4), art. 134 à 138, par. 139(1) à (4), art. 141, 143 à 146, par. 148(1), art. 149 à 155 en vigueur 22.06.2016
- art. 128, par. 131(6), 133(3), 139(5) et (6), art. 140, 142, 147 et par. 148(2) en vigueur 26.03.2018 *voir* TR/2018-28
- EEV, 2017, ch. 20, art. 108 et 109 en vigueur à la sanction 22.06.2017; art. 110 en vigueur 10.05.2019 *voir* TR/2019-26
- EEV, 2017, ch. 33, art. 180, 181 et 186 en vigueur à la sanction 14.12.2017
- EEV, 2018, ch. 12 (sanction : 21.06.2018), art. 202, par. 204(1), art. 205 et 207 à 210, par. 211(2) et art. 212 en vigueur le 30.04.2022, *voir* TR/2019-17, modifié par TR/2020-36
- art. 203, par. 204(2), art. 206 et par. 211(1) et (3) à (5) en vigueur le 30.04.2020 *voir* TR/2019-17
- EEV, 2018, ch. 27, art. 157 à 164 et 166 en vigueur à la sanction 13.12.2018
- EEV, 2020, ch. 1 (sanction : 13.03.2020) art. 21 en vigueur à la date fixée par décret, *mais* au plus tard le jour qui précède la date du premier anniversaire de la date visée au paragraphe 213(1) *voir* par. 213(2)

S

Société d'assurance-dépôts du Canada, Loi sur la — L.R. (1985), ch. C-3 — (suite)

EEV, 2020, ch. 5 (sanction : 25.03.2020); par. 12(1) et art. 13 et 32 en vigueur à la sanction ; par. 12(2) et art. 14 en vigueur 01.10.2020 voir art. 15

EEV, 2020, ch. 6 (sanction : 11.04.2020) art. 11 en vigueur 01.10.2020 voir art. 12

EEV, 2021, ch. 23 (sanction : 29.06.2021)
— art. 126 à 128, 178 à 179 en vigueur à la sanction 29.06.2021

— art. 129 à 131 entre en vigueur à la date fixée par décret du gouverneur en conseil voir par. 139(1) — non en vigueur

— art. 132 en vigueur au deuxième anniversaire de la date d'entrée en vigueur de l'article 212 de la *Loi no 1 d'exécution du budget de 2018 no 1*, voir 139(2)

EEV, 2022, ch. 10, art. 181 en vigueur à la sanction 23.06.2022

EEV, 2022, ch. 19 (sanction 15.12.2022), art. 59 en vigueur 01.04.2023 voir par. 59(2)

EEV, 2023, ch. 26 en vigueur à la sanction 22.06.2023, sauf
— par. 626(2) et art. 628 en vigueur 30.04.2024 voir art. 630

Société de développement de l'industrie cinématographique canadienne, Loi sur la

Nouvelle appellation voir Téléfilm Canada, Loi sur

Société de développement du Cap-Breton à aliéner ses biens et prévoyant la dissolution de celle-ci, Loi autorisant la

2000, ch. 23

(*Cape Breton Development Corporation Divestiture Authorization and Dissolution Act*)

Le membre du Conseil privé de la Reine pour le Canada chargé de l'application de la Loi sur l'Agence de promotion économique du Canada atlantique (TR/2009-101)

EEV, 2000, ch. 23, art. 1 à 6, par. 7(1), 8(1) et art. 9 à 17 en vigueur à la sanction 29.06.2000; par. 7(2) et 8(2) en vigueur 03.06.2002 voir TR/2002-92; art. 18 à 22 en vigueur 01.12.2011 voir TR/2011-106

Société de développement du Cap-Breton, Loi sur la

L.R. (1985), ch. C-25

(*Cape Breton Development Corporation Act*)

Le membre du Conseil privé de la Reine pour le Canada chargé de l'application de la Loi sur l'Agence de promotion économique du Canada atlantique (TR/2009-101)

art. 2, L.R., ch. 41 (4e suppl.), art. 46; 2000, ch. 23, art. 6
art. 3, 2000, ch. 23, art. 7

art. 4, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 44, ann. II, no 10(A); 2000, ch. 23, art. 8; 2006, ch. 9, art. 245

art. 5, 2000, ch. 23, art. 9(A)

art. 7, 2000, ch. 23, art. 10(A)

art. 8, L.R., ch. 41 (4e suppl.), art. 47; 2000, ch. 23, art. 11

art. 9, abrogé, 2000, ch. 23, art. 11

art. 10, 1999, ch. 31, art. 41; abrogé, 2000, ch. 23, art. 11

art. 11, abrogé, 2000, ch. 23, art. 11

art. 12, abrogé, 2000, ch. 23, art. 11

art. 13, abrogé, 2000, ch. 23, art. 11

art. 14, abrogé, 2000, ch. 23, art. 11

art. 15, 2000, ch. 23, art. 12

art. 16, 2000, ch. 23, art. 12

art. 17, abrogé, 2000, ch. 23, art. 12

art. 18, 2000, ch. 23, art. 13

art. 19, L.R., ch. 13 (4e suppl.), art. 1; 2000, ch. 23, art. 13

art. 20, abrogé, 2000, ch. 23, art. 13

art. 21, abrogé, 2000, ch. 23, art. 13

art. 22, abrogé, L.R., ch. 41 (4e suppl.), art. 48

art. 23, abrogé, L.R., ch. 41 (4e suppl.), art. 48

art. 24, abrogé, L.R., ch. 41 (4e suppl.), art. 48

art. 25, abrogé, L.R., ch. 41 (4e suppl.), art. 48

art. 26, L.R., ch. 41 (4e suppl.), art. 49; abrogé, 2000, ch. 23, art. 14

art. 27, 2000, ch. 23, art. 14

art. 28, 2000, ch. 23, art. 15

art. 30, 2000, ch. 23, art. 16; 2003, ch. 22, al. 224z.15)(A)

art. 33, L.R., ch. 41 (4e suppl.), art. 50; 2000, ch. 23, art. 17

art. 34, abrogé, 2000, ch. 23, art. 17

art. 35, abrogé, 2000, ch. 23, art. 17

EEV, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 44 en vigueur 04.02.88

EEV, L.R., ch. 13 (4e suppl.), art. 1 en vigueur 14.06.88

EEV, L.R., ch. 41 (4e suppl.), art. 46 à 50 en vigueur 01.12.88 voir TR/88-140

EEV, 1999, ch. 31, art. 41 en vigueur à la sanction 17.06.99

EEV, 2000, ch. 23, art. 6, par. 7(1), 8(1) et 9 à 17 en vigueur à la sanction 29.06.2000; par. 7(2) et 8(2) en vigueur 03.06.2002 voir TR/2002-92

EEV, 2003, ch. 22, art. 224 en vigueur 01.04.2005 voir TR/2005-24

EEV, 2006, ch. 9, art. 245 en vigueur à la sanction 12.12.2006

Société des transports du nord Limitée, Loi autorisant l'aliénation de la

1985, ch. 35

(*Northern Transportation Company Limited Disposal Authorization Act*)

modifications corrélatives, art. 10 (voir L.R., ch. 39, (1er suppl.), art. 1)

art. 9, abrogé, 1988, ch. 38, art. 101

EEV, 1985, ch. 35, art. 1 et 2, par. 3(1) et (3), art. 5 et 6 en vigueur à la sanction 28.06.85; art. 7 en vigueur 14.07.85, par. 3(2) et (4) et art. 8 à 10 en vigueur 15.07.85 voir TR/85-141

EEV, 1988, ch. 38, art. 101 en vigueur 15.09.88 voir TR/88-197

S

Société du crédit agricole, Loi sur la

Nouvelle appellation voir Financement agricole Canada, Loi sur

Société Les Arsenaux canadiens Limitée, Loi autorisant l'aliénation de la**1986, ch. 20**

(*Canadian Arsenals Limited Divestiture Authorization Act*)

Le ministre des Travaux publics et des Services gouvernementaux

art. 2, 1996, ch. 16, al. 60(1)c)

art. 10, abrogé, 1988, art. 38, art. 100

modifications corrélatives, art. 11 (voir L.R., ch. 15 (2e suppl.), art. 1)

EEV, 1986, ch. 20, le par. 3(2) et les art. 10-12 en vigueur 07.05.86 voir TR/86-69; art. 9 en vigueur 06.05.86 voir TR/86-69

EEV, 1988, art. 38, art. 100 en vigueur 15.09.88 voir TR/88-197

EEV, 1996, ch. 16, art. 60 en vigueur 12.07.96 voir TR/96-67

Sociétés d'assurances, Loi sur les**1991, ch. 47**

(*Insurance Companies Act*)

Le ministre des Finances

Titre intégral, 2015, ch. 3, art. 119(F)

art. 2, 1991, ch. 47, al. 758a), ch. 48, art. 495(1)a); 1992, ch. 51, art. 55; 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 80, cette modification a été abrogée avant son entrée en vigueur par 1999, ch. 3, art. 12, ann., no 17; 1996, ch. 6, art. 66; 1997, ch. 15, art. 165; 1998, ch. 30, al. 13h) et 15h); 1999, ch. 3, art. 70, ch. 28, art. 118; 2000, ch. 12, art. 153; 2001, ch. 9, art. 345, ch. 27, art. 255; 2002, ch. 7, art. 187(A); 2005, ch. 54, art. 214; 2007, ch. 6, art. 186; 2010, ch. 12, art. 2117; 2012, ch. 5, art. 122; 2014, ch. 39, art. 302; 2015, ch. 3, art. 120; 2018, ch. 12, art. 342; 2020, ch. 1, art. 171

art. 2.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 215

art. 2.2, ajouté, 2018, ch. 12, art. 343

art. 3, 2001, ch. 9, art. 346

art. 4, 2001, ch. 9, art. 347

art. 5, 2001, ch. 9, art. 347

art. 6, 2001, ch. 9, art. 348

art. 8, 2001, ch. 9, art. 349

art. 9, 2001, ch. 9, art. 350; 2007, ch. 6, art. 187

art. 11, 1997, ch. 15, art. 166; 2001, ch. 9, art. 351; abrogé, 2005, ch. 54, art. 216

art. 11.1, ajouté, 1999, ch. 28, art. 119

art. 12, 2007, ch. 6, art. 188

art. 13, 1997, ch. 15, art. 167; 1999, ch. 31, art. 138; 2001, ch. 9, art. 352; 2005, ch. 54, art. 217

art. 15.1, ajouté, 2023, ch. 26, art. 578

art. 20, 2005, ch. 54, art. 218

art. 21, 1997, ch. 15, art. 168; 2001, ch. 9, art. 353; 2006, ch. 4, art. 201; 2007, ch. 6, art. 189, ch. 29, art. 147 et 150; 2012, ch. 5, art. 123; 2016, ch. 7, art. 120; 2018, ch. 12, art. 357; 2021, ch. 23, art. 156; 2024, ch. 17, art. 406

art. 23, 1997, ch. 15, art. 169

art. 24, 1999, ch. 28, art. 120; 2001, ch. 9, art. 354

art. 27, 2001, ch. 9, art. 355

art. 28, 2005, ch. 54, art. 219

art. 28.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 356

art. 28.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 356

art. 32, 1994, ch. 24, al. 34(1)l)(F); 1997, ch. 15, art. 170; 2001, ch. 9, art. 357; 2010, ch. 12, art. 2118

art. 33, 1997, ch. 15, art. 171

art. 34, 1997, ch. 15, art. 172

art. 35, 1997, ch. 15, art. 173

art. 36, 1997, ch. 15, art. 174(A)

art. 37, 1997, ch. 15, art. 175

art. 38, 1994, ch. 47, art. 119; 1997, ch. 15, art. 176; 2007, ch. 6, art. 190

art. 39, 1991, ch. 47, art. 759; 1994, ch. 24, al. 34(1)l)(F); 2001, ch. 9, art. 358; 2007, ch. 6, art. 191; 2009, ch. 23, art. 331

art. 40, abrogé, 2001, ch. 9, art. 358; ajouté, 2007, ch. 6, art. 191

art. 41, abrogé, 2001, ch. 9, art. 358

art. 42, 1996, ch. 6, art. 67; 1997, ch. 15, art. 177; 2001, ch. 9, art. 359

art. 43, 1996, ch. 6, art. 68; 2001, ch. 9, art. 360; 2007, ch. 6, art. 192

art. 44, 1996, ch. 6, art. 69

art. 46, 1996, ch. 6, art. 70; 2001, ch. 9, art. 361

art. 47, 1996, ch. 6, art. 70; 2001, ch. 9, art. 362

art. 48, 1996, ch. 6, art. 70; 2001, ch. 9, art. 363

art. 48.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 70

art. 50, 2001, ch. 9, art. 364

art. 52, 1997, ch. 15, art. 178; 2007, ch. 6, art. 193

art. 54, 2007, ch. 6, art. 194

art. 57, 1997, ch. 15, art. 179; 2001, ch. 9, art. 365

art. 59, 1996, ch. 6, art. 71

art. 59.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 366

art. 63, 1997, ch. 15, art. 180

art. 64, 2012, ch. 5, art. 124

art. 65, 1997, ch. 15, art. 181; 2001, ch. 9, art. 367

art. 66, 2005, ch. 54, art. 220; 2007, ch. 6, art. 195(A)

art. 70, 1997, ch. 15, art. 182; 2005, ch. 54, art. 221

art. 75, 2007, ch. 6, art. 196

art. 76, 2005, ch. 54, art. 222(F)

art. 76.01, ajouté, 2005, ch. 54, art. 223 (*Remarque* : 2005, ch. 54, art. 223 abrogé par 2007, ch. 6, art. 389); ajouté, 2007, ch. 6, art. 197

art. 76.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 183; 2001, ch. 9, art. 368

art. 76.2, ajouté, 2012, ch. 5, art. 125

art. 79, 2007, ch. 6, art. 198

art. 83, 1997, ch. 15, art. 184; 2001, ch. 9, art. 369; 2007, ch. 6, art. 199

art. 83.01, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- art. 83.02**, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 83.03, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 83.04, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 83.05, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 83.06, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 83.07, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 83.08, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 83.09, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 83.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 83.11, ajouté, 1997, ch. 15, art. 185
art. 89, 1999, ch. 31, art. 139
art. 90, 2005, ch. 54, art. 224
art. 92, 1996, ch. 6, art. 71.1; 2005, ch. 54, art. 225
art. 97, 2005, ch. 54, art. 226(A)
art. 98, 2005, ch. 54, art. 227(A)
art. 100, 1991, ch. 47, al. 758b)
art. 140, 2005, ch. 54, art. 228; 2024, ch. 15, art. 192
art. 141, 2005, ch. 54, art. 229
art. 142, 1997, ch. 15, art. 186; 1999, ch. 1, art. 1; 2005, ch. 54, art. 230
art. 143, 1993, ch. 34, art. 78; 1997, ch. 15, art. 187; 1999, ch. 1, art. 2; 2001, ch. 9, art. 370; 2005, ch. 54, art. 231
art. 144, 1997, ch. 15, art. 188
art. 145, 1997, ch. 15, art. 189
art. 146, abrogé, 1997, ch. 15, art. 190
art. 147, 1996, ch. 6, art. 72; 1997, ch. 15, art. 191; 2001, ch. 9, art. 371(F); 2005, ch. 54, art. 232
art. 148, 2005, ch. 54, art. 233
art. 149, 1997, ch. 15, art. 192; 1999, ch. 1, art. 3; 2005, ch. 54, art. 234
art. 150, 2001, ch. 9, art. 372
art. 152, 2001, ch. 9, art. 373
art. 153, 1997, ch. 15, art. 193
art. 154, 1997, ch. 15, art. 194
art. 157, 2005, ch. 54, art. 235; 2024, ch. 15, art. 193
art. 158, 2005, ch. 54, art. 236
art. 159, 1997, ch. 15, art. 195; 2005, ch. 54, art. 237
art. 160, 1997, ch. 15, art. 196; 2005, ch. 54, art. 238
art. 164, 1997, ch. 15, art. 197; 2005, ch. 54, art. 239, tel que modifié par 2022, ch. 10, art. 229
art. 164.01, ajouté, 1997, ch. 15, art. 197
art. 164.02, ajouté, 1997, ch. 15, art. 197
art. 164.03, ajouté, 1997, ch. 15, art. 197; 2005, ch. 54, art. 240; 2022, ch. 10, art. 223
art. 164.04, ajouté, 1997, ch. 15, art. 197; 2005, ch. 54, art. 241; 2022, ch. 10, art. 224
art. 164.05, ajouté, 1997, ch. 15, art. 197; 2005, ch. 54, art. 242
art. 164.06, ajouté, 1997, ch. 15, art. 197; 2005, ch. 54, art. 243
art. 164.061, ajouté, 2005, ch. 54, art. 243; 2022, ch. 10, art. 225
art. 164.07, ajouté, 1997, ch. 15, art. 197
art. 164.08, ajouté, 2001, ch. 9, art. 374
art. 165, 1997, ch. 15, art. 199; 2001, ch. 9, art. 375; 2005, ch. 54, art. 244
art. 166.1, ajouté, 2024, ch. 17, art. 400
art. 167, 2001, ch. 9, art. 376; 2007, ch. 6, art. 201
art. 168, 1994, ch. 47, art. 120; 1997, ch. 15, art. 200; 2001, ch. 9, art. 377; 2012, ch. 19, art. 339, ch. 31, art. 131; 2013, ch. 40, art. 164; 2023, ch. 26, art. 579
art. 170.1, 1996, ch. 6, art. 73
art. 171, [1997, ch. 15, art. 201 visait à modifier l'art. 171 en remplaçant le par. 171(2), mais cette modification a été abrogée avant d'entrer en vigueur par 2001, ch. 9, art. 378]
art. 173, 1996, ch. 6, art. 74; 1997, ch. 15, art. 202
art. 173.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 245
art. 176, 1996, ch. 6, art. 74.1; 1997, ch. 15, art. 203; 2001, ch. 9, art. 379; 2005, ch. 54, art. 246
art. 178, 1997, ch. 15, art. 204
art. 179, 1997, ch. 15, art. 205
art. 180, 2001, ch. 9, art. 380
art. 185, 2005, ch. 54, art. 247
art. 186, 2005, ch. 54, art. 248
art. 187, 2005, ch. 54, art. 249
art. 188.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 206
art. 189, 1997, ch. 15, art. 207
art. 191, 2005, ch. 54, art. 250
art. 192, 2013, ch. 33, art. 107
art. 192.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 381
art. 193.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 208; 2005, ch. 54, art. 251
art. 195, 1997, ch. 15, art. 209
art. 197, 2001, ch. 9, art. 382
art. 203, 1997, ch. 15, art. 210
art. 204, 1997, ch. 15, art. 211; 2001, ch. 9, art. 383
art. 207, 1997, ch. 15, art. 212; 2005, ch. 54, art. 252
art. 208, 1994, ch. 26, art. 37
art. 211, 2005, ch. 54, art. 253
art. 212, 1997, ch. 15, art. 213; 2005, ch. 54, art. 254
art. 213, 2005, ch. 54, art. 255
art. 214, 2005, ch. 54, art. 255
art. 215, 2005, ch. 54, art. 255
art. 216, 2005, ch. 54, art. 256(A)
art. 219, 1996, ch. 6, al. 167(1)h); 2005, ch. 54, art. 257(A)
art. 220, 2001, ch. 9, art. 384; 2005, ch. 54, art. 258
art. 221, 2001, ch. 9, art. 385(F); 2005, ch. 54, art. 258
art. 222, 2005, ch. 54, art. 259
art. 224, 1997, ch. 15, art. 214; 2001, ch. 9, art. 386
art. 225, 2001, ch. 9, art. 387
art. 229, 2007, ch. 6, art. 202
art. 233, 2007, ch. 6, art. 203
art. 236.1, ajouté, 1999, ch. 1, art. 4; 2011, ch. 15, art. 30
art. 237, 1994, ch. 26, art. 38(A); 1997, ch. 15, art. 215; 1999, ch. 1, art. 5; 2014, ch. 20, art. 211
art. 237.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 216; 1999, ch. 1, art. 6
art. 237.2, ajouté, 2011, ch. 15, art. 31
art. 238, 1997, ch. 15, art. 217; 2001, ch. 9, art. 388; 2005, ch. 54, art. 260; 2007, ch. 6, art. 204
art. 243, 2001, ch. 9, art. 389
art. 245, 1997, ch. 15, art. 218; 2001, ch. 9, art. 390; 2010, ch. 12, art. 2119
art. 246, 1997, ch. 15, art. 219; 2005, ch. 54, art. 261
art. 247, 1997, ch. 15, art. 220(A); 2007, ch. 6, art. 205
art. 248, 1997, ch. 15, art. 221; 2005, ch. 54, art. 262

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- art. 249**, 2005, ch. 54, art. 263
art. 250, 1997, ch. 15, art. 222; 2001, ch. 9, art. 391
art. 251, 1997, ch. 15, art. 223
art. 251.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 392
art. 252, 1997, ch. 15, art. 224
art. 253, 1994, ch. 47, art. 121; 1997, ch. 15, art. 225; 2007, ch. 6, art. 206
art. 254, 1997, ch. 15, art. 226; 2001, ch. 9, art. 393; 2007, ch. 6, art. 207
art. 255, 1997, ch. 15, art. 227; 2007, ch. 6, art. 208
art. 256, 1997, ch. 15, art. 227; abrogé, 2007, ch. 6, art. 208
art. 257, 1997, ch. 15, art. 227; 2001, ch. 9, art. 394; 2007, ch. 6, art. 209
art. 258, 1997, ch. 15, art. 227; 2007, ch. 6, art. 210
art. 259, abrogé, 1997, ch. 15, art. 227
art. 260, 2005, ch. 54, art. 264
art. 261, 1997, ch. 15, art. 228(A); 2007, ch. 6, art. 211(A)
art. 262, 1997, ch. 15, art. 229; 2001, ch. 9, art. 395; 2005, ch. 54, art. 265; 2020, ch. 1, art. 172
art. 263, 2005, ch. 54, art. 266
art. 268, 2001, ch. 9, art. 396; 2005, ch. 54, art. 267; 2007, ch. 6, art. 212; 2020, ch. 1, art. 173
art. 270, , 2020, ch. 1, art. 174
art. 271, 2001, ch. 9, art. 397; 2005, ch. 54, art. 268
art. 274, , 2020, ch. 1, art. 175
art. 279, 2005, ch. 54, art. 269
partie VI, section VII,(art. 280 à 287), abrogée, 1997, ch. 15, art. 230
art. 280, abrogé, 1997, ch. 15, art. 230
art. 281, abrogé, 1997, ch. 15, art. 230
art. 282, abrogé, 1997, ch. 15, art. 230
art. 283, abrogé, 1997, ch. 15, art. 230
art. 284, abrogé, 1997, ch. 15, art. 230
art. 285, abrogé, 1997, ch. 15, art. 230
art. 286, abrogé, 1997, ch. 15, art. 230
art. 287, abrogé, 1997, ch. 15, art. 230
art. 288, 2005, ch. 54, art. 270
art. 289, 1997, ch. 15, art. 231; 2005, ch. 54, art. 271
art. 290, 2005, ch. 54, art. 271
art. 290.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 232; abrogé, 2005, ch. 54, art. 271
art. 291, 2005, ch. 54, art. 271
art. 292, abrogé, 2005, ch. 54, art. 271
art. 293, 2005, ch. 54, art. 272
art. 294, 2005, ch. 54, art. 272
art. 294.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 272
art. 295, 2005, ch. 54, art. 272
art. 296, 2005, ch. 54, art. 272
art. 297, 2005, ch. 54, art. 272
section, IX.1,ajouté, 2005, ch. 54, art. 272
art. 298, 2005, ch. 54, art. 272
art. 299, 1994, ch. 26, art. 39(F); 1999, ch. 31, art. 140; 2005, ch. 54, art. 272
art. 300, 1999, ch. 31, art. 141; 2005, ch. 54, art. 272
art. 301, abrogé, 2005, ch. 54, art. 272
art. 302, 1996, ch. 6, art. 75; abrogé, 2005, ch. 54, art. 272
art. 303, abrogé, 2005, ch. 54, art. 272
art. 304, abrogé, 2005, ch. 54, art. 272
art. 305, abrogé, 2005, ch. 54, art. 272
art. 306, abrogé, 2005, ch. 54, art. 272
art. 307, 2000, ch. 12, art. 154; 2005, ch. 54, art. 273
art. 308, 2005, ch. 54, art. 274(F)
art. 309, 2005, ch. 54, art. 275
art. 310, 2005, ch. 54, art. 276
art. 310.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 276
art. 311, 2005, ch. 54, art. 277
art. 311.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 278
art. 312, 2005, ch. 54, art. 279
art. 313, 2005, ch. 54, art. 280
art. 314, 2005, ch. 54, art. 281
art. 315, 2005, ch. 54, art. 282
art. 316.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 283
art. 323, 1991, ch. 47, al. 758c); 2007, ch. 6, art. 213
art. 331, 1997, ch. 15, art. 233; 2001, ch. 9, art. 398; 2005, ch. 54, art. 284; 2017, ch. 26, sous-al. 62d)(i)
art. 332, 2005, ch. 54, art. 285
art. 334, 1997, ch. 15, art. 234; 2005, ch. 54, art. 286
art. 335, 1997, ch. 15, art. 235; 2001, ch. 9, art. 399
art. 338, 2001, ch. 9, art. 400; 2005, ch. 54, art. 287
art. 344, 2005, ch. 54, art. 288
art. 346, 2007, ch. 6, art. 214; 2017, ch. 26, sous-al. 62d)(ii)
art. 348, 1999, ch. 31, art. 142(F)
art. 351, 2005, ch. 54, art. 289
art. 353, 1994, ch. 26, art. 40(F)
art. 358, abrogé, 1997, ch. 15, art. 236
art. 359, abrogé, 1997, ch. 15, art. 236
art. 359.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 76
art. 359.2, ajouté, 1996, ch. 6, art. 76
art. 361, 1997, ch. 15, art. 237
art. 365.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 77; 1997, ch. 15, art. 238
art. 371, 2005, ch. 54, art. 290
art. 374, 2005, ch. 54, art. 291(F)
art. 377, 1996, ch. 6, al. 167(1)h)
art. 383, 1997, ch. 15, art. 239; 2012, ch. 5, art. 126
art. 387, 2005, ch. 54, art. 292(F)
art. 391, 1997, ch. 15, art. 240
art. 392, 2005, ch. 54, art. 293
art. 406.1, ajouté, 1994, ch. 47, art. 122; 2012, ch. 19, art. 340
art. 406.2, ajouté, 2012, ch. 19, art. 340
art. 407, 1993, ch. 34, art. 79; 1997, ch. 15, art. 241; 1999, ch. 1, art. 7; 2001, ch. 9, art. 401; 2007, ch. 6, art. 215
art. 407.01, ajouté, 2001, ch. 9, art. 402
art. 407.011, ajouté, 2001, ch. 9, art. 402
art. 407.02, ajouté, 2001, ch. 9, art. 402
art. 407.03, ajouté, 2001, ch. 9, art. 402
art. 407.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 242; 2007, ch. 6, art. 216
art. 407.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 403
art. 408, 1997, ch. 15, art. 243
art. 408.1, ajouté, 1994, ch. 47, art. 123; 2012, ch. 31, art. 132
art. 409, 1997, ch. 15, art. 244; 2001, ch. 9, art. 404; 2012, ch. 31, art. 133
art. 410, 2001, ch. 9, art. 405; 2012, ch. 31, art. 134
art. 411, 2001, ch. 9, art. 406; 2007, ch. 6, al. 335a)
art. 412, 2001, ch. 9, art. 407

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- art. 413**, 1997, ch. 15, art. 245
art. 414, 1991, ch. 47, al. 758d); 2001, ch. 9, art. 408; 2005, ch. 54, art. 294
art. 414.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 294
art. 415, 2005, ch. 54, art. 295
art. 416, 2001, ch. 9, art. 409; 2007, ch. 6, al. 335b)
art. 418, 1997, ch. 15, art. 246; 2001, ch. 9, art. 410
art. 419, 2001, ch. 9, art. 411
art. 420, 1999, ch. 28, art. 121; 2001, ch. 9, art. 412; 2012, ch. 31, art. 135
art. 421, 2001, ch. 9, art. 413
art. 422, 2001, ch. 9, art. 414
art. 423, 2012, ch. 31, art. 136
art. 424, 2012, ch. 31, art. 137(A)
art. 426.1, ajouté, 1993, ch. 44, art. 174; abrogé, 1994, ch. 47, art. 124
art. 427, abrogé, 1994, ch. 47, art. 124; ajouté, 1996, ch. 6, art. 77.1
art. 428, 2012, ch. 5, art. 127, ch. 19, art. 341, ch. 31, art. 138
art. 429, 1993, ch. 44, art. 175; abrogé, 1994, ch. 47, art. 125
art. 430, 1994, ch. 47, art. 126; 2012, ch. 5, art. 128, ch. 19, art. 342, ch. 31, art. 139
art. 431, abrogé, 1994, ch. 47, art. 127
art. 431.1, ajouté, 1993, ch. 44, art. 176; abrogé, 1994, ch. 47, art. 127
art. 432, 1996, ch. 6, art. 78; 2001, ch. 9, art. 415; 2012, ch. 19, art. 343(A)
art. 432.1, ajouté, 2023, ch. 26, art. 580
art. 433, 2012, ch. 31, art. 140; 2023, ch. 26, art. 581
art. 437, abrogé, 1994, ch. 47, art. 128
art. 440, 2009, ch. 2, art. 282(F)
art. 441, 1993, ch. 34, art. 80(F); 1994, ch. 26, art. 41(F); 1997, ch. 15, art. 247; 2001, ch. 9, art. 416; 2007, ch. 6, art. 217(A); 2018, ch. 12, art. 329; 2024, ch. 15, art. 179
art. 442, 2001, ch. 9, art. 417; 2018, ch. 12, art. 330
art. 442.1, ajouté, 2018, ch. 12, art. 330
art. 445, 1997, ch. 15, art. 248; 2007, ch. 6, art. 218
art. 446, abrogé, 2007, ch. 6, art. 218
art. 447, 1997, ch. 15, art. 249
art. 448, 2007, ch. 6, art. 219
art. 449, 1994, ch. 26, art. 42(A); 1996, ch. 6, art. 79; 2007, ch. 6, art. 220
art. 450, 2007, ch. 6, art. 221
art. 452, 1994, ch. 26, art. 43
art. 453, 2007, ch. 6, art. 222
art. 454, 1996, ch. 6, al. 167(1)h); 1997, ch. 15, art. 250
art. 455, 1996, ch. 6, al. 167(1)h)
art. 461, 1997, ch. 15, art. 251; 2007, ch. 6, art. 223; 2012, ch. 5, art. 129
art. 462, 1997, ch. 15, art. 252; 1999, ch. 1, art. 8; 2007, ch. 6, art. 224
art. 464, 2005, ch. 54, art. 296; 2007, ch. 6, art. 225
art. 464.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 297; 2012, ch. 5, art. 130
art. 465, 2007, ch. 6, art. 226
art. 467, 1999, ch. 31, art. 143(F)
art. 468.1, ajouté, 2012, ch. 19, art. 363
art. 469, 1997, ch. 15, art. 253; 2007, ch. 6, art. 227
art. 469.1, 2009, ch. 2, art. 283; 2012, ch. 5, art. 131(A)
art. 470, 2001, ch. 9, art. 418
art. 470.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 418
art. 470.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 418
art. 472, 2001, ch. 9, art. 419
art. 474, 1997, ch. 15, art. 254; 2001, ch. 9, art. 420
art. 475, 2001, ch. 9, art. 421
art. 476, 2007, ch. 6, art. 228; 2022, ch. 10, art. 233
art. 477, 1997, ch. 15, art. 255; 2001, ch. 9, art. 422; 2007, ch. 6, art. 228
art. 478, 2007, ch. 6, art. 228
art. 479, 1997, ch. 15, art. 256; 2001, ch. 9, art. 423
art. 479.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 256
art. 480, 1997, ch. 15, art. 256; 2012, ch. 5, art. 132
art. 482, 1997, ch. 15, art. 257; 2012, ch. 5, art. 133
art. 482.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 258; 2012, ch. 5, art. 134
art. 483, 1997, ch. 15, art. 258; 2012, ch. 5, art. 134
art. 484, 2007, ch. 6, art. 229(A); 2012, ch. 5, art. 134
art. 485, 1997, ch. 15, art. 259; 2012, ch. 5, art. 135
art. 486, 1997, ch. 15, art. 260; 2001, ch. 9, art. 424; 2007, ch. 6, art. 230
art. 486.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 424
art. 487, 1997, ch. 15, art. 261; 2001, ch. 9, art. 424; 2012, ch. 5, art. 136
art. 488, 1997, ch. 15, art. 262
art. 488.1, ajouté, 2009, ch. 2, art. 284; 2012, ch. 5, art. 137
art. 489, 1996, ch. 6, art. 80; 1997, ch. 15, art. 263
art. 489.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 425; 2012, ch. 5, art. 138
art. 489.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 425; 2007, ch. 6, art. 231; 2012, ch. 5, art. 139
art. 489.3, ajouté, 2007, ch. 6, art. 232
art. 490, 1991, ch. 47, art. 760; 1993, ch. 34, art. 81(F); 1997, ch. 15, art. 264; 2001, ch. 9, art. 426; 2007, ch. 6, art. 233; 2008, ch. 28, art. 154; 2018, ch. 27, art. 145
art. 491, 2001, ch. 9, art. 426
art. 492, 2001, ch. 9, art. 426
art. 492.1, ajouté, 2018, ch. 27, art. 146
art. 493, 1997, ch. 15, art. 265; 2001, ch. 9, art. 426; 2007, ch. 6, art. 234; 2013, ch. 40, art. 170; 2018, ch. 27, art. 147
art. 494, 2001, ch. 9, art. 426
art. 495, 1997, ch. 15, art. 266; 1999, ch. 28, art. 122; 2001, ch. 9, art. 426; 2007, ch. 6, art. 235 et al. 336a)(F); 2012, ch. 5, art. 140; 2018, ch. 12, art. 331 et 344, ch. 27, art. 133 et 155(A); 2024, ch. 15, art. 180(F)
art. 495.1, ajouté, 2018, ch. 12, art. 332; 2024, ch. 15, art. 181(F)
art. 496, 2001, ch. 9, art. 426
art. 497, 2001, ch. 9, art. 426
art. 498, 2001, ch. 9, art. 426; 2007, ch. 6, art. 236
art. 499, 1997, ch. 15, art. 267; 2001, ch. 9, art. 426; 2007, ch. 6, art. 237
art. 500, 1997, ch. 15, art. 268; 2001, ch. 9, art. 426
art. 501, 1997, ch. 15, art. 269; 2001, ch. 9, art. 426; 2018, ch. 12, art. 345
art. 502, 1997, ch. 15, art. 270; 2001, ch. 9, art. 426
art. 503, 1999, ch. 28, art. 123; 2001, ch. 9, art. 426

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- art. 504**, 1999, ch. 28, art. 124; 2001, ch. 9, art. 426
art. 505, 2001, ch. 9, art. 426; 2007, ch. 6, art. 238
art. 506, 1993, ch. 34, art. 82; 2001, ch. 9, art. 426
art. 507, 2001, ch. 9, art. 426
art. 508, 1997, ch. 15, art. 271; 2001, ch. 9, art. 426
art. 509, 1993, ch. 34, art. 83; 1997, ch. 15, art. 272; 2001, ch. 9, art. 426
art. 510, 2001, ch. 9, art. 426
art. 511, 1997, ch. 15, art. 273; 2001, ch. 9, art. 426
art. 512, 1997, ch. 15, art. 274; 2001, ch. 9, art. 426; 2007, ch. 6, art. 239
art. 513, 2001, ch. 9, art. 426
art. 515, 1996, ch. 6, art. 81; 2001, ch. 9, art. 427
art. 516, 1996, ch. 6, art. 82; 1997, ch. 15, art. 275; 2007, ch. 6, art. 240
art. 517.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 276
art. 518, 1997, ch. 15, art. 277; 2000, ch. 12, al. 158a), b)
art. 519, 1991, ch. 48, al. 495(1)b); 1997, ch. 15, art. 278; 2001, ch. 9, art. 428; 2007, ch. 6, art. 241
art. 520, 2007, ch. 6, art. 242
art. 523, 2007, ch. 6, art. 243
art. 524, 2007, ch. 6, art. 244(F)
art. 527, 2007, ch. 6, art. 245
art. 528, 1997, ch. 15, art. 279; 2007, ch. 6, art. 246; 2018, ch. 12, art. 333
art. 528.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 429
art. 528.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 429
art. 528.3, ajouté, 2001, ch. 9, art. 429; 2007, ch. 6, art. 247
art. 529, 1997, ch. 15, art. 280; 2000, ch. 12, art. 155, al. 158c), d)
art. 530, 1997, ch. 15, art. 281
art. 531, 1997, ch. 15, art. 282
art. 532, 1996, ch. 6, art. 83
art. 534, 2001, ch. 9, art. 430
art. 535, abrogé, 1997, ch. 15, art. 283
art. 536, abrogé, 1997, ch. 15, art. 283
art. 538, 1997, ch. 15, art. 284
art. 539, 2001, ch. 9, art. 431
partie XII, 2015, ch. 3, art. 121(F) (titre)
art. 540, 2001, ch. 9, art. 432
art. 542, 1996, ch. 6, al. 167(1)h); 1997, ch. 15, art. 285; 2000, ch. 12, art. 156; 2018, ch. 12, art. 334
art. 542.01, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285
art. 542.02, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285
art. 542.03, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285; 2007, ch. 6, art. 248
art. 542.04, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285; 2007, ch. 6, art. 249
art. 542.05, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285; 2007, ch. 6, art. 250
art. 542.06, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285; 2007, ch. 6, art. 251
art. 542.061, ajouté, 2009, ch. 2, art. 285; 2012, ch. 5, art. 141(A)
art. 542.07, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285; 2001, ch. 9, art. 433
art. 542.071, ajouté, 2001, ch. 9, art. 433
art. 542.08, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285
art. 542.09, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285; 2001, ch. 9, art. 434
art. 542.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285
art. 542.11, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285; 2001, ch. 9, art. 435
art. 542.12, ajouté, 1997, ch. 15, art. 285
art. 544, 1997, ch. 12, art. 286; 2005, ch. 54, art. 298
art. 544.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 436
art. 548, 1997, ch. 12, art. 287
art. 549, 1997, ch. 12, art. 288
art. 549.1, ajouté, 2012, ch. 5, art. 142; 2020, ch. 1, art. 176
art. 550, 1997, ch. 12, art. 289
art. 551.1, ajouté, 2018, ch. 27, art. 148
art. 552, 1997, ch. 12, art. 290; 1999, ch. 31, art. 144; 2001, ch. 9, art. 437; 2007, ch. 6, art. 252; 2013, ch. 40, art. 171; 2018, ch. 27, art. 149
art. 553, 2001, ch. 9, art. 437
art. 554, 1997, ch. 12, art. 291; 2001, ch. 9, art. 437; 2007, ch. 6, art. 253 et al. 336b)(F); 2018, ch. 12, art. 335 et 346; 2024, ch. 15, art. 182(F)
art. 554.1, ajouté, 2018, ch. 12, art. 336; 2024, ch. 15, art. 183(F)
art. 555, 2001, ch. 9, art. 437
art. 556, 2001, ch. 9, art. 437
art. 557, 2001, ch. 9, art. 437; 2007, ch. 6, art. 254
art. 558, 1997, ch. 12, art. 292; 2001, ch. 9, art. 437
art. 559, 1997, ch. 12, art. 293; 2001, ch. 9, art. 437
art. 560, 2001, ch. 9, art. 437
art. 561, 1997, ch. 12, art. 294
art. 562, 2001, ch. 9, art. 438
art. 563, 2001, ch. 9, art. 439
art. 564, 2001, ch. 9, art. 439
art. 565, 1993, ch. 34, art. 84(F); 1997, ch. 12, art. 295; 2001, ch. 9, art. 439
art. 566, 1997, ch. 12, art. 296; 2001, ch. 9, art. 439
art. 568, 1997, ch. 12, art. 297; 2001, ch. 9, art. 440
art. 569, 2001, ch. 9, art. 440; 2007, ch. 6, art. 255
art. 570.001, ajouté, 2001, ch. 9, art. 441
art. 570.01, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.02, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.03, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.04, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.05, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.06, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.07, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298; 2012, ch. 5, art. 143
art. 570.08, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.09, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.11, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.12, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.13, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.14, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.15, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.16, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.17, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.18, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.19, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- art. 570.2**, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.21, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.22, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.23, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.24, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.25, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.26, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.27, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.28, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.29, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 570.3, ajouté, 1997, ch. 15, art. 298
art. 571, 1996, ch. 6, art. 83.1; 1997, ch. 15, art. 299; 2007, ch. 6, art. 256
art. 572, 2007, ch. 6, art. 257
art. 572.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 257
art. 573, 1997, ch. 15, art. 300; 2007, ch. 6, art. 259
art. 574, 1999, ch. 28, art. 125; 2007, ch. 6, art. 260
art. 574.1, ajouté, 2023, ch. 26, art. 582
art. 575, 1996, ch. 6, art. 84; 1997, ch. 15, art. 301; 2007, ch. 6, art. 260
art. 576, 1996, ch. 6, art. 84; 2007, ch. 6, art. 261
art. 577, 1996, ch. 6, art. 84; 2007, ch. 6, art. 262
art. 578, 2007, ch. 6, art. 263
art. 579, 1997, ch. 15, art. 302; 2007, ch. 6, art. 264
art. 580, 2007, ch. 6, art. 265
art. 581, 2005, ch. 54, art. 299; 2007, ch. 6, art. 265; 2012, ch. 5, art. 144
art. 582, 2007, ch. 6, art. 266(A); 2012, ch. 5, art. 145(A)
art. 583, 2007, ch. 6, art. 267
art. 584, 2007, ch. 6, art. 268
art. 585, 2005, ch. 54, art. 300; 2007, ch. 6, art. 269
art. 586, 1996, ch. 6, art. 85; 2007, ch. 6, art. 270
art. 587, 2007, ch. 6, art. 271
art. 587.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 303; 1999, ch. 1, art. 9; 2001, ch. 9, art. 442; 2005, ch. 54, art. 301; 2007, ch. 6, art. 271
art. 587.2, ajouté, 2007, ch. 6, art. 271
art. 587.3, ajouté, 2007, ch. 6, art. 271
art. 588, 2007, ch. 6, art. 272
art. 589, 1997, ch. 15, art. 304; 2007, ch. 6, art. 272
art. 590, 2007, ch. 6, art. 273
art. 591, 1996, ch. 6, art. 86; 1997, ch. 15, art. 305; 2007, ch. 6, art. 274
art. 592, 2007, ch. 6, art. 275
art. 594, 1996, ch. 6 al. 167(1)h); 1997, ch. 15, art. 306; 2007, ch. 6, art. 276
art. 595, 1996, ch. 6 al. 167(1)h); 2007, ch. 6, art. 276
art. 596, 2007, ch. 6, art. 277
art. 597, 2007, ch. 6, art. 278
art. 598, 1997, ch. 15, art. 307; 2001, ch. 9, art. 443
art. 598.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 307
art. 599, 1997, ch. 15, art. 307; 2012, ch. 5, art. 146
art. 601, 1997, ch. 15, art. 308; 2012, ch. 5, art. 147
art. 601.1, 1997, ch. 15, art. 309; 2012, ch. 5, art. 148
art. 601.2, 1997, ch. 15, art. 309; 2012, ch. 5, art. 148
art. 602, 2007, ch. 6, art. 279; 2012, ch. 5, art. 148
art. 603, 1997, ch. 15, art. 310; 2012, ch. 5, art. 149
art. 604, 1997, ch. 15, art. 311; 2001, ch. 9, art. 444; 2007, ch. 6, art. 280
art. 604.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 444; 2007, ch. 6, art. 281
art. 605, 1997, ch. 15, art. 312; 2001, ch. 9, art. 444; 2007, ch. 6, art. 282; 2012, ch. 5, art. 150
art. 606, 1997, ch. 15, art. 313
art. 606.1, ajouté, 2009, ch. 2, art. 286; 2012, ch. 5, art. 151
art. 607, 1997, ch. 15, art. 314
art. 607.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 445; 2007, ch. 6, art. 283; 2012, ch. 5, art. 152
art. 607.2, ajouté, 2007, ch. 6, art. 284
art. 608, 1996, ch. 6, art. 87; 2001, ch. 9, art. 446; 2007, ch. 6, art. 286
art. 609, 1996, ch. 6, art. 88; 2007, ch. 6, art. 287
art. 610, 2001, ch. 9, art. 447(A)
art. 611, 2001, ch. 9, art. 448
art. 612, 1993, ch. 34, art. 85(E); 1997, ch. 15, art. 315; 2007, ch. 6, art. 290
art. 614, 2007, ch. 6, art. 291
art. 616, 2007, ch. 6, art. 292
art. 617, 2007, ch. 6, art. 292
art. 618, 2007, ch. 6, art. 292
art. 619, 2007, ch. 6, art. 292
art. 622, 1997, ch. 15, art. 316; 2007, ch. 6, art. 293
art. 623, 1997, ch. 15, art. 317
art. 624, abrogé, 1997, ch. 15, art. 318
art. 624.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 88.1
art. 626, 1997, ch. 15, art. 319
art. 629.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 89; 1997, ch. 15, art. 320
art. 630, 1997, ch. 15, art. 321
art. 632.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 294
art. 634, 1993, ch. 44, art. 177; 2005, ch. 54, art. 302; 2007, ch. 6, art. 295(A)
art. 641, 2017, ch. 26, sous-al. 62d)(iii)
art. 643, 2007, ch. 6, art. 296
art. 644, 1994, ch. 26, art. 44(F)
art. 647, 2001, ch. 9, art. 449; 2007, ch. 6, art. 297; 2020, ch. 1, art. 177
art. 650, 2007, ch. 6, art. 298
art. 651, 1996, ch. 6, art. 90; 2007, ch. 6, art. 298
art. 652, 2007, ch. 6, art. 298
art. 653, 2007, ch. 6, art. 298
art. 654, 1996, ch. 6, al. 167(1)h); 2007, ch. 6, art. 298
art. 655, abrogé, 2007, ch. 6, art. 298
art. 656, 2005, ch. 54, art. 303; 2020, ch. 1, art. 178
art. 657, 1996, ch. 6, art. 91
art. 657.1, ajouté, 2023, ch. 26, art. 583
art. 660, 2001, ch. 9, art. 450
art. 665, 1997, ch. 15, art. 322; 2007, ch. 6, art. 299
art. 666, abrogé, 1997, ch. 15, art. 323
art. 669, 2001, ch. 9, art. 452
art. 670, 1997, ch. 15, art. 324; 2001, ch. 9, art. 453
art. 670.1, ajouté, 2012, ch. 5, art. 153
art. 671, 2023, ch. 26, art. 584
art. 672, 1996, ch. 6, art. 92; 1997, ch. 15, art. 325; 2001, ch. 9, art. 454
art. 672.1, ajouté, 1999, ch. 28, art. 126
art. 672.2, ajouté, 2015, ch. 36, art. 236

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- art. 672.3**, ajouté, 2018, ch. 27, art. 172
art. 673, 1994, ch. 26, art. 45; 1996, ch. 6, art. 93
art. 673.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 93
art. 673.2, ajouté, 1996, ch. 6, art. 93
art. 673.3, ajouté, 1996, ch. 6, art. 93; 2001, ch. 9, art. 455
art. 674, 2001, ch. 9, art. 456; 2023, ch. 26, art. 585
art. 675.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 457; 2023, ch. 26, art. 586
art. 676, 2023, ch. 26, art. 587
art. 677, abrogé, 1996, ch. 6, art. 94
art. 678, 2001, ch. 9, art. 458; 2023, ch. 26, art. 588
art. 678.01, 2001, ch. 9, art. 459
art. 678.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 95; 2001, ch. 9, art. 460; 2007, ch. 6, art. 300
art. 678.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 461; 2007, ch. 6, art. 301
art. 678.3, ajouté, 2001, ch. 9, art. 461; 2007, ch. 6, art. 302
art. 678.4, ajouté, 2001, ch. 9, art. 461; 2007, ch. 6, art. 303
art. 678.5, ajouté, 2001, ch. 9, art. 462; 2007, ch. 6, art. 304; 2023, ch. 26, art. 589
art. 678.6, ajouté, 2001, ch. 9, art. 462; 2007, ch. 6, art. 305; 2023, ch. 26, art. 590
art. 679, 1996, ch. 6, art. 96; 1997, ch. 15, art. 326; 2001, ch. 9, art. 463; 2007, ch. 6, art. 306; 2023, ch. 26, art. 591
art. 680, abrogé, 1996, ch. 6, art. 96
art. 681, abrogé, 1996, ch. 6, art. 96
art. 682, abrogé, 1996, ch. 6, art. 96
art. 683, 1996, ch. 6, art. 97; 2023, ch. 26, art. 592
art. 684, 1996, ch. 6, art. 97; 2023, ch. 26, art. 593
art. 684.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 97; 2023, ch. 26, art. 594
art. 685, 1996, ch. 6, art. 97; 2023, ch. 26, art. 595 (A)
art. 686, 1996, ch. 6, art. 98; 2007, ch. 6, art. 307; 2023, ch. 26, art. 596
art. 687, ; 2007, ch. 6, art. 206 2007, ch. 6, art. 308
art. 688, 1997, ch. 15, art. 327; 2007, ch. 6, art. 309
art. 689, 1996, ch. 6, art. 99
art. 690, abrogé, 1996, ch. 6, art. 100
art. 691, 1991, ch. 6, art. 101; 2023, ch. 26, art. 597(A)
art. 692, 1996, ch. 6, al. 167(1)h); 1997, ch. 15, art. 328; 2001, ch. 9, art. 464(F)
partie XVI,(art. 693 à 698), 2001, ch. 9, art. 465
art. 693, 2001, ch. 9, art. 465
art. 694, 2001, ch. 9, art. 465
art. 695, 2001, ch. 9, art. 465
art. 696, 2001, ch. 9, art. 465
art. 697, 2001, ch. 9, art. 465
art. 698, 2001, ch. 9, art. 465
partie XVII,(art. 699 à 1007), 2001, ch. 9, art. 465
art. 699, 2001, ch. 9, art. 465
art. 699.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 329; abrogé, 2001, ch. 9, art. 465
art. 700, 2001, ch. 9, art. 465
art. 701, 2001, ch. 9, art. 465
art. 701.1, ajouté, 2023, ch. 26, art. 598
art. 702, 1991, ch. 47, par. 702(4); 1996, ch. 6, art. 102; 2001, ch. 9, art. 465
art. 703, 1996, ch. 6, art. 103; 1997, ch. 15, art. 330; 1999, ch. 31, art. 145(F); 2001, ch. 9, art. 465
art. 704, 2001, ch. 9, art. 465
art. 705, 2001, ch. 9, art. 465
art. 706, 1997, ch. 15, art. 331; 2000, ch. 12, art. 157; 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 304
art. 707, 1997, ch. 15, art. 332; 2001, ch. 9, art. 465; 2006, ch. 4, art. 201.1; 2007, ch. 6, art. 310, ch. 29, art. 148 et 150; 2012, ch. 5, art. 154; 2016, ch. 7, art. 121; 2018, ch. 12, art. 358; 2021, ch. 23, art. 157; 2024, ch. 17, art. 407
art. 708, 2001, ch. 9, art. 465
art. 709, 2001, ch. 9, art. 465
art. 710, 2001, ch. 9, art. 465
art. 711, 2001, ch. 9, art. 465
art. 712, 2001, ch. 9, art. 465
art. 713, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 305
art. 714, 2001, ch. 9, art. 465
art. 715, 2001, ch. 9, art. 465
art. 716, 2001, ch. 9, art. 465
art. 717, 2001, ch. 9, art. 465
art. 718, 2001, ch. 9, art. 465
art. 719, 2001, ch. 9, art. 465; 2010, ch. 12, art. 2120
art. 720, 2001, ch. 9, art. 465
art. 721, 2001, ch. 9, art. 465
art. 722, 2001, ch. 9, art. 465
art. 723, 2001, ch. 9, art. 465
art. 724, 2001, ch. 9, art. 465
art. 725, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 311
art. 726, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 312
art. 727, 2001, ch. 9, art. 465
art. 728, 2001, ch. 9, art. 465
art. 729, 2001, ch. 9, art. 465
art. 730, 2001, ch. 9, art. 465
art. 731, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 313
art. 732, 2001, ch. 9, art. 465
art. 733, 2001, ch. 9, art. 465
art. 734, 2001, ch. 9, art. 465
art. 735, 2001, ch. 9, art. 465
art. 736, 1991, ch. 48, par. 495(2); 2001, ch. 9, art. 465
art. 737, 2001, ch. 9, art. 465
art. 738, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 306
art. 739, 2001, ch. 9, art. 465
art. 740, 2001, ch. 9, art. 465
art. 741, 2001, ch. 9, art. 465
art. 742, 2001, ch. 9, art. 465
art. 743, 2001, ch. 9, art. 465
art. 744, 2001, ch. 9, art. 465
art. 745, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 307; 2007, ch. 6, art. 314(A)
art. 746, 2001, ch. 9, art. 465
art. 747, 2001, ch. 9, art. 465
art. 748, 2001, ch. 9, art. 465
art. 749, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 308
art. 750, 2001, ch. 9, art. 465
art. 751, 2001, ch. 9, art. 465
art. 752, 2001, ch. 9, art. 465
art. 753, 2001, ch. 9, art. 465
art. 754, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 315
art. 755, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 309(F)
art. 755.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 310 (*Remarque* : 2005, ch. 54, art. 310 abrogé par 2007, ch. 6, art. 390); ajouté, 2007, ch. 6, art. 316

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- art. 756**, 2001, ch. 9, art. 465
art. 757, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 317
art. 758, 2001, ch. 9, art. 465
art. 759, 2001, ch. 9, art. 465
art. 760, 2001, ch. 9, art. 465
art. 761, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 318
art. 762, 2001, ch. 9, art. 465
art. 763, 2001, ch. 9, art. 465
art. 764, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 311; 2024, ch. 15, art. 194
art. 765, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 312
art. 766, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 313
art. 767, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 314
art. 768, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 769, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 770, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 315
art. 771, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 316
art. 772, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 317
art. 773, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 774, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 775, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 776, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 777, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 778, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 318; 2024, ch. 15, art. 195
art. 779, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 319
art. 780, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 320
art. 781, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 321
art. 782, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 783, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 784, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 785, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 322 tel que modifié par 2022, ch. 10, art. 230 (anglais)
art. 786, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 787, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 788, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 323; 2022, ch. 10, art. 226
art. 789, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 324; 2022, ch. 10, art. 227
art. 790, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 325
art. 791, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 326
art. 791.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 326; 2022, ch. 10, art. 228
art. 792, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 793, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 794, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 795, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 795.1, ajouté, 2024, ch. 17, art. 401
art. 796, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 319
art. 797, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 19, art. 344, ch. 31, art. 141; 2013, ch. 40, art. 165
art. 798, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 799, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 800, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 800.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 327
art. 801, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 802, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 803, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 328
art. 804, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 805, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 806, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 807, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 808, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 809, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 810, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 811, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 812, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 329
art. 813, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 330
art. 814, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 815, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 816, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 817, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 818, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 331
art. 819, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2013, ch. 33, art. 108
art. 820, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 821, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 332
art. 822, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 823, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 824, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 825, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 826, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 827, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 828, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 829, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 830, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 831, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 832, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 333
art. 833, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 834, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 835, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 836, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 334
art. 837, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 335
art. 838, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 336
art. 839, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 336
art. 840, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 336
art. 841, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 337(A)
art. 842, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 843, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 844, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2004, ch. 25, art. 203; 2005, ch. 54, art. 338(A)
art. 845, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 339
art. 846, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 339
art. 847, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 340
art. 848, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 849, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 850, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 851, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 852, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 853, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 854, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 855, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 856, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 857, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2010, ch. 12, art. 2121
art. 858, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 341
art. 859, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 320

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- art. 860**, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 342
art. 861, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 862, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 863, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 864, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 865, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 866, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 321
art. 867, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 868, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 343
art. 869, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 870, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 344; 2020, ch. 1, art. 179
art. 871, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 345
art. 872, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 873, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 874, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 875, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 876, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 346; 2007, ch. 6, art. 322; 2020, ch. 1, art. 180
art. 877, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 878, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2020, ch. 1, art. 181
art. 879, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 347; 2020, ch. 1, art. 182
art. 880, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 881, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 348
art. 882, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 883, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 349
art. 883.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 349
art. 884, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 350
art. 885, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 886, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 887, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 351; 2017, ch. 26, sous-al. 62d)(iv)
art. 888, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 352
art. 889, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 890, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 353
art. 891, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 892, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 893, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 894, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 354
art. 895, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 896, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 897, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 898, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 899, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 900, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 355
art. 901, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 902, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2017, ch. 26, sous-al. 62d)(v)
art. 903, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 904, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 905, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 906, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 907, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 356
art. 908, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 909, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 910, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 911, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 912, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 357
art. 913, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 914, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 915, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 358(F)
art. 916, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 917, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 918, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 919, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 920, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 921, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 922, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 923, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 5, art. 155
art. 924, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 925, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 926, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 19, art. 345, ch. 31, art. 142(A)
art. 927, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 323
art. 928, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 928.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 929, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 930, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 931, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 932, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 324
art. 933, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 934, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 935, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 31, art. 143
art. 936, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 31, art. 144
art. 937, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 31, art. 145
art. 938, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, al. 335c)
art. 939, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 940, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 941, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 359
art. 942, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 360
art. 943, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, al. 335d)
art. 944, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 945, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 946, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 947, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 31, art. 146
art. 948, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 949, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 950, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 31, art. 147
art. 951, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 31, art. 148(A)
art. 952, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 953, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 954, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 5, art. 156, ch. 19, art. 346, ch. 31, art. 149
art. 955, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 5, art. 157, ch. 19, art. 347 et par. 349(2), ch. 31, art. 150
art. 956, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 957, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 31, art. 151
art. 958, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 959, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 960, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 961, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 962, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 963, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- art. 964**, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 965, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 966, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 967, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 968, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 968.1, ajouté, 2018, ch. 27, art. 150
art. 969, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 325; 2013, ch. 40, art. 172; 2018, ch. 27, art. 151
art. 970, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 971, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 326 et al. 336c)(F); 2012, ch. 5, art. 158; 2018, ch. 12, art. 337 et 347, ch. 27, art. 134; 2024, ch. 15, art. 184(F)
art. 971.1, ajouté, 2018, ch. 12, art. 338; 2024, ch. 15, art. 185(F)
art. 972, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 973, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 974, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 327
art. 975, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 976, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 977, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2018, ch. 12, art. 348
art. 978, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 979, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 980, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 981, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 982, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 983, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 984, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 985, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 986, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 987, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 328
art. 988, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 989, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 990, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 991, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 329(F)
art. 992, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 993, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 994, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 995, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 996, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 997, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2023, ch. 26, art. 599
art. 998, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 999, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 999.1, ajouté, 2015, ch. 36, art. 237
art. 999.2, ajouté, 2018, ch. 27, art. 173
art. 1000, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2023, ch. 26, art. 600
art. 1001, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1002, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2023, ch. 26, art. 601
art. 1003, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2023, ch. 26, art. 602
art. 1004, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2023, ch. 26, art. 603
art. 1005, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1006, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1007, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
partie XVIII,(art. 1008 à 1022), 2001, ch. 9, art. 465
art. 1007.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 361
art. 1008, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1009, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1010, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 362
art. 1011, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1012, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1013, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 363(F)
art. 1014, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1015, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1016, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 330
art. 1016.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 330
art. 1016.2, ajouté, 2007, ch. 6, art. 330; 2010, ch. 12, art. 1860; 2023, ch. 26, art. 604
art. 1016.3, ajouté, 2007, ch. 6, art. 330; 2023, ch. 26, art. 605
art. 1016.31, ajouté, 2023, ch. 26, art. 606
art. 1016.4, ajouté, 2007, ch. 6, art. 330
art. 1016.5, ajouté, 2007, ch. 6, art. 330
art. 1016.6, ajouté, 2007, ch. 6, art. 330
art. 1016.61, ajouté, 2012, ch. 5, art. 159
art. 1016.7, ajouté, 2009, ch. 2, art. 287; 2016, ch. 7, art. 176
art. 1017, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1018, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1019, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2007, ch. 6, art. 331; 2012, ch. 5, art. 160
art. 1019.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 332; 2012, ch. 5, art. 161; 2018, ch. 12, art. 339
art. 1020, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2012, ch. 31, art. 152; 2023, ch. 26, art. 607
art. 1021, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 364
art. 1022, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
partie XIX,(art. 1023 à 1033), ajoutée, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1023, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1023.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 333
art. 1024, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1025, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1026, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1027, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 365
art. 1028, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1029, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1030, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1031, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
art. 1032, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465; 2005, ch. 54, art. 366
art. 1033, ajouté, 2001, ch. 9, art. 465
partie XX,ajoutée, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1034, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1035, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1036, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1037, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367; 2018, ch. 27, art. 154
art. 1038, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1039, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1040, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1041, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1042, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1043, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1044, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1045, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1046, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
art. 1047, ajouté, 2005, ch. 54, art. 367
annexe,,1997, ch. 15, art. 333; DORS/2006-157; 2007, ch. 6, art. 334; DORS/2010-199

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

- disposition de coordination, 2007, ch. 29, art. 150
 disposition de coordination, 2012, ch. 19, art. 349
 disposition de coordination, 2018, ch. 12, art. 349
 disposition de coordination, 2018, ch. 27, art. 156
 disposition générale, 1994, ch. 34, par. 34(2)(F)
 disposition générale, 1997, ch. 15, art. 198
 disposition générale, 2001, ch. 9, art. 451
 disposition générale, 2007, ch. 6, art. 258, 285, 288 et 289
 disposition générale, 2011, ch. 15, art. 33 (validation)
 disposition générale, 2015, ch. 3, art. 121(F)
 disposition transitoire, 1992, ch. 51, art. 67
 dispositions transitoires, 2015, ch. 36, art. 243, 244, 250 et 251
- EEV, 1991, ch. 47, *sauf* par. 268(1) et (2), 702(4), 713(2), 715(2), 716(2), 719(3), 720(2), 721(2), 722(2), 723(2) et (4), 724(2), 725(2), 726(2), 727(2), 736(2), 742(2), 743(2) et (4), 745(2) et 746(2) et des art. 753 à 760, en vigueur 01.06.92 *voir* TR/92-92; par. 268(1) et (2) entrent en vigueur six mois après la date d'entrée en vigueur de l'art. 261 *voir* par. 763(2) (en vigueur 01.12.92); par. 702(4), 713(2), 715(2), 716(2), 719(3), 720(2), 721(2), 722(2), 723(2) et (4), 724(2), 725(2), 726(2), 727(2), 736(2), 742(2), 743(2) et (4), 745(2) et 746(2) et des art. 753 à 760 en vigueur à la sanction 13.12.91 *voir* par. 763(1)
- EEV, 1991, ch. 48 en vigueur 01.06.92 *voir* TR/92-92
- EEV, 1992, ch. 51, art. 55 et 67 en vigueur 30.01.93 *voir* TR/93-11
- EEV, 1993, ch. 34, art. 78 à 85 en vigueur à la sanction 23.06.93
- EEV, 1993, ch. 44, art. 174 à 176 en vigueur 01.01.94 *voir* TR/94-1; art. 177 abrogé avant son entrée en vigueur 31.12.2011 *voir* 2008, ch. 20, art. 3
- EEV, 1994, ch. 24, art. 34(F) en vigueur à la sanction 23.06.94
- EEV, 1994, ch. 26, art. 37 à 45 en vigueur à la sanction 23.06.94
- EEV, 1994, ch. 47, art. 119 à 128 en vigueur 01.01.95 *voir* TR/95-5
- EEV, 1996, ch. 6, par. 83.1(1) est réputé être entré en vigueur 01.01.94 *voir* par. 83.1(2); art. 66 à 103 et 167 en vigueur 28.06.96 *voir* TR/96-58
- EEV, 1997, ch. 15
 — art. 165, à l'exception de la définition « société d'assurance-vie » au par. 2(1) de la *Loi sur les sociétés d'assurances*, édicté par le par. 165(1), art. 166, 167, 169 à 185, 189, 191, 195, 196, 199, 200, 202, 204, 205, 210 à 229, 231 à 247, 249 à 255, 263 à 303, 305, 306, 314 à 322, 324 à 326 et 328 à 332 en vigueur 15.06.97 *voir* TR/97-65
 — la définition de « société d'assurance-vie » au par. 2(1) de la *Loi sur les sociétés d'assurances*, édictée par le par. 165(1), art. 186 à 188, 190, 192 à 194, 197, 198, 203, 206, 209, 230, 248, 304 et 333 en vigueur 01.08.97 *voir* TR/97-65
 — art. 168 en vigueur à la sanction 25.04.97
 — art. 201 a été abrogé avant d'entrer en vigueur par 2001, ch. 9, art. 378, qui est entré en vigueur le 24.10.2001
 — art. 207 et 208 en vigueur 01.01.98 *voir* TR/97-65
 — art. 256 à 262 et 307 à 313 en vigueur 01.09.2001 *voir* TR/2001-41
 — art. 327 en vigueur 01.01.99 *voir* TR/99-3
 — art. 323 en vigueur 15.10.99 *voir* TR/99-117
- EEV, 1998, ch. 30, al. 13h) et 15h) en vigueur 19.04.99 *voir* TR/99-37
- EEV, 1999, ch. 1 en vigueur 12.03.99 *voir* TR/99-23
- EEV, 1999, ch. 3, art. 12, ann., no 17 en vigueur à la sanction 11.03.99; art. 70 en vigueur 01.04.99 *voir* art. 92
- EEV, 1999, ch. 28, art. 118 à 126 en vigueur 28.06.99 *voir* TR/99-70
- EEV, 1999, ch. 31, art. 138 à 145 en vigueur à la sanction 17.06.99
- EEV, 2000, ch. 12, art. 153 à 158 en vigueur 31.07.2000 *voir* TR/2000-76
- EEV, 2001, ch. 9
 — art. 345 à 417 et 419 à 423, par. 424(1), art. 425 à 443, par. 444(1), art. 445 à 465 et 594 en vigueur 24.10.2001 *voir* TR/2001-102
 — art. 418 en vigueur 01.01.2004 *voir* TR/2003-181
 — par. 424(2) et 444(2) en vigueur à la sanction 14.06.2001 *voir aussi* art. 594
- EEV, 2001, ch. 27, art. 255 en vigueur 28.06.2002 *voir* TR/2002-97
- EEV, 2002, ch. 7, art. 187 en vigueur 01.04.2003 *voir* TR/2003-48
- EEV, 2004, ch. 25, art. 203 en vigueur à la sanction 15.12.2004
- EEV, 2005, ch. 54,
 — la définition « mineur » au par. 2(1) de la *Loi sur les sociétés d'assurances*, édictée par le par. 214(2), art. 218 à 222, 226, 227, 246 à 249 et 256 à 264, 267, 285, 289 à 295, 298 à 301, 304 à 309, 328 à 330, 337 à 343, 346, 347, 352 et 357 à 366 en vigueur 27.04.2006 *voir* TR/2006-68
 — la définition « police ajustable », au par. 2(1) de la *Loi sur les sociétés d'assurances*, édictée par le par. 214(2), art. 216, 217, 244, 284, 286, 296, 297, 303, 351, 353 et 367 en vigueur 01.06.2011 *voir* DORS/2010-229 et l'erratum TR/2010-86, *Gazette du Canada*, Partie II, Vol. 144, no 24, p. 2264 *re* numéro d'enregistrement
 — les définitions « transaction de fermeture » et « transaction d'éviction » au par. 2(1) de la *Loi sur les sociétés d'assurances*, édictées par le par. 214(2), par. 214(3), art. 215, 224, 225 et 228 à 238, par. 239(1) et (3), art. 240, 242, 243, 245, 250 à 255, 265, 266, 268 à 283, 287, 288, 302 et 311 à 321, par. 322(1) et (3), art. 323, 325 à 327, 331 à 336, 344, 345, 348 à 350 et 354 à 356 en vigueur 28.11.2006 *voir* TR/2006-140
 — par. 214(1), art. 241 et art. 324 abrogés avant leur entrée en vigueur 31.12.2018 *voir* 2008, ch. 20, art. 3 (*Loi sur l'abrogation des lois*), *voir aussi* *Gazette du Canada*, Partie I, Vol. 153, no 7, p.373
 — art. 223 et 310 abrogés par 2007, ch. 6, art. 389 et 390, respectivement
 — par. 239(2) et 322(2) en vigueur 11.07.2024 *voir* TR/2024-30

S

Sociétés d'assurances, Loi sur les — 1991, ch. 47 — (suite)

EEV, 2006, ch. 4, art. 201 et 201.1 en vigueur à la sanction 22.06.2006

EEV, 2007, ch. 6
— par. 186(1), art. 257, 263, 271, 275, 276, 278, 285 à 287, 292, 296 à 298 et le par. 309(2) en vigueur 01.01.2010 voir TR/2009-112
— par. 186(2) et (3), art. 187 à 196, 198 à 231, 233 à 256, 258 à 262, 264 à 270, 272 à 274, 277, 279 à 284, 288 à 291, 293 à 295 et 299 à 308, par. 309(1) et art. 310 à 315, 317 à 336 en vigueur 20.04.2007 voir TR/2007-49
— art. 197, 316, 389 et 390 en vigueur 08.03.2008 voir TR/2008-33
— art. 232 en vigueur 19.05.2008 voir TR/2008-58

EEV, 2007, ch. 29, art. 147, 148 et 150 en vigueur à la sanction *mais* art. 147 et 148 abrogés et réputés ne pas avoir produit leurs effets voir art. 150(5) et (6)

EEV, 2008, ch. 28, art. 154 en vigueur à la sanction 18.06.2008

EEV, 2009, ch. 2, art. 282, 284, 286 et 287 en vigueur à la sanction 12.03.2009; art. 283 et 285 en vigueur 01.07.2010 voir TR/2010-31

EEV, 2009, ch. 23 (sanction : 23.06.2009), art. 331 en vigueur 17.10.2011 voir TR/2011-87

EEV, 2010, ch. 12, art. 1860 en vigueur à la sanction 12.07.2010; art. 2117 à 2121 en vigueur 19.12.2012 voir TR/2012-99

EEV, 2011, ch. 15, art. 30, 31 et 33 en vigueur à la sanction 26.06.2011

EEV, 2012, ch. 5, art. 123 et 154, en vigueur à la sanction 29.03.2012
— art. 122, 124 à 128, 130 à 153 et 155 à 161 en vigueur 24.05.2012 voir TR/2012-36
— art. 129 abrogé avant son entrée en vigueur 31.12.2022 voir 2008, ch. 20, art. 3

EEV, 2012, ch. 19, art. 339 à 346 et 349 en vigueur à la sanction 29.06.2012
— art. 347 en vigueur à la sanction mais réputé ne pas être entré en vigueur et est abrogé voir 2012, ch. 19, al. 349(2)a
— art. 363 en vigueur 01.07.2013 voir TR/2013-61

EEV, 2012, ch. 31, art. 131 à 152 en vigueur à la sanction 14.12.2012

EEV, 2013, ch. 33, art. 107 et 108 en vigueur à la sanction 26.06.2013

EEV, 2013, ch. 40, art. 164, 165 et 170 à 172 en vigueur à la sanction 12.12.2013

EEV, 2014, ch. 20, art. 211 en vigueur à la sanction 19.06.2014

EEV, 2014, ch. 39 (sanction : 16.12.2014), art. 302 en vigueur 15.01.2017 voir TR/2015-30

EEV, 2015, ch. 3, art. 119 à 121 en vigueur à la sanction 26.02.2015

EEV, 2015, ch. 36, art. 236, 237, 243, 244, 250 et 251 en vigueur à la sanction 23.06.2015

EEV, 2016, ch. 7, art. 120, 121 et 176 en vigueur à la sanction 22.06.2016

EEV, 2017, ch. 26, al. 62d) en vigueur à la sanction 12.12.2017

EEV, 2018, ch. 12, par. 329(2) et art. 349, 357 et 358 en vigueur à la sanction 21.06.2018
— par. 329(1) et (3) à (5) et art. 330 à 339 entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret voir art. 341 [*Remarque* : par. 331(3) modifié avant d'entrer en vigueur] — non en vigueur
— art. 342 à 348 en vigueur 25.09.2023 voir TR/2023-58

EEV, 2018, ch. 27, art. 133, 134, 145 à 151, 154 à 156, 172 et 173 en vigueur à la sanction 13.12.2018

EEV, 2020, ch. 1 (sanction : 13.03.2020)
— articles 171 à 182 en vigueur à la date fixée par décret, mais au plus tard le jour qui précède la date du premier anniversaire de la date visée au paragraphe (1) voir par. 213(2)

EEV, 2021, c. 23, art. 156 et 157 en vigueur à la sanction 29.06.2021

EEV, 2022, ch. 10, art. 223 à 228 en vigueur à la sanction 23.06.2022
— art. 233 en vigueur 01.01.2023 voir art. 234

EEV, 2023, ch. 26 en vigueur à la sanction 22.06.2023 *sauf*,
— art. 578, 582 et 583, par. 585(1) et (3) et art. 598 en vigueur 01.01.2024 voir art. 609

EEV, 2024, ch. 15 en vigueur à la sanction 20.06.2024, *sauf*
— art. 192 à 195 entrent en vigueur à la date fixée par décret voir art. 196 — non en vigueur

EEV, 2024, ch. 17 en vigueur à la sanction 20.06.2024, *sauf*
— art. 400 et 401 entrent en vigueur à la date fixée par décret voir art. 402 — non en vigueur

Sociétés de caisse de retraite, Loi sur les

L.R. (1985), ch. P-8

(*Pension Fund Societies Act*)

Le ministre de l'Industrie (articles 4, 6, 7)

art. 2, 2000, ch. 12, art. 266

art. 4, 1992, ch. 1, art. 145, ann. VIII, no 23(F); 1995, ch. 1, al. 62(1)o)

art. 6, 1992, ch. 1, art. 145, ann. VIII, no 23(F); 1995, ch. 1, al. 62(1)o)

art. 7, 1992, ch. 1, art. 145, ann. VIII, no 23(F); 1995, ch. 1, al. 62(1)o)

art. 10, 2000, ch. 12, art. 267

art. 11, 2000, ch. 12, art. 268

art. 12, 2000, ch. 12, art. 269

art. 15, 2001, ch. 4, art. 112

art. 17, 2000, ch. 12, art. 270

disposition générale, 1995, ch. 1, par. 62(3)

disposition générale, 2000, ch. 12, art. 265(F)

EEV, 1992, ch. 1, art. 145, ann. VIII, no 23(F) en vigueur à la sanction 28.02.92

EEV, 1995, ch. 1, art. 62 en vigueur 29.03.95 voir TR/95-48

EEV, 2000, ch. 12, art. 265 à 270 en vigueur 31.07.2000 voir TR/2000-76

EEV, 2001, ch. 4, art. 112 en vigueur 01.06.2001 voir TR/2001-71

EEV, 2023, ch. 26 (sanction : 22.06.2023)

S

Sociétés de caisse de retraite, Loi sur les — L.R. (1985), ch. P-8 — (suite)

— art. 578, 582 et 583, par. 585(1) et (3) et 598 en vigueur 01.01.2024 voir art. 609

Sociétés de fiducie et de prêt, Loi sur les

1991, ch. 45

(Trust and Loan Companies Act)

Le ministre des Finances

art. 2, 1991, ch. 47, al. 753a), ch. 48, al. 493a); 1992, ch. 51, art. 66; 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 142, cette modification a été abrogée avant son entrée en vigueur par 1999, ch. 3, art. 12, ann., no 27; 1998, ch. 30, al. 131) et 151); 1999, ch. 3, art. 84, ch. 28, art. 136; 2000, ch. 12, art. 298; 2001, ch. 9, art. 478, ch. 26, art. 272; 2002, ch. 7, art. 248(A); 2005, ch. 54, art. 368; 2010, ch. 12, art. 2123; 2012, ch. 5, art. 162; 2014, ch. 39, art. 301; 2015, ch. 3, art. 157; 2020, ch. 1, art. 153

art. 2.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 479

art. 2.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 479

art. 2.3, ajouté, 2005, ch. 54, art. 369

art. 3, 2001, ch. 9, art. 480

art. 4, 2001, ch. 9, art. 481

art. 5, 2001, ch. 9, art. 481

art. 6, 2001, ch. 9, art. 482

art. 9, 2001, ch. 9, art. 483; 2007, ch. 6, art. 337

art. 11, 1997, ch. 15, art. 340; abrogé, 2005, ch. 54, art. 370

art. 11.1, ajouté, 1999, ch. 28, art. 137

art. 14.1, ajouté, 2023, ch. 26, art. 518

art. 19, 2005, ch. 54, art. 371

art. 20, 1997, ch. 15, art. 341; 2001, ch. 9, art. 484; 2006, ch. 4, art. 202; 2007, ch. 6, art. 338, ch. 29, art. 149 et 150; 2012, ch. 5, art. 163; 2016, ch. 7, art. 117; 2018, ch. 12, art. 354; 2021, ch. 23, art. 153; 2024, ch. 17, art. 403

art. 23, 1999, ch. 28, art. 138; 2001, ch. 9, art. 485

art. 26, 2001, ch. 9, art. 486

art. 27, 2005, ch. 54, art. 372

art. 31, 1994, ch. 24, al. 34(1)q)(F); 2010, ch. 12, art. 2124

art. 37, 1994, ch. 47, art. 202; 1997, ch. 15, art. 342; 1999, ch. 31, art. 213(F); 2007, ch. 6, art. 339; 2009, ch. 2, art. 288

art. 38, 1991, ch. 45, al. 559a); 1994, ch. 24, al. 34(1)q)(F); 1997, ch. 15, art. 343; 2001, ch. 9, art. 487; 2007, ch. 6, art. 340

art. 39, 1994, ch. 24, al. 34(1)q)(F); 2007, ch. 6, art. 340

art. 40, abrogé, 2007, ch. 6, art. 340

art. 41, 1996, ch. 6, art. 112; 1997, ch. 15, art. 344

art. 43, 1996, ch. 6, art. 113; 2001, ch. 9, art. 488; 2007, ch. 6, art. 341

art. 44, 1996, ch. 6, art. 114

art. 46, 1996, ch. 6, art. 115; 2001, ch. 9, art. 489

art. 47, 1996, ch. 6, art. 115

art. 48, 1996, ch. 6, art. 115; 2001, ch. 9, art. 490

art. 48.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 115

art. 50, 2001, ch. 9, art. 491

art. 56, 2001, ch. 9, art. 492

art. 58, 1996, ch. 6, art. 116

art. 63, 2012, ch. 5, art. 164

art. 64, 2001, ch. 9, art. 493

art. 65, 2005, ch. 54, art. 373; 2007, ch. 6, art. 342(A)

art. 69, 1997, ch. 15, art. 345; 2005, ch. 54, art. 374

art. 75, 2005, ch. 54, art. 375(F)

art. 75.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 376 (*Remarque* : 2005, ch. 54, art. 376 abrogé par 2007, ch. 6, art. 391); ajouté, 2007, ch. 6, art. 343

art. 78, 2007, ch. 6, art. 344

art. 82, 2001, ch. 9, art. 494; 2007, ch. 6, art. 345

art. 88, 1999, ch. 31, art. 214

art. 89, 2005, ch. 54, art. 377

art. 91, 2005, ch. 54, art. 378

art. 96, 2005, ch. 54, art. 379

art. 97, 2005, ch. 54, art. 380(A)

art. 139, 2005, ch. 54, art. 381; 2024, ch. 15, art. 186

art. 140, 2005, ch. 54, art. 382

art. 141, 2005, ch. 54, art. 383

art. 142, 2005, ch. 54, art. 384

art. 143, 1997, ch. 15, art. 346

art. 145, 2001, ch. 9, art. 495(F)

art. 146, 1997, ch. 15, art. 347; 2005, ch. 54, art. 385

art. 147, 2005, ch. 54, art. 386

art. 148, 2001, ch. 9, art. 496; 2005, ch. 54, art. 387

art. 154, 2005, ch. 54, art. 388; 2024, ch. 15, art. 187

art. 155, 2005, ch. 54, art. 389

art. 156, 2005, ch. 54, art. 390

art. 157, 2005, ch. 54, art. 391

art. 160.01, ajouté, 1997, ch. 15, art. 348; 2005, ch. 54, art. 392 tel que modifié par 2022, ch. 10, art. 231

art. 160.02, ajouté, 1997, ch. 15, art. 348

art. 160.03, ajouté, 1997, ch. 15, art. 348

art. 160.04, ajouté, 1997, ch. 15, art. 348; 2005, ch. 54, art. 393; 2022, ch. 10, art. 220

art. 160.05, ajouté, 1997, ch. 15, art. 348; 2005, ch. 54, art. 394; 2022, ch. 10, art. 221

art. 160.06, ajouté, 1997, ch. 15, art. 348; 2005, ch. 54, art. 395

art. 160.07, ajouté, 1997, ch. 15, art. 348; 2005, ch. 54, art. 396

art. 160.07.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 396; 2022, ch. 10, art. 222

art. 160.08, ajouté, 1997, ch. 15, art. 348

art. 161, 1997, ch. 15, art. 349; 2001, ch. 9, art. 497(F)

art. 162.1, ajouté, 2024, ch. 17, art. 397

art. 163, 2001, ch. 9, art. 498; 2007, ch. 6, art. 346

art. 164, 1994, ch. 47, art. 203; 1997, ch. 15, art. 350; 2012, ch. 19, art. 326, ch. 31, art. 99; 2013, ch. 40, art. 160; 2023, ch. 26, art. 519

art. 166.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 117

art. 167, [1997, ch. 15, art. 351 visait à modifier l'art. 167 en remplaçant le par. 167(2), mais cette modification a été abrogée avant d'entrer en vigueur par 2001, ch. 9, art. 499]

art. 169.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 397

art. 172, 1997, ch. 15, art. 352; 2005, ch. 54, art. 398

art. 174, 1997, ch. 15, art. 353

art. 175, 1997, ch. 15, art. 354

art. 176, 2001, ch. 9, art. 500

S

Sociétés de fiducie et de prêt, Loi sur les — 1991, ch. 45 — (suite)

- art. 179**, 1997, ch. 15, art. 355
art. 181, 2005, ch. 54, art. 399
art. 182, 2005, ch. 54, art. 400
art. 183.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 356
art. 184, 1997, ch. 15, art. 357
art. 186, 2005, ch. 54, art. 401
art. 187, 2013, ch. 33, art. 104
art. 187.1, 2001, ch. 9, art. 501
art. 188.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 358; 2005, ch. 54, art. 402
art. 190, 1997, ch. 15, art. 359
art. 198, 1997, ch. 15, art. 360
art. 199, 1997, ch. 15, art. 361; 2001, ch. 9, art. 502
art. 202, 1997, ch. 15, art. 362; 2005, ch. 54, art. 403
art. 204, 1994, ch. 26, art. 74
art. 207, 2005, ch. 54, art. 404
art. 208, 1997, ch. 15, art. 363; 2005, ch. 54, art. 405
art. 209, 2005, ch. 54, art. 406
art. 210, 2005, ch. 54, art. 406
art. 211, 2005, ch. 54, art. 406
art. 212, 2005, ch. 54, art. 407(A)
art. 215, 1996, ch. 6, al. 167(1)i); 2005, ch. 54, art. 408(A)
art. 216, 2001, ch. 9, art. 503; 2005, ch. 54, art. 409
art. 217, 2001, ch. 9, art. 504(F); 2005, ch. 54, art. 409
art. 218, 2005, ch. 54, art. 410
art. 220, 2001, ch. 9, art. 505
art. 221, 2001, ch. 9, art. 506
art. 222, 2001, ch. 9, art. 507; 2005, ch. 54, art. 411; 2007, ch. 6, art. 347
art. 226, 2001, ch. 9, art. 508
art. 228, 2010, ch. 12, art. 2125
art. 229, 2005, ch. 54, art. 412
art. 230, 2007, ch. 6, art. 348
art. 231, 2005, ch. 54, art. 413
art. 233, 2001, ch. 9, art. 509
art. 234.1, 2001, ch. 9, art. 510
art. 236, 1994, ch. 47, art. 204; 1997, ch. 15, art. 364; 2007, ch. 6, art. 349
art. 237, 1999, ch. 28, art. 139
art. 238, 2007, ch. 6, art. 350
art. 242, 2005, ch. 54, art. 414
art. 243, 1997, ch. 15, art. 365; 2007, ch. 6, art. 351(A)
art. 244, 2001, ch. 9, art. 511; 2005, ch. 54, art. 415; 2020, ch. 1, art. 154
art. 245, 2005, ch. 54, art. 416; 2007, ch. 6, art. 352(A) et 451(A)
art. 250, 2001, ch. 9, art. 512; 2005, ch. 54, art. 417; 2007, ch. 6, art. 353; 2020, ch. 1, art. 155
art. 252, 2020, ch. 1, art. 156
art. 253, 2001, ch. 9, art. 513; 2005, ch. 54, art. 418
art. 256, 2020, ch. 1, art. 157
art. 261, 2005, ch. 54, art. 419
art. 262, abrogé, 1997, ch. 15, art. 366
art. 263, abrogé, 1997, ch. 15, art. 366
art. 264, abrogé, 1997, ch. 15, art. 366
art. 265, abrogé, 1997, ch. 15, art. 366
art. 266, abrogé, 1997, ch. 15, art. 366
art. 267, abrogé, 1997, ch. 15, art. 366
art. 268, abrogé, 1997, ch. 15, art. 366
art. 269, abrogé, 1997, ch. 15, art. 366
art. 270, 2005, ch. 54, art. 420
art. 271, 1997, ch. 15, art. 367; 2005, ch. 54, art. 421
art. 272, 2005, ch. 54, art. 421
art. 272.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 368; abrogé, 2005, ch. 54, art. 421
art. 273, 2005, ch. 54, art. 421
art. 274, abrogé, 2005, ch. 54, art. 421
art. 275, 2005, ch. 54, art. 422
art. 276, 2005, ch. 54, art. 422
art. 276.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 422
art. 277, 2005, ch. 54, art. 422
art. 278, 2005, ch. 54, art. 422
art. 279, 2005, ch. 54, art. 422
art. 280, 1994, ch. 26, art. 75(F); 1999, ch. 31, art. 215; 2005, ch. 54, art. 422
art. 281, 1999, ch. 31, art. 216; 2005, ch. 54, art. 422
art. 282, 2005, ch. 54, art. 422
art. 283, 1996, ch. 6, art. 118; abrogé, 2005, ch. 54, art. 422
art. 284, abrogé, 2005, ch. 54, art. 422
art. 285, abrogé, 2005, ch. 54, art. 422
art. 286, abrogé, 2005, ch. 54, art. 422
art. 287, abrogé, 2005, ch. 54, art. 422
art. 288, 2000, ch. 12, art. 299; 2005, ch. 54, art. 423
art. 289, 2005, ch. 54, art. 424(F)
art. 290, 2005, ch. 54, art. 425
art. 291, 2005, ch. 54, art. 426
art. 291.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 426
art. 292, 2005, ch. 54, art. 427
art. 292.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 428
art. 293, 2005, ch. 54, art. 429
art. 294, 2005, ch. 54, art. 430
art. 295, 2005, ch. 54, art. 431
art. 296, 2005, ch. 54, art. 432
art. 298.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 433
art. 313, 1997, ch. 15, art. 369; 2001, ch. 9, art. 514; 2005, ch. 54, art. 434; 2017, ch. 26, sous-al. 62b)(i)
art. 314, 2005, ch. 54, art. 435
art. 316, 1997, ch. 15, art. 370; 2005, ch. 54, art. 436
art. 317, 1997, ch. 15, art. 371; 2001, ch. 9, art. 515
art. 320, 2001, ch. 9, art. 516; 2005, ch. 54, art. 437
art. 326, 2005, ch. 54, art. 438
art. 328, 2017, ch. 26, sous-al. 62b)(ii)
art. 330, 1999, ch. 31, art. 217(F)
art. 333, 2005, ch. 54, art. 439
art. 335, 1993, ch. 34, art. 125(F)
art. 339, 2005, ch. 54, art. 440
art. 342, 2005, ch. 54, art. 441(F)
art. 345, 1996, ch. 6, al. 167(1)i)
art. 354, 2005, ch. 54, art. 442(F)
art. 359, 2005, ch. 54, art. 443
art. 367, 1999, ch. 31, art. 218
art. 371, 1996, ch. 6, al. 167(1)i)
art. 374, 2001, ch. 9, art. 517
art. 374.1, ajouté, 1994, ch. 47, art. 205; 2012, ch. 19, art. 327
art. 374.2, ajouté, 2012, ch. 19, art. 327

S

Sociétés de fiducie et de prêt, Loi sur les — 1991, ch. 45 — (suite)

- art. 375**, 2001, ch. 9, art. 518; 2007, ch. 6, art. 354
art. 375.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 372; 2001, ch. 9, art. 519; 2007, ch. 6, art. 355
art. 376.1, ajouté, 1994, ch. 47, art. 206; 2012, ch. 31, art. 100
art. 377, 1997, ch. 15, art. 373; 2012, ch. 31, art. 101
art. 378, 2001, ch. 9, art. 520; 2012, ch. 31, art. 102
art. 379, 2001, ch. 9, art. 521; 2007, ch. 6, art. 356
art. 380, 2001, ch. 9, art. 522
art. 382, 1991, ch. 47, al. 753b); 2001, ch. 9, art. 523; 2005, ch. 54, art. 444
art. 382.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 444
art. 383, 2005, ch. 54, art. 445
art. 384, 2001, ch. 9, art. 524; 2007, ch. 6, art. 357
art. 385, 2001, ch. 9, art. 524
art. 386, 1997, ch. 15, art. 374; 2001, ch. 9, art. 524
art. 387, 2001, ch. 9, art. 525
art. 388, 1999, ch. 28, art. 140; 2001, ch. 9, art. 526
art. 389, 2001, ch. 9, art. 527
art. 390, 2001, ch. 9, art. 528
art. 391, 2012, ch. 31, art. 103
art. 392, 2012, ch. 31, art. 104(A)
art. 394.1, ajouté, 1993, ch. 44, art. 239; abrogé, 1994, ch. 47, art. 207
art. 395, 1991, ch. 47, art. 754; abrogé, 1994, ch. 47, art. 207
art. 396, 2012, ch. 5, art. 165; 2012, ch. 19, art. 328, ch. 31, art. 105
art. 397, 1993, ch. 44, art. 240; abrogé, 1994, ch. 47, art. 208
art. 398, abrogé, 1994, ch. 47, art. 208
art. 399, 1994, ch. 47, art. 209; 2012, ch. 5, art. 166; 2012, ch. 19, art. 329, ch. 31, art. 106
art. 400, abrogé, 1994, ch. 47, art. 210
art. 400.1, ajouté, 1993, ch. 44, art. 241; abrogé, 1994, ch. 47, art. 210
art. 401, 1996, ch. 6, art. 119; 2001, ch. 9, art. 529
art. 401.1, ajouté, 2023, ch. 26, art. 520
art. 402, 2012, ch. 31, art. 107; 2023, ch. 26, art. 521
art. 406, abrogé, 1994, ch. 47, art. 211
art. 409, 2009, ch. 2, art. 289(F)
art. 410, 1993, ch. 34, art. 126(F); 1997, ch. 15, art. 375; 2001, ch. 9, art. 530; 2018, ch. 12, art. 310; 2024, ch. 15, art. 168
art. 411, 2001, ch. 9, art. 531; 2018, ch. 12, art. 311
art. 411.1, ajouté, 2018, ch. 12, art. 311
art. 413, 2007, ch. 6, art. 358
art. 413.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 358
art. 413.2, ajouté, 2007, ch. 6, art. 358
art. 413.3, ajouté, 2007, ch. 6, art. 358
art. 414, 1997, ch. 15, art. 376; 2001, ch. 9, art. 532
art. 415.1, ajouté, 2012, ch. 19, art. 361
art. 416, 2012, ch. 19, art. 205
art. 417, 2001, ch. 9, art. 533
art. 418, 1997, ch. 15, art. 377; 2007, ch. 6, art. 359
art. 418.1, ajouté, 2009, ch. 2, art. 290; 2012, ch. 5, art. 167(A)
art. 419, 1999, ch. 31, art. 219(A); 2001, ch. 9, art. 534; 2007, ch. 6, art. 360(F)
art. 419.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 534
art. 419.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 534
art. 421, 2001, ch. 9, art. 535
art. 423, 2001, ch. 9, art. 536
art. 424, 1993, ch. 34, art. 127; 2007, ch. 6, art. 361; 2021, ch. 23, art. 143
art. 425, 2007, ch. 6, art. 362; 2021, ch. 23, art. 144
art. 425.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 538
art. 427, 2001, ch. 9, art. 539
art. 429, 2012, ch. 5, art. 168
art. 430, abrogé, 2001, ch. 9, art. 540
art. 431, 1997, ch. 15, art. 378; 2001, ch. 9, art. 541
art. 432, 2012, ch. 5, art. 169
art. 433, 2012, ch. 5, art. 169
art. 434, 2001, ch. 9, art. 542
art. 434.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 363
art. 435, 1997, ch. 15, art. 379; 2001, ch. 9, art. 543
art. 435.1, 1997, ch. 15, art. 379
art. 436, 1997, ch. 15, art. 379; 2012, ch. 5, art. 170
art. 438, 1997, ch. 15, art. 380; 2012, ch. 5, art. 171
art. 438.1, 1997, ch. 15, art. 381; 2012, ch. 5, art. 172
art. 439, 1997, ch. 15, art. 381; 2012, ch. 5, art. 172
art. 440, 1997, ch. 15, art. 381; 2012, ch. 5, art. 173
art. 441, 1997, ch. 15, art. 382; 2001, ch. 9, art. 545; 2007, ch. 6, art. 364
art. 441.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 546
art. 442, 1997, ch. 15, art. 383; 2001, ch. 9, art. 547; 2012, ch. 5, art. 174
art. 442.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 365
art. 443, 1997, ch. 15, art. 384
art. 443.1, ajouté, 2007, ch. 6, art. 366
art. 443.2, ajouté, 2009, ch. 2, art. 291; 2012, ch. 5, art. 175
art. 444, 1997, ch. 15, art. 385
art. 444.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 548; 2007, ch. 6, art. 367; 2012, ch. 5, art. 176
art. 444.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 548; 2012, ch. 5, art. 177
art. 444.3, ajouté, 2001, ch. 9, art. 548; 2007, ch. 6, art. 368; 2012, ch. 5, art. 178
art. 445, 1991, ch. 45, al. 559b)
art. 448, 2001, ch. 9, art. 549; 2005, ch. 19, art. 64
art. 449, 1991, ch. 45, art. 560; 1993, ch. 34, art. 128; 1997, ch. 15, art. 386; 2001, ch. 9, art. 550; 2007, ch. 6, art. 369; 2008, ch. 28, art. 163; 2018, ch. 27, art. 135
art. 450, 2001, ch. 9, art. 550
art. 450.1, ajouté, 2018, ch. 27, art. 136
art. 451, 1997, ch. 15, art. 387; 2001, ch. 9, art. 550; 2007, ch. 6, art. 370; 2013, ch. 40, art. 167; 2018, ch. 27, art. 137
art. 452, 2001, ch. 9, art. 550
art. 453, 1997, ch. 15, art. 388; 1999, ch. 28, art. 141; 2001, ch. 9, art. 550; 2007, ch. 6, art. 371; 2012, ch. 5, art. 179; 2018, ch. 12, art. 312, ch. 27, art. 130; 2024, ch. 15, art. 169(F)
art. 453.1, ajouté, 2018, ch. 12, art. 313; 2024, ch. 15, art. 170(F)
art. 454, 2001, ch. 9, art. 550

S

Sociétés de fiducie et de prêt, Loi sur les — 1991, ch. 45 — (suite)

- art. 455**, 2001, ch. 9, art. 550
art. 456, 2001, ch. 9, art. 550; 2007, ch. 6, art. 372
art. 457, 1997, ch. 15, art. 389; 2001, ch. 9, art. 550; 2007, ch. 6, art. 373
art. 458, 1997, ch. 15, art. 390; 2001, ch. 9, art. 550
art. 459, 1997, ch. 15, art. 391; 2001, ch. 9, art. 550
art. 460, 1997, ch. 15, art. 392; 2001, ch. 9, art. 550
art. 461, 1999, ch. 28, art. 142; 2001, ch. 9, art. 550
art. 462, 1999, ch. 28, art. 143; 2001, ch. 9, art. 550
art. 463, 2001, ch. 9, art. 550
art. 464, 2001, ch. 9, art. 550
art. 465, 2001, ch. 9, art. 550
art. 466, 1997, ch. 15, art. 393; 2001, ch. 9, art. 550
art. 467, 1997, ch. 15, art. 394; 2001, ch. 9, art. 550
art. 468, 2001, ch. 9, art. 550
art. 469, 1997, ch. 15, art. 395; 2001, ch. 9, art. 550
art. 470, 1997, ch. 15, art. 396; 2001, ch. 9, art. 550; 2007, ch. 6, art. 374
art. 471, 2001, ch. 9, art. 550
art. 473, 1996, ch. 6, art. 120
art. 473.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 397
art. 474, 1997, ch. 15, art. 398; 2000, ch. 12, al. 302a), b)
art. 475, 1991, ch. 48, al. 493b); 1997, ch. 15, art. 399; 2001, ch. 9, art. 551
art. 476, 2007, ch. 6, art. 375
art. 482, 2007, ch. 6, art. 376
art. 483, 1997, ch. 15, art. 400; 2007, ch. 6, art. 377; 2018, ch. 12, art. 314
art. 483.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 552
art. 483.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 552
art. 483.3, ajouté, 2001, ch. 9, art. 552; 2007, ch. 6, art. 378
art. 484, 1997, ch. 15, art. 401; 2000, ch. 12, art. 300, al. 302c), d)
art. 485, 1997, ch. 15, art. 402
art. 486, 1997, ch. 15, art. 403
art. 487, 1996, ch. 6, art. 121
art. 489, 2001, ch. 9, art. 553
art. 490, abrogé, 1997, ch. 15, art. 404
art. 491, abrogé, 1997, ch. 15, art. 404
art. 493, 1997, ch. 15, art. 405
art. 494, 2001, ch. 9, art. 554
art. 496, 1993, ch. 34, art. 129; abrogé, 2007, ch. 6, art. 379
art. 497, 1993, ch. 34, art. 130; abrogé, 2007, ch. 6, art. 379
art. 498, abrogé, 2007, ch. 6, art. 379
art. 500, 2001, ch. 9, art. 556
art. 501, 2001, ch. 9, art. 556
art. 502, 2023, ch. 26, art. 522
art. 503, 1996, ch. 6, art. 122; 1997, ch. 15, art. 406; 2001, ch. 9, art. 557; 2007, ch. 6, art. 380
art. 503.1, ajouté, 1999, ch. 28, art. 144
art. 504, 1996, ch. 6, art. 123; abrogé, 2007, ch. 6, art. 381; ajouté, 2015, ch. 36, art. 232
art. 504.01, ajouté, 2018, ch. 27, art. 168
art. 504.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 124
art. 504.2, ajouté, 1996, ch. 6, art. 124
art. 504.3, ajouté, 1996, ch. 6, art. 124
art. 504.4, ajouté, 1996, ch. 6, art. 124; 2001, ch. 9, art. 558
art. 505, 2001, ch. 9, art. 559; 2012, ch. 5, art. 180; 2023, ch. 26, art. 523
art. 506.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 560; 2023, ch. 26, art. 524
art. 507, 2023, ch. 26, art. 525
art. 508, abrogé, 1996, ch. 6, art. 125
art. 509, 2001, ch. 9, art. 561; 2023, ch. 26, art. 526
art. 509.01, ajouté, 2001, ch. 9, art. 562
art. 509.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 126; 2001, ch. 9, art. 563
art. 509.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 564
art. 510, 1996, ch. 6, art. 127; 2001, ch. 9, art. 565; 2023, ch. 26, art. 527
art. 511, abrogé, 1996, ch. 6, art. 128
art. 512, abrogé, 1996, ch. 6, art. 128
art. 513, abrogé, 1996, ch. 6, art. 128
art. 514, 1996, ch. 6, art. 129; 2023, ch. 26, art. 528
art. 515, 1996, ch. 6, art. 129; 2023, ch. 26, art. 529
art. 515.1, ajouté, 1996, ch. 6, art. 129; 2023, ch. 26, art. 530
art. 516, 1996, ch. 6, art. 129; 2023, ch. 26, art. 531
art. 517, 1996, ch. 6, art. 129; 2023, ch. 26, art. 532
art. 518, 1996, ch. 6, art. 130; 2023, ch. 26, art. 533
art. 519, 1996, ch. 6, art. 131(A); 2023, ch. 26, art. 534
partie XII.1, ajoutée, 2001, ch. 9, art. 566
art. 520.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 566
art. 520.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 566
art. 520.3, ajouté, 2001, ch. 9, art. 566
art. 520.4, ajouté, 2001, ch. 9, art. 566
art. 520.5, ajouté, 2001, ch. 9, art. 566
art. 520.6, ajouté, 2005, ch. 54, art. 446
art. 523, 2005, ch. 54, art. 447
art. 526, 2006, ch. 54, art. 448(F)
art. 527.1, ajouté, 1997, ch. 15, art. 407
art. 527.2, ajouté, 2001, ch. 9, art. 567; 2007, ch. 6, art. 382
art. 527.3, ajouté, 2007, ch. 6, art. 382
art. 527.4, ajouté, 2007, ch. 6, art. 382; 2010, ch. 12, art. 1861; 2023, ch. 26, art. 535
art. 527.5, ajouté, 2007, ch. 6, art. 382; 2023, ch. 26, art. 536
art. 527.51, ajouté, 2023, ch. 26, art. 537
art. 527.6, ajouté, 2007, ch. 6, art. 382
art. 527.7, ajouté, 2007, ch. 6, art. 382
art. 527.8, ajouté, 2007, ch. 6, art. 382
art. 527.81, ajouté, 2012, ch. 5, art. 181
art. 527.9, ajouté, 2009, ch. 2, art. 292; 2016, ch. 7, art. 174
art. 529.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 568; 2007, ch. 6, art. 383
art. 529.2, ajouté, 2007, ch. 6, art. 384; 2012, ch. 5, art. 182; 2018, ch. 12, art. 315
art. 530, 1991, ch. 45, art. 540; 1996, ch. 6, art. 132; 2012, ch. 31, art. 108; 2023, ch. 26, art. 538
art. 531, 1997, ch. 15, art. 408; 1999, ch. 31, art. 220(F); 2001, ch. 9, art. 569; 2005, ch. 54, art. 449
art. 533, 2007, ch. 6, art. 385
art. 534, 1997, ch. 15, art. 409; 2000, ch. 12, art. 301; 2005, ch. 54, art. 450
art. 535, 1997, ch. 15, art. 410
art. 535.1, ajouté, 2001, ch. 9, art. 570
art. 537, 2001, ch. 9, art. 571
art. 538, 2005, ch. 54, art. 451
partie XIV.1, ajoutée, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.01, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452

S

Sociétés de fiducie et de prêt, Loi sur les — 1991, ch. 45 — (suite)

- art. 539.02**, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.03, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.04, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452; 2018, ch. 27, art. 152
art. 539.05, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.06, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.07, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.08, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.09, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.1, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.11, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.12, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.13, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
art. 539.14, ajouté, 2005, ch. 54, art. 452
disposition de coordination, 2007, ch. 6, art. 451
disposition de coordination, 2007, ch. 29, art. 150
disposition de coordination, 2022, ch. 10, art. 232
disposition générale, 1994, ch. 24, par. 34(2)(F)
dispositions générales, 2001, ch. 9, art. 537, 544, 555
disposition transitoire, 1992, ch. 51, art. 67
dispositions transitoires, 2015, ch. 36, art. 239 et 246
EEV, 1991, ch. 45, *sauf* par. 250(1) et (2), en vigueur 01.06.92 *voir* TR/92-89; par. 250(1) et (2) entrent en vigueur six mois après la date d'entrée en vigueur des par. 243(1) et (2) *voir* par. 563(2) (en vigueur 01.12.92)
EEV, 1991, ch. 47, art. 753 et 754 en vigueur à la sanction 13.12.91 *voir* art. 763
EEV, 1991, ch. 48 en vigueur 01.06.92 *voir* TR/92-92
EEV, 1992, ch. 51, art. 66 et 67 en vigueur 30.01.93 *voir* TR/93-11
EEV, 1993, ch. 34, art. 125(F) à 130 en vigueur à la sanction 23.06.93
EEV, 1993, ch. 44, art. 239 à 241 en vigueur 01.01.94 *voir* TR/94-1
EEV, 1994, ch. 24, art. 34(F) en vigueur à la sanction 23.06.94
EEV, 1994, ch. 26, art. 74 et 75(F) en vigueur à la sanction 23.06.94
EEV, 1994, ch. 47, art. 202 à 211 en vigueur 01.01.95 *voir* TR/95-5
EEV, 1996, ch. 6, art. 112 à 132 et 167 en vigueur 28.06.96 *voir* TR/96-58
EEV, 1997, ch. 15
— art. 340, 342 à 350, 353 à 355, 360 à 378 et 385 à 410 en vigueur 15.06.97 *voir* TR/97-65
— art. 341 en vigueur à la sanction 25.04.97
— art. 351 a été abrogée avant d'entrer en vigueur par 2001, ch. 9, art. 499, qui est entré en vigueur le 24.10.2001
— art. 352, 356 et 359 en vigueur 01.08.97 *voir* TR/97-65
— art. 357 et 358 en vigueur 01.01.98 *voir* TR/97-65
— art. 379 à 384 en vigueur 01.09.2001 *voir* TR/2001-41
EEV, 1998, ch. 30, al. 13l) et 15l) en vigueur 19.04.99 *voir* TR/99-37
EEV, 1999, ch. 3, art. 12, ann., no 27 en vigueur à la sanction 11.03.99; art. 84 en vigueur 01.04.99 *voir* art. 92
EEV, 1999, ch. 28, art. 136 à 144 en vigueur 28.06.99 *voir* TR/99-70
EEV, 1999, ch. 31, art. 213 à 220 en vigueur à la sanction 17.06.99
EEV, 2000, ch. 12, art. 298 à 302 en vigueur 31.07.2000 *voir* TR/2000-76
EEV, 2001, ch. 9, par. 545(2) et 547(2) en vigueur à la sanction 14.06.2001; art. 478 à 533 et 535 à 544, par. 545(1) et (3), art. 546, par. 547(1) et art. 548 à 571 et 594 en vigueur 24.10.2001 *voir* TR/2001-102; art. 534 en vigueur 01.01.2004 *voir* TR/2003-181
— *voir aussi* l'art. 594
EEV, 2001, ch. 27, art. 272 en vigueur 28.06.2002 *voir* TR/2002-97
EEV, 2002, ch. 7, art. 248 en vigueur 01.04.2003 *voir* TR/2003-48
EEV, 2005, ch. 19, art. 64 en vigueur à la sanction 13.05.2005
EEV, 2005, ch. 54
— la définition de « mineur » à l'art. 2 de la *Loi sur les sociétés de fiducie et de prêts*, édictée par le par. 368(2), art. 371 à 375, par. 379(2), art. 380, 398 à 400, 407 à 414, 417, 435 et 439 à 451 en vigueur 27.04.2005 *voir* TR/2006-68
— les définitions de « transaction de fermeture » et « transaction d'éviction » à l'art. 2 de la *Loi sur les sociétés de fiducie et de prêts*, édictées par le par. 368(2), par. 368(3), art. 369, 370, 377 et 378, par. 379(1), art. 381 à 391, par. 392(1) et (3), art. 393, 395 à 397, 401 à 406, 415, 416, 418 à 433, 437 et 438 en vigueur 28.11.2006 *voir* TR/2006-140
— par. 368(1) et art. 394 abrogés avant leur entrée en vigueur 31.12.2018 *voir* 2008, ch. 20, art. 3 de la *Loi sur l'abrogation des lois, voir aussi Gazette du Canada*, partie I, Vol. 153, no 7, p.373
— art. 376 abrogé par 2007, ch. 6, art. 391
— par. 392(2) en vigueur 11.07.2024 *voir* TR/2024-30
— art. 434, 436 et 452 en vigueur 01.06.2011 *voir* DORS/2010-229 et l'*erratum* TR/2010-86, *Gazette du Canada*, partie II, Vol. 144, no24, p. 2264 *re* numéro d'enregistrement
EEV, 2006, ch. 4, art. 202 en vigueur à la sanction 22.06.2006
EEV, 2007, ch. 6
— art. 337 à 342, 344 à 357 et 359 à 361, le passage du par. 425(3) précédant l'al. a) et l'al. 425(3)b) de la *Loi sur les sociétés de fiducie et de prêt*, édictés par l'art. 362, les art. 364, 366 à 385 et 451 en vigueur 20.04.2007 *voir* TR/2007-49
— art. 343, 358 et 391 en vigueur 08.03.2008 *voir* TR/2008-33
— art. 362 abrogé avant son entrée en vigueur, 31.12.2021, *voir* 2008, ch. 20, art. 3
— art. 363 et 365 en vigueur 01.11.2011 *voir* TR/2011-28
— par. 425(1) et (2), les al. 425(3)a) et c) et le par. 425(4) de la *Loi sur les sociétés de fiducie et de prêt*,

S

Sociétés de fiducie et de prêt, Loi sur les — 1991, ch. 45 — (suite)

édictees par l'art. 362 abrogés avant leur entrée en vigueur 31.12.2021 *voir* 2008, ch. 20, art. 3

EEV, 2007, ch. 29, art. 149 et 150 en vigueur à la sanction 22.06.2007 *mais* art. 149 abrogé et réputé ne pas avoir produit ses effets *voir* art. 150

EEV, 2008, ch. 28, art. 163 en vigueur à la sanction 18.06.2008

EEV, 2009, ch. 2, art. 288, 289, 291 et 292 en vigueur à la sanction 12.03.2009; art. 290 en vigueur 01.07.2010 *voir* TR/2010-31

EEV, 2010, ch. 12, art. 1861 en vigueur à la sanction 12.07.2010; art. 2123 à 2125 en vigueur 19.12.2012 *voir* TR/2012-99

EEV, 2012, ch. 5, art. 163 en vigueur à la sanction 29.03.2012; art. 162 et 164 à 182 en vigueur 24.05.2012 *voir* TR/2012-36

EEV, 2012, ch. 19, art. 205 et 326 à 329 en vigueur à la sanction 29.06.2012; art. 361 en vigueur 01.07.2013 *voir* TR/2013-61

EEV, 2012, ch. 31, art. 99 à 108 en vigueur à la sanction 14.12.2012

EEV, 2013, ch. 33, art. 104 en vigueur à la sanction 26.06.2013

EEV, 2013, ch. 40, art. 160 et 167 en vigueur à la sanction 12.12.2013

EEV, 2014, ch. 39 (sanction : 16.12.2014), art. 301 en vigueur 15.01.2017 *voir* TR/2015-30

EEV, 2015, ch. 3, art. 157 en vigueur à la sanction 26.02.2015

EEV, 2015, ch. 36, art. 232, 239 et 246 en vigueur à la sanction 23.06.2015

EEV, 2016, ch. 7, art. 117 et 174 en vigueur à la sanction 22.06.2016

EEV, 2017, ch. 26, al. 62b) en vigueur à la sanction 12.12.2017

EEV, 2018, ch. 12, par. 310(2) et art. 354 en vigueur à la sanction 21.06.2018; par. 310(1) et (3) à (5) et 311 à 315 entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret *voir* art. 341 — non en vigueur

EEV, 2018, ch. 27, art. 130, 135 à 137, 152 et 168 en vigueur à la sanction 13.12.2018

EEV, 2020, ch. 1 (sanction : 13.03.2020)
— articles 153 à 157 en vigueur à la date fixée par décret, mais au plus tard le jour qui précède la date du premier anniversaire de la date visée au paragraphe (1) *voir* par. 213(2)

EEV, 2021, ch. 23 en vigueur à la sanction 29.06.2021, *sauf*
— art. 143 et 144 en vigueur 30.06.2023 *voir* TR/2023-22

EEV, 2023, ch. 26 en vigueur à la sanction 22.06.2023, *sauf*,
— art. 518, 523(1) et (3) en vigueur 01.01.2024 *voir* art. 609

EEV, 2024, ch. 15 en vigueur à la sanction 20.06.2024, *sauf*,
— art. 186 et 187 entrent en vigueur à la date fixée par décret *voir* art. 196 — non en vigueur

EEV, 2024, ch. 17, en vigueur à la sanction 20.06.2024, *sauf*,

— art. 397 entre en vigueur à la date fixée par décret *voir* art. 402 — non en vigueur

Sociétés par actions, Loi canadienne sur les L.R. (1985), ch. C-44

(Ancienne appellation : Loi sur les Sociétés par actions)
(*Corporations Act, Canada Business*)

Le ministre de l'Industrie (1995, ch. 1, par. 62(3))

art. 1, 1994, ch. 24, art. 1(F)

art. 2, L.R., ch. 27 (2e suppl.), art. 10, ann., no 5; 1990, ch. 17, art. 6; 1992, ch. 51, art. 30; 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 24, cette modification a été abrogée avant son entrée en vigueur par 1999, ch. 3, art. 12, ann., no 4; 1994, ch. 24, art. 2; 1998, ch. 30, al. 13b) et 15b); 1999, ch. 3, art. 16; 2000, ch. 12, art. 27; 2001, ch. 14, art. 1 et 135, ann., art. 1(A), ch. 27, art. 209; 2002, ch. 7, art. 88(A); 2011, ch. 21, art. 13; 2015, ch. 3, art. 12; 2018, ch. 8, art. 1

art. 2.1, ajouté, 2018, ch. 27, art. 182

art. 3, 1991, ch. 45, art. 551, ch. 46, art. 595, ch. 47, par. 719(1), (2) et (3); 1992, ch. 1, art. 142, ann. V, art. 11; 1994, ch. 24, art. 3; 1996, ch. 6, al. 167(1)g), ch. 10, art. 212; 1999, ch. 31, art. 63; 2001, ch. 14, art. 2(F); 2007, ch. 6, art. 399; 2009, ch. 23, art. 309 et 344

art. 5, 2018, ch. 8, art. 2

art. 6, 1994, ch. 24, art. 4(F); 2001, ch. 14, art. 3 et 134(F)

art. 8, 2001, ch. 14, art. 4

art. 10, 1992, ch. 1, art. 53; 1994, ch. 24, art. 5; 2001, ch. 14, art. 5

art. 11, 1994, ch. 24, art. 6; 2018, ch. 8, art. 3

art. 12, 1994, ch. 24, art. 7; 2018, ch. 8, art. 4

art. 13, 2001, ch. 14, art. 6; 2018, ch. 8, art. 5(F)

art. 14, 2001, ch. 14, art. 7

art. 15, 2011, ch. 21, art. 14(F)

art. 18, 2001, ch. 14, art. 8; 2011, ch. 21, art. 15(A)

art. 19, 2001, ch. 14, art. 9; 2018, ch. 8, art. 6(F)

art. 20, 1994, ch. 24, art. 8; 2001, ch. 14, art. 10

art. 21, 2001, ch. 14, art. 11 et 135, ann., art. 2(A); 2011, ch. 21, art. 16(A)

art. 21.1, ajouté, 2018, ch. 27, art. 183; 2022, ch. 10, art. 430; 2023, ch. 29, art. 1; 2024, ch. 17, art. 232

art. 21.2, ajouté, 2018, ch. 27, art. 183

art. 21.21, ajouté, 2022, ch. 10, art. 431; 2023, ch. 29, art. 2

art. 21.3, ajouté, 2018, ch. 27, art. 183; 2019, ch. 29, art. 98(F); 2023, ch. 29, art. 3

art. 21.301, ajouté, 2022, ch. 10, art. 432

art. 21.302, ajouté, 2019, ch. 29, art. 4

art. 21.303, ajouté, 2019, ch. 29, art. 4

art. 21.31, ajouté, 2019, ch. 29, art. 99; 2024, ch. 17, art. 233

art. 21.32, ajouté, 2019, ch. 29, art. 99

art. 21.4, ajouté, 2018, ch. 27, art. 183; 2019, ch. 29, art. 100; 2023, ch. 29, art. 5; 2024, ch. 17, art. 234

art. 22, 2011, ch. 21, art. 17(A)

art. 23, 2001, ch. 14, art. 12; 2011, ch. 21, art. 18(A)

art. 24, L.R., ch. 1 (4e suppl.), art. 45, ann. III, no 5(F)

art. 25, 2001, ch. 14, art. 13

S

Sociétés par actions, Loi canadienne sur les — L.R. (1985), ch. C-44 — (suite)

- art. 26**, 2001, ch. 14, art. 14; 2011, ch. 21, art. 19(A)
art. 27, 2001, ch. 14, art. 15
art. 29, 2001, ch. 14, art. 16(F)
art. 29.1, ajouté, 2018, ch. 8, art. 7
art. 30, 2001, ch. 14, art. 17; 2011, ch. 21, art. 20(F)
art. 31, 2001, ch. 14, art. 18; 2011, ch. 21, art. 21
art. 32, 2011, ch. 21, art. 22
art. 33, 2001, ch. 14, art. 19; 2011, ch. 21, art. 23
art. 34, 2001, ch. 14, art. 20(F)
art. 35, 2001, ch. 14, art. 21
art. 36, 2001, ch. 14, art. 22
art. 37, 2011, ch. 21, art. 24
art. 38, 2001, ch. 14, art. 23
art. 39, 1994, ch. 24, art. 9(F); 2001, ch. 14, art. 24(F); 2011, ch. 21, art. 25(F)
art. 40, 2001, ch. 14, art. 25
art. 41, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 3(A)
art. 44, 1994, ch. 24, art. 10; abrogé, 2001, ch. 14, art. 26
art. 45, 2001, ch. 14, art. 27; 2011, ch. 21, art. 26
art. 46, 1991, ch. 45, art. 552, ch. 47, par. 720(1) et (2); 2001, ch. 14, art. 28 et 135, ann., art. 4(A); 2011, ch. 21, art. 27
art. 48, 2001, ch. 14, art. 29 et 135, ann., art. 5(A); 2011, ch. 21, art. 28
art. 49, 1991, ch. 45, art. 553, ch. 47, par. 721(1) et (2); 1994, ch. 24, al. 34(1)c)(F); 2001, ch. 14, art. 30 et 135, ann., art. 6(A); 2011, ch. 21, art. 29; 2018, ch. 8, art. 8
art. 50, 2011, ch. 21, art. 30(A)
art. 51, 2001, ch. 14, art. 31 et 135, ann., art. 7(A); 2011, ch. 21, art. 31; 2018, ch. 8, art. 9(A)
art. 52, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 8(A)
art. 53, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 9(A)
art. 54, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 10(A); 2018, ch. 8, art. 10
art. 55, 2011, ch. 21, art. 32(A)
art. 56, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 11(A)
art. 57, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 12(A)
art. 58, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 13(A)
art. 59, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 14(A)
art. 60, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 15(A); 2011, ch. 21, art. 33(A)
art. 61, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 16(A)
art. 63, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 17(A); 2011, ch. 21, art. 34(A)
art. 64, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 18(A)
art. 65, 2001, ch. 14, art. 32(A) et 135, ann., art. 19(A); 2011, ch. 21, art. 35(A); 2018, ch. 8, art. 11
art. 70, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 20(A); 2011, ch. 21, art. 36(A)
art. 71, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 21(A)
art. 72, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 22(A); 2011, ch. 21, art. 37(A)
art. 73, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 23(A)
art. 74, 2011, ch. 21, art. 38
art. 75, 2001, ch. 14, art. 33(F) et 135, ann., art. 24(A); 2011, ch. 21, art. 38
art. 77, 2011, ch. 21, art. 39(A)
art. 78, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 25(A); 2011, ch. 21, art. 40(A)
art. 80, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 26(A)
art. 81, 2011, ch. 21, art. 41
art. 82, 2001, ch. 14, art. 34(F); 2011, ch. 21, art. 42
art. 83, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 27(A)
art. 88, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 28(A)
art. 91, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 29(A)
art. 92, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 30(A)
art. 93, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 30(A)
art. 94, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 31(A); 2011, ch. 21, art. 44(A)
art. 95, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 31(A); 2011, ch. 21, art. 45
art. 96, 2011, ch. 21, art. 45
art. 97, 2011, ch. 21, art. 46(A)
art. 98, 2011, ch. 21, art. 46(A)
art. 99, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 32(A); 2011, ch. 21, art. 47(A)
art. 100, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 33(A); 2011, ch. 21, art. 48(A)
art. 101, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 34(A); 2011, ch. 21, art. 49(A)
art. 102, 2001, ch. 14, art. 35
art. 103, 2001, ch. 14, art. 36(F)
art. 105, 2001, ch. 14, art. 37; 2018, ch. 8, art. 12
art. 106, 1994, ch. 24, art. 11; 2001, ch. 14, art. 38 et 135, ann., art. 35(A); 2018, ch. 8, art. 13
art. 107, 2001, ch. 14, art. 39(A) et 135, ann., art. 36(A)
art. 108, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 37(A)
art. 109, 2001, ch. 14, art. 40; 2011, ch. 21, art. 50(A)
art. 110, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 38(A); 2018, ch. 8, art. 13.1(F)
art. 111, 2001, ch. 14, art. 41 et 135, ann., art. 39(A)
art. 112, 1994, ch. 24, art. 12
art. 113, 2001, ch. 14, art. 42
art. 114, 2001, ch. 14, art. 43
art. 115, 2001, ch. 14, art. 44
art. 116, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 40(A)
art. 117, 2001, ch. 14, art. 45
art. 118, 2001, ch. 14, art. 46 et 135, ann., art. 41(A)
art. 119, 1992, ch. 27, art. 90; 2001, ch. 14, art. 47 et 135, ann., art. 42(A); 2004, ch. 25, art. 187; 2011, ch. 21, art. 51
art. 120, 2001, ch. 14, art. 48; 2011, ch. 21, art. 52(A)
art. 121, 2001, ch. 14, art. 49(F)
art. 122, 1994, ch. 24, art. 13(F), 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 43(A); 2019, ch. 29, art. 141
art. 123, 2001, ch. 14, art. 50 et 135, ann., art. 44(A)
art. 124, 2001, ch. 14, art. 51
art. 125.1, ajouté, 2019, ch. 29, art. 142
art. 126, 1994, ch. 24, art. 14(F); 2001, ch. 14, art. 52 et 135, ann., art. 45(A); 2018, ch. 8, art. 14(F)
art. 127, abrogé, 2001, ch. 14, art. 53
art. 128, abrogé, 2001, ch. 14, art. 53
art. 129, abrogé, 2001, ch. 14, art. 53
art. 130, 2001, ch. 14, art. 54
art. 131, 2001, ch. 14, art. 54

S

Sociétés par actions, Loi canadienne sur les — L.R. (1985), ch. C-44 — (suite)

- art. 132**, 2001, ch. 14, art. 55
art. 133, 2001, ch. 14, art. 56
art. 134, 2001, ch. 14, art. 57
art. 135, 2001, ch. 14, art. 58
art. 136, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 46(A)
art. 137, 2001, ch. 14, art. 59; 2011, ch. 21, art. 53(F); 2018, ch. 8, art. 15
art. 138, 2001, ch. 14, art. 60; 2018, ch. 8, art. 16(A)
art. 140, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 47(A)
art. 141, 2001, ch. 14, art. 61
art. 142, 2001, ch. 14, art. 62
art. 143, 2001, ch. 14, art. 63
art. 144, 2001, ch. 14, art. 64
art. 145, 2001, ch. 14, art. 65(F)
art. 145.1, ajouté, 2001, ch. 14, art. 66
art. 146, 1994, ch. 24, art. 15(F); 2001, ch. 14, art. 66
art. 147, 2001, ch. 14, art. 67 et 135, ann., art. 48(A); 2011, ch. 21, art. 54(A)
art. 148, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 49(A); 2011, ch. 21, art. 55
art. 149, 2001, ch. 14, art. 68
art. 150, 1992, ch. 1, art. 54; 1994, ch. 24, art. 16; 2001, ch. 14, art. 69; 2018, ch. 8, art. 17
art. 151, 2001, ch. 14, art. 70; 2018, ch. 8, art. 18
art. 152, 2001, ch. 14, art. 71 et 135, ann., art. 50(A)
art. 153, 2001, ch. 14, art. 72; 2018, ch. 8, art. 19
art. 155, 2018, ch. 8, art. 20
art. 156, 2001, ch. 14, art. 74; 2018, ch. 8, art. 21
art. 157, 2001, ch. 14, art. 75
art. 158, 2001, ch. 14, art. 76
art. 159, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 51(A); 2018, ch. 8, art. 22
art. 160, 1992, ch. 1, art. 55; 1994, ch. 24, art. 17; 2001, ch. 14, art. 77
art. 161, 2001, ch. 14, art. 78 et 135, ann., art. 52(A); 2011, ch. 21, art. 56(A); 2018, ch. 8, art. 23(A)
art. 163, 1992, ch. 1, art. 56; 1994, ch. 24, art. 18; 2001, ch. 14, art. 79
art. 164, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 53(A)
art. 166, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 54(A)
art. 168, 2001, ch. 14, art. 80 et 135, ann., art. 55(A); 2018, ch. 8, art. 23.1(F)
art. 169, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 56(A)
art. 170, 2001, ch. 14, art. 81 et 135, ann., art. 57(A); 2011, ch. 21, art. 57(A)
art. 171, 2001, ch. 14, art. 82 et 135, ann., art. 58(A)
partie XIV.1, (ajouté 2018, ch. 8, art. 24)
art. 172.1, 2018, ch. 8, art. 24; 2019, ch. 29, par. 143(1)
art. 172.2 à 172.5, ajouté, 2019, ch. 29, par. 143(1) et (3)
art. 173, 1994, ch. 24, art. 19; 2001, ch. 14, art. 83 et 134(F)
art. 174, 1991, ch. 45, art. 554, ch. 47, par. 722(1) et (2); 1994, ch. 21, art. 125; 2001, ch. 14, art. 84 et 134(F); 2011, ch. 21, art. 58(A)
art. 175, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 59(A)
art. 176, 2001, ch. 14, art. 134(F)
art. 177, 2001, ch. 14, art. 85
art. 180, 2001, ch. 14, art. 86
art. 183, 2001, ch. 14, art. 87 et 135, ann., art. 60(A)
art. 184, 1994, ch. 24, art. 20; 2001, ch. 14, art. 88
art. 185, 2001, ch. 14, art. 89
art. 186.1, ajouté, 1994, ch. 24, art. 21; 1998, ch. 1, art. 380; 2001, ch. 14, art. 90
art. 187, 2001, ch. 14, art. 91 et 135, ann., art. 61(A); 2018, ch. 8, art. 25
art. 188, 1991, ch. 45, art. 555, ch. 46, art. 596, ch. 47, par. 723(1), (2), (3) et (4); 1994, ch. 24, art. 22; 1998, ch. 1, art. 381; 2001, ch. 14, art. 92 et 135, ann., art. 62(A); 2007, ch. 6, art. 400
art. 189, 2001, ch. 14, art. 93 et 135, ann., art. 63(A); 2011, ch. 21, art. 59(F)
art. 190, 1994, ch. 24, art. 23; 2001, ch. 14, art. 94, 134(F) et 135, ann., art. 64(A); 2011, ch. 21, art. 60(F)
art. 191, 1992, ch. 27, art. 90; 2001, ch. 14, art. 95
art. 192, 1994, ch. 24, art. 24; 2001, ch. 14, art. 96
art. 193, 2001, ch. 14, art. 97; 2018, ch. 8, art. 26(F)
art. 194, 2001, ch. 14, art. 97
art. 195, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 196, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 197, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 198, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 199, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 200, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 201, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 202, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 203, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 204, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 205, abrogé, 2001, ch. 14, art. 97
art. 206, 2001, ch. 14, art. 99 et 135, ann., art. 65(A); 2011, ch. 21, art. 61
art. 206.1, ajouté, 2001, ch. 14, art. 100
art. 208, 1992, ch. 27, art. 90; 2001, ch. 14, art. 101; 2018, ch. 8, art. 27
art. 209, 2001, ch. 14, art. 102; 2009, ch. 23, art. 310; 2018, ch. 8, art. 28
art. 210, 2001, ch. 14, art. 103
art. 211, 2001, ch. 14, art. 104
art. 212, 1994, ch. 24, art. 25; 2001, ch. 14, art. 105 et 135, ann., art. 66(A); 2018, ch. 8, art. 29(F); 2023, ch. 29, art. 6
art. 213, 2001, ch. 14, art. 106; 2018, ch. 8, art. 30(F)
art. 214, 2001, ch. 14, art. 107(F)
art. 216, 1999, ch. 31, art. 64(A)
art. 217, 2001, ch. 14, art. 108 et 135, ann., art. 67(A); 2011, ch. 21, art. 62(F)
art. 219, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 68(A)
art. 221, 2001, ch. 14, art. 109 et 135, ann., art. 69(A); 2018, ch. 8, art. 31(A)
art. 222, 2001, ch. 14, art. 110 et 135, ann., art. 70(A); 2011, ch. 21, art. 63(A)
art. 223, 2001, ch. 14, art. 111(A) et 135, ann., art. 71(A); 2011, ch. 21, art. 64
art. 225, 2018, ch. 8, art. 32
art. 226, 1992, ch. 1, art. 57; 2001, ch. 14, art. 112 et 135, ann., art. 72(A); 2011, ch. 21, art. 65(F)
art. 227, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 73(A)
art. 229, 2001, ch. 14, art. 113(F) et 135, ann., art. 74(A)
art. 233, L.R., ch. 27 (1er suppl.), art. 187, ann. V, no 3

S

Sociétés par actions, Loi canadienne sur les — L.R. (1985), ch. C-44 — (suite)

- art. 235**, 2001, ch. 14, art. 114 et 135, ann., art. 75(A); 2011, ch. 21, art. 66; 2018, ch. 8, art. 33(F)
- art. 236**, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 76(A); 2011, ch. 21, art. 67
- art. 237**, 1985, ch. C-44, art. 237; 2023, ch. 29, art. 7
- art. 237.1**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 115
- art. 237.2**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 115
- art. 237.3**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 115
- art. 237.4**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 115
- art. 237.5**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 115; 2005, ch. 33, art. 5; 2011, ch. 21, art. 68(A)
- art. 237.6**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 115
- art. 237.7**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 115; 2018, ch. 8, art. 34(F)
- art. 237.8**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 115
- art. 237.9**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 115
- art. 239**, 2001, ch. 14, art. 116
- art. 241**, 2001, ch. 14, art. 117(F) et 135, ann., art. 77(A)
- art. 242**, 2001, ch. 14, art. 118(F); 2011, ch. 21, art. 69
- art. 243**, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 78(A)
- art. 244**, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 79(A)
- art. 245**, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 80(A)
- art. 246**, 1999, ch. 31, art. 65; 2001, ch. 14, art. 119
- art. 247**, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 81(A); 2011, ch. 21, art. 70(A)
- art. 249**, 2001, ch. 14, art. 120
- art. 250**, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 82(A); 2018, ch. 27, art. 184
- art. 252**, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 83(A)
- art. 252.1**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 121
- art. 252.2**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 121
- art. 252.3**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 121
- art. 252.4**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 121
- art. 252.5**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 121; 2018, ch. 8, art. 35(F)
- art. 252.6**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 121
- art. 252.7**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 121
- art. 253**, 2001, ch. 14, art. 122 et 135, ann., art. 84(A)
- art. 257**, 2001, ch. 14, art. 123(F)
- art. 258.1**, ajouté, 1994, ch. 24, art. 26; 2001, ch. 14, art. 124; 2018, ch. 8, art. 36; 2023, ch. 29, art. 8
- art. 258.2**, ajouté, 1994, ch. 24, art. 26; 2001, ch. 14, art. 124
- art. 258.3**, ajouté, 2018, ch. 8, art. 37
- art. 259**, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 85(A); 2023, ch. 29, art. 9
- art. 261**, 1994, ch. 24, art. 27; 2001, ch. 14, art. 125; 2018, ch. 8, art. 38(A), ch. 27, art. 185; 2019, ch. 29, art. 144; 2023, ch. 29, art. 10
- art. 261.1**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 126; 2018, ch. 8, art. 39; 2023, ch. 29, art. 11
- art. 262**, 1994, ch. 24, art. 28; 2001, ch. 14, art. 127 et 135, ann., art. 86(A); 2011, ch. 21, art. 71(A); 2018, ch. 8, art. 40
- art. 262.1**, ajouté, 1994, ch. 24, art. 29; 2001, ch. 14, art. 128; 2018, ch. 8, art. 41
- art. 262.2**, ajouté, 2018, ch. 8, art. 42; 2023, ch. 29, art. 12
- art. 263**, 2001, ch. 14, art. 129; 2018, ch. 8, art. 42
- art. 263.1**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 129; 2023, ch. 29, art. 13
- art. 264**, 2001, ch. 14, art. 135, ann., art. 87(A)
- art. 265**, 2001, ch. 14, art. 130; 2018, ch. 8, art. 43(F)
- art. 265.1**, ajouté, 2001, ch. 14, art. 130
- art. 266**, 2001, ch. 14, art. 130; 2018, ch. 8, art. 44; 2022, ch. 10, art. 433; 2023, ch. 29, art. 14; abrogé, 2023, ch. 29, art. 20
- art. 266.1**, ajouté, 2023, ch. 29, art. 15
- art. 267**, 1994, ch. 24, art. 30; 2001, ch. 14, art. 131; 2018, ch. 8, art. 45
- art. 267.1**, ajouté, 1994, ch. 24, art. 31; 2001, ch. 14, art. 132; 2018, ch. 8, art. 46(F)
- art. 268**, 1991, ch. 45, art. 556, ch. 46, art. 597, ch. 47, par. 724(1) et (2); 1992, ch. 1, art. 142, ann V, art. 12, art. 160(F); 1994, ch. 24, art. 32; 1996, ch. 10, art. 213; 2001, ch. 14, art. 133; 2007, ch. 6, art. 401; 2009, ch. 23, art. 311, 345 et 346
- annexe**, ajouté, 2019, ch. 29, art. 101; 2023, ch. 14, art. 3; 2024, ch. 17, art. 375
- dispositions de coordination, 2009, ch. 23, art. 344 à 346
- disposition de coordination, 2019, ch. 29, art. 151
- disposition de coordination, 2022, ch. 10, art. 434
- disposition de coordination, 2023, ch. 29, art. 20
- disposition générale, 1994, ch. 21, par. 125(2) — application
- disposition générale, 1994, ch. 24, par. 34(2)
- disposition générale, 1996, ch. 10, art. 214
- disposition générale, 2001, ch. 14, art. 73(F), 98 et 136 — examen
- disposition générale, 2011, ch. 21, art. 43(A)
- dispositions générales, 2012, ch. 19, art. 209 à 213 (PPP Canada Inc.), art. 209.1 ajouté par 2016, ch. 7, art. 233
- disposition générale, 2018, ch. 8, art. 107.1 (examen par un comité)
- disposition générale, 2019, ch. 29, par. 143(2)
- dispositions transitoires, L.R., ch. 27 (2e suppl.), art. 11
- disposition transitoire, 1992, ch. 51, art. 67
- disposition transitoire, 1994, ch. 24, art. 33(F)
- disposition transitoire, 2001, ch. 14, art. 233
- disposition transitoire, 2001, ch. 35, art. 2
- disposition transitoire, 2009, ch. 2, art. 470
- disposition transitoire, 2013, ch. 40, art. 250
- EEV, L.R., ch. 27 (1er suppl.) art. 187 en vigueur 04.12.85 voir TR/85-211
- EEV, L.R., ch. 27 (2e suppl.), art. 10, ann., no 5 en vigueur 01.10.87 voir TR/87-221; art. 11 en vigueur 02.09.86 voir TR/86-175
- EEV, L.R., ch. 1 (4e suppl.) en vigueur 04.02.88
- EEV, 1990, ch. 17, art. 6 en vigueur 01.09.90 voir TR/90-106
- EEV, 1991, ch. 45 en vigueur 01.06.92 voir TR/92-89
- EEV, 1991, ch. 46 en vigueur 01.06.92 voir TR/92-90
- EEV, 1991, ch. 47, par. 719(3), 720(2), 721(2), 722(2), 723(2) et (4) et 724(2) en vigueur à la sanction 13.12.91 voir art. 763; par. 719(1) et (2), 720(1), 721(1), 722(1), 723(1) et (3) et 724(1) en vigueur 01.06.92 voir TR/92-91
- EEV, 1992, ch. 1, par. 53(1) est réputé entré en vigueur 12.12.88 voir par. 53(2); art. 54 à 57, art. 142, ann. V, art. 11, 12 et 160(F) en vigueur à la sanction 28.02.92

S

Sociétés par actions, Loi canadienne sur les — L.R. (1985), ch. C-44 — (suite)

- EEV, 1992, ch. 27, art. 90 en vigueur 30.11.92 voir TR/92-194
- EEV, 1992, ch. 51, art. 30 et 67 en vigueur 30.01.93 voir TR/93-11
- EEV, 1994, ch. 21, art. 125 en vigueur à la sanction 15.06.94
- EEV, 1994, ch. 24, art. 1 à 20, 23, par. 24(1), art. 25, 27, par. 28(3) et art. 30 à 33 et 34(F) en vigueur à la sanction 23.06.94; art. 21 et 22 et par. 24(2) en vigueur 30.05.95 voir TR/95-67; art. 258.2 de la *Loi canadienne sur les sociétés par actions*, édicté par l'art. 26, en vigueur 28.08.97 voir TR/97-100; art. 258.1 de la *Loi canadienne sur les sociétés par actions*, édicté par l'art. 26, par. 28(1) et (2) et art. 29 en vigueur 01.01.99 voir TR/98-126
- EEV, 1996, ch. 6, art. 167 en vigueur 28.06.96 voir TR/96-58
- EEV, 1996, ch. 10, art. 212 à 214 en vigueur 01.07.96 voir TR/96-53
- EEV, 1998, ch. 1, art. 380 et 381 en vigueur 31.12.99 voir TR/99-69
- EEV, 1998, ch. 30, al. 13b) et 15b) en vigueur 19.04.99 voir TR/99-37
- EEV, 1999, ch. 3, art. 12, ann., no 4 en vigueur à la sanction 11.03.99; art. 16 en vigueur 01.04.99 voir art. 92
- EEV, 1999, ch. 31, art. 63 à 65 en vigueur à la sanction 17.06.99
- EEV, 2000, ch. 12, art. 27 en vigueur 31.07.2000 voir TR/2000-76
- EEV, 2001, ch. 14, art. 1 à 136 et 233 en vigueur 24.11.2001 voir TR/2001-114
- EEV, 2001, ch. 27, art. 209 en vigueur 28.06.2002 voir TR/2002-97
- EEV, 2001, ch. 35, art. 2 en vigueur 02.02.2002 voir TR/2002-40
- EEV, 2002, ch. 7, art. 88 en vigueur 01.04.2003 voir TR/2003-48
- EEV, 2004, ch. 25, art. 187 en vigueur à la sanction 15.12.2004
- EEV, 2005, ch. 33, art. 5 en vigueur à la sanction 20.07.2005
- EEV, 2007, ch. 6, art. 399 à 401 en vigueur 20.04.2007 voir TR/2007-49
- EEV, 2009, ch. 2 (sanction : 12.03.2009), art. 470 abrogé avant son entrée en vigueur voir 2018, ch. 10, art. 91
- EEV, 2009, ch. 23, art. 344 à 346 en vigueur à la sanction 23.06.2009; art. 310 et par. 311(1), (3) et (4) en vigueur 12.03.2010 voir TR/2010-25; art. 309 et par. 311(2) et (5) en vigueur 17.10.2011 voir TR/2011-87 [*Remarque* : les modifications prévues par les art. 344 à 346 prennent effet à l'entrée en vigueur de l'al. 313a) laquelle est le 31.12.2017 voir TR/2018-1]
- EEV, 2011, ch. 21, art. 13 à 71 en vigueur à la sanction 29.11.2011
- EEV, 2012, ch. 19, art. 209 à 213 en vigueur à la sanction 29.06.2012; art. 209.1 ajouté par 2016, ch. 7, art. 233
- EEV, 2013, ch. 40, art. 250 en vigueur à la sanction 12.12.2013
- EEV, 2015, ch. 3, art. 12 en vigueur à la sanction 26.02.2015
- EEV, 2016, ch. 7, art. 233 en vigueur à la sanction 22.06.2016
- EEV, 2018, ch. 8, art. 1, 2, 5 à 12, 13.1, 14, 16, 18, 20, 21, 23, 23.1, 25 à 31, 33 à 36, 38 à 43, 46 et 107.1 en vigueur à la sanction 01.05.2018
- art. 3, 4, 13, 15, 32, 44 et 45 en vigueur 31.08.2022 voir TR/2022-17
- art. 13 entre en vigueur à la date fixée par décret voir par. 108(2) — non en vigueur
- art. 15 entre en vigueur à la date fixée par décret voir par. 108(3) — non en vigueur
- art. 17, 19, 22 et 37 entrent en vigueur à la date fixée par décret voir par. 108(4) — non en vigueur
- art. 24 en vigueur au 01.01.2020 voir TR/2019-50
- art. 32, 44 et 45 entrent en vigueur à la date fixée par décret voir par. 108(6) — non en vigueur
- EEV, 2018, ch. 10 (sanction : 23.05.2018), art. 91 en vigueur 27.06.2018 voir TR/2018-50
- EEV, 2018, ch. 27 (sanction : 13.12.2018), art. 182 à 185 en vigueur 13.06.2019 (6 mois après le mois de la sanction) voir art. 186
- EEV, 2019, ch. 29 (sanction : 21.06.2019)
- art. 98 à 101 en vigueur 21.06.2019 voir art. 102
- art. 142 et par. 143(1) entrent en vigueur à la date fixée ou aux dates fixées par décret voir 152(1) — non en vigueur
- par 143(2) et (3) et art. 144 entrent en vigueur à la date fixée par décret, laquelle ne peut être antérieure à la date d'entrée en vigueur de l'article 142 ni à celle du par. 143(1) — voir par. 152(2) — non en vigueur
- EEV, 2022, ch. 10 (sanction 23.06.2022), *sauf*
- art. 430 et 434 entrent en vigueur à la date fixée par décret voir art. 435 — non en vigueur
- art. 431 à 433 en vigueur 22.01.2024 voir TR/2023-62
- EEV, 2023, ch. 29, art. 1 à 15 en vigueur 22.01.2024 voir TR/2023-79
- EEV, 2024, ch. 17 en vigueur à la sanction 20.06.2024, *sauf*
- art. 375 en vigueur le trentième jour suivant la date de sanction de la *Loi no 1 d'exécution du budget de 2024, ch. 17* voir art. 379 (20.07.2024)

Soins palliatifs au Canada, Loi relative au cadre sur les

2017, ch. 28

(*Framework on Palliative Care in Canada Act*)

Ministre de la Santé (art. 2 et 3)

Rapport au Parlement, 2017, ch. 28, art. 3

Rapport d'examen, 2017, ch. 28, art. 4 et Publication du rapport

EEV, 2017, ch. 28 en vigueur à la sanction 12.12.2017

Songhees, Réserve indienne

1911, ch. 24

(*Songhees Indian Reserve Act*)

Le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien

S

Soutien aux aînés vulnérables et le renforcement de l'économie canadienne, Loi visant le

2011, ch. 15

(Supporting Vulnerable Seniors and Strengthening Canada's Economy Act)

Dispositions générales, 2011, ch. 15, art. 15 et 16 (paiements)

EEV, 2011, ch. 15, en vigueur à la sanction 26.06.2011, à l'exception de

— art. 18 en vigueur 01.01.2012 voir TR/2011-112

— partie 7 (à l'exception des art. 22 à 24) : art. 20, édictant la *Loi sur la protection de l'assurance hypothécaire résidentielle*, art. 21 et 25 en vigueur 01.01.2013 voir TR/2012-87

— art. 22 à 24 en vigueur le 29.06.2012 voir 2012, ch. 19, art. 359

— art. 35 est réputé être entré en vigueur 01.06.2011 voir art. 36

Soutien de l'emploi, Loi de

1970-71-72, ch. 56

(Employment Support Act)

Le ministre de l'Industrie

art. 2, 1995, ch. 1, art. 39

EEV, 1995, ch. 1, art. 39 en vigueur 29.03.95 voir TR/95-48

Soutien de la croissance de l'économie et de l'emploi au Canada, Loi sur le

2011, ch. 24

(Keeping Canada's Economy and Jobs Growing Act)

art. 73, 2013, ch. 34, art. 375

art. 161, 2013, ch. 33, art. 233; 2019, ch. 29, al. 375(1)i); 2024, ch. 15, art. 338

disposition de coordination, 2011, ch. 24, art. 103

disposition générale, 2011, ch. 24, art. 161 (fonds sur la taxe sur l'essence, financement des infrastructures municipales) tel que modifié par 2013, ch. 33, art. 233

disposition générale, 2021, ch. 23, art. 199 (titre de la Partie 9)

EEV, 2011, ch. 24 (sanction : 15.12.2011)

— art. 103, 111 à 136, 138 à 141, 150, 156, 160 à 164, 168, 170, 171, 177 à 180 et 183 à 189 en vigueur à la sanction

— par. 4(1), 9(1) 14(5), 15(2), 21(4) et 26(5) et (6) réputés être entrés en vigueur 22.03.2011 voir respectivement par. 4(2), 9(2), 14(8), 15(4), 21(8) et 26(10)

— par. 6(2), 21(2) et (3), 26(3) et (4), 44(1), 50(1), 51(1), 52(1) à (6) et (8) à (10), 53(1) et (2), 54(1) à (5), 57(1), 58(1), 70(1), 71(2) et les art. 137, 142 à 144 et 146 en vigueur 01.01.2012 voir respectivement par. 6(4),

21(7), 26(9), 44(2), 50(3), 51(2), 52(11), 53(3), 54(6), 57(2), 58(2), 70(2), 71(4) et art. 145 et 147

— par. 12(1) et (2), 45(3) et 56(1) réputés être entrés en vigueur 04.03.2010 voir respectivement 12(3), 45(16) et 56(2)

— par. 45(4), 49(2), 63(1), 64(4) et (5), 66(1) à (3) et 67(1) et (2) réputés être entrés en vigueur 23.03.2011 voir respectivement par. 45(17), 49(7), 63(2), 64(8), 66(4) et 67(3)

— art. 104 à 109 réputés être entrés en vigueur 01.03.2011 voir art. 110

— art. 148 réputé être entré en vigueur 01.07.2011 voir art. 149

— art. 165 à 167 en vigueur 15.12.2012 (un an après la date de sanction) voir art. 169

— art. 181 en vigueur 01.04.2012 voir art. 182

— par. 2(4), 6(2), art. 8, 11 et 18, al. 42.1(1)(a) de la *Loi sur la pension de la fonction publique*, édicté par 1992, ch. 46, art. 22, réputés être entrés en vigueur 15.12.94 voir respectivement 2011, ch. 24, al. 184(a) et (b)

— par. 33(2), art. 40, 41, par. 48(1) et al. 50.1(1)(a) de la *Loi sur la pension de retraite des Forces canadiennes*, édicté par 1992, ch. 46, art. 49, réputés être entrés en vigueur 15.12.94 voir respectivement 2011, ch. 24, al. 184(a) et (c)

— art. 61, 68 et 70 et al. 26.1(1)(a) de la *Loi sur la pension de retraite de la Gendarmerie royale du Canada*, édicté par 1992, ch. 46, art. 77, réputés être entrés en vigueur 15.12.94 voir 2011, ch. 24, al. 184(a) et (d)

— *Loi sur les régimes de retraite particuliers*, édictée par 1992, ch. 46, art. 106, Annexe I, est réputée être entrée en vigueur 14.12.94 voir 2011, ch. 24, al. 184(e)

— art. 154 et par. 155(3) en vigueur 15.03.2012 voir TR/2012-15

— art. 152, 153, par. 155(1) et (2), art. 157 et 158 en vigueur 01.01.2013 voir TR/2012-97

voir aussi les différentes dispositions d'application

EEV, 2013, ch. 33, art. 233 en vigueur à la sanction 26.06.2013

EEV, 2013, ch. 34, art. 375 en vigueur à la sanction 26.06.2013

EEV, 2019, ch. 29, (sanction : 21.06.2019) art. 375 en vigueur 15.07.2019

EEV, 2024, ch. 15, art. 338 en vigueur à la sanction 20.06.2024

Soutien de la reprise économique au Canada, Loi de

2010, ch. 25

(Sustaining Canada's Economic Recovery Act)

Déposé par le ministre des Finances

disposition de coordination, 2010, ch. 25, art. 198

dispositions de coordination, 2012, ch. 5, art. 224

disposition transitoire, 2010, ch. 25, art. 197

EEV, 2010, ch. 25

S

Soutien de la reprise économique au Canada, Loi de — 2010, ch. 25 — (suite)

— art. 2 à 7, 9 à 45 et 47 à 75, 91 à 140, 145, 163, 164, 172, 173, 176, 177, par. 179(2) et (3), art. 180 à 182, 184 à 191, par. 192(2), art. 193, 194, par. 196(1) et (2) et art. 197 et 198 en vigueur à la sanction 15.12.2010

— par. 8(1) et 46(1), Partie IV.01, édictée par le par. 144(1), réputés être entrés en vigueur 04.03.2010 *voir respectivement* les par. 8(2), 46(2) et 144(2)

— art. 146 à 148 et 150 à 162 en vigueur le 02.09.2013 *voir* TR/2013-32

— art. 149 abrogé avant son entrée en vigueur *voir* 2012, ch. 5, par. 224(2)

— art. 166 à 170 en vigueur 01.01.2011 *voir* art. 171

— art. 174 et 175 en vigueur 31.12.2011 *voir* TR/2011-115

— par. 179(1) en vigueur 30.06.2016 *voir* TR/2016-41

— art. 183, par. 192(1), art. 195 et par. 196(3) en vigueur 01.04.2015 *voir* TR/2015-19

voir aussi les différentes dispositions d'application EEV, 2012, ch. 5, art. 224 en vigueur à la sanction 29.03.2012

Sport Sélect et Loto Canada, Loi liquidant 1985, ch. 22

(Sports Pool and Loto Canada Winding-up Act)

Le ministre de la Santé

art. 2, 1996, ch. 8, al. 32(1)o)

EEV, 1996, ch. 8, art. 32 en vigueur 12.07.96 *voir* TR/96-69

Sports nationaux du Canada, Loi sur les 1994, ch. 16

(National Sports of Canada Act)

EEV, 1994, ch. 16 en vigueur à la sanction 12.05.94

St. Peter, Réserve de 1916, ch. 24

(St. Peter's Indian Reserve Act)

Le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien**Station canadienne de recherche dans l'Extrême-Arctique, Loi sur la****2014, ch. 39, art. 145**

(Canadian High Arctic Research Station Act)

Le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien (TR/2015-35)

art. 2, 2018, ch. 12, art. 247

art. 6, 2018, ch. 12, art. 248

dispositions transitoires, 2014, ch. 39, art. 146 à 156

EEV, 2014, ch. 39, art. 145 (sanction : 16.12.2014), art. 145 et 146 à 148 en vigueur 01.06.2015 *voir* TR/2015-36

— art. 149 à 156 en vigueur 01.06.2015 *voir* TR/2015-36

EEV, 2018, ch. 12, art. 247 et 248 en vigueur à la sanction 21.06.2018

Stations agronomiques, Loi sur les**L.R. (1985), ch. E-16**

(Experimental Farm Stations Act)

Le ministre de l'Agriculture et de l'Agroalimentaire

art. 2, 1994, ch. 38, al. 25(1)i)

art. 3, 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 51; 2015, ch. 3, al. 172h)

art. 4, 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 52

art. 5, 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 53

art. 8, 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 54

disposition générale, 1994, ch. 38, par. 25(2)

EEV, 1993, ch. 28, art. 78, ann. III, art. 51 à 54 en vigueur 01.04.99 *voir* par. 79(1)

EEV, 1994, ch. 38, art. 25 en vigueur 12.01.95 *voir* TR/95-9

EEV, 2015, ch. 3, al. 172h) (*terminologie*) en vigueur à la sanction 26.02.2015

Statistique, Loi sur la**L.R. (1985), ch. S-19**

(Statistics Act)

Le ministre de l'Industrie (TR/90-39)

art. 2, 2017, ch. 31, art. 1

art. 4, 2017, ch. 31, art. 2

art. 4.1, ajouté, 2017, ch. 31, art. 2

art. 4.2, ajouté, 2017, ch. 31, art. 2

art. 5, 2003, ch. 22, al. 224z.79)(A); 2017, ch. 31, art. 3

art. 6, 2017, ch. 31, art. 4

art. 7, 2017, ch. 31, art. 5

art. 8, 2017, ch. 31, art. 5

art. 8.1, 2017, ch. 31, art. 5

art. 9, 2017, ch. 31, art. 5

art. 12, 1992, ch. 1, art. 130

art. 13, 2017, ch. 31, art. 6(F)

art. 14, 2017, ch. 31, art. 7

art. 15, 2017, ch. 31, art. 7

art. 17, 1992, ch. 1, art. 131; 2017, ch. 31, art. 8

art. 18, 2017, ch. 31, art. 9

art. 18.1, ajouté, 2005, ch. 31, art. 1; 2017, ch. 31, art. 10

art. 22, 2017, ch. 31, art. 11

art. 22.1, ajouté, 1988, ch. 65, art. 146; 2017, ch. 31, art. 12(F)

art. 23, 2017, ch. 31, art. 13

art. 24, 1990, ch. 45, art. 54

art. 25, 2005, ch. 38, al. 142i) et 145(2)j)

art. 26, 2017, ch. 31, art. 14

art. 27, 2017, ch. 31, art. 14

art. 28, 2017, ch. 31, art. 14

art. 29, 2005, ch. 10, par. 34(1)w); 2017, ch. 31, art. 14

S

Statistique, Loi sur la — L.R. (1985), ch. S-19 — (suite)

art. 31, 2017, ch. 31, art. 15
art. 32, 2017, ch. 31, art. 16
art. 32.1, ajouté, 2017, ch. 31, art. 17
art. 33, 2017, ch. 31, art. 17
 disposition de coordination, 2005, ch. 38, par. 145(2)
 disposition transitoire, 2017, ch. 31, art. 18
 examen et rapport, 2005, ch. 31, art. 2
 EEV, 1988, ch. 65, art. 146 en vigueur 01.01.89 voir TR/89-9 voir aussi par. 150(2)
 EEV, 1990, ch. 45, art. 54 en vigueur à la sanction 17.12.90
 EEV, 1992, ch. 1, art. 130 et 131 en vigueur à la sanction 28.02.92
 EEV, 2003, ch. 22, art. 224 en vigueur 01.04.2005 voir TR/2005-24
 EEV, 2005, ch. 10, art. 34 en vigueur 04.04.2005 voir TR/2005-29
 EEV, 2005, ch. 31 en vigueur à la sanction 29.06.2005
 EEV, 2005, ch. 38, art. 145 en vigueur à la sanction 03.11.2005; art. 142 en vigueur 12.12.205 voir TR/2005-119
 EEV, 2017, ch. 31, la loi en vigueur à la sanction 12.12.2017

Statut de l'artiste, Loi sur le 1992, ch. 33

(Status of the Artist Act)

Le ministre du Patrimoine canadien; Le ministre du Travail (partie II) (TR/95-36)

art. 3, 1999, ch. 31, art. 192
art. 4, 1995, ch. 11, art. 38; 1999, ch. 31, art. 193(A);
 abrogé, 2010, ch. 12, art. 1774
art. 5, 2012, ch. 19, art. 532
art. 6, 2023, ch. 8, art. 31
art. 9, 1998, ch. 26, art. 83; 2003, ch. 22, art. 220(A); 2012,
 ch. 19, art. 533; 2013, ch. 40, art. 466; 2017, ch. 9, art. 47
art. 10, 1995, ch. 11, art. 39; abrogé, 2012, ch. 19, art. 534
art. 11, abrogé, 2012, ch. 19, art. 534
art. 12, 2003, ch. 22, art. 221(A); abrogé, 2012, ch. 19, art.
 534
art. 13, 1995, ch. 11, art. 40; abrogé, 2012, ch. 19, art. 534
art. 14, abrogé, 2012, ch. 19, art. 534
art. 15, 2003, ch. 22, al. 225z.25)(A); abrogé, 2012, ch. 19,
 art. 534
art. 16, 2012, ch. 19, art. 535
art. 17, 2012, ch. 19, art. 536
art. 18, 2012, ch. 19, art. 537
art. 19, 2012, ch. 19, art. 538; 2014, ch. 20, art. 460
art. 20, 2012, ch. 19, art. 538
art. 21, 2002, ch. 8, al. 182(1)z.12); 2012, ch. 19, art. 538
art. 22, 2012, ch. 19, art. 539
art. 24, 2012, ch. 19, art. 540
art. 25, 2012, ch. 19, art. 541
art. 26, 2012, ch. 19, art. 541
art. 27, 2012, ch. 19, art. 541
art. 28, 2012, ch. 19, art. 542
art. 29, 2012, ch. 19, art. 543
art. 30, 2012, ch. 19, art. 544

art. 33, 2012, ch. 19, art. 545
art. 34, 2012, ch. 19, art. 546
art. 37, 2002, ch. 8, al. 182(1)z.12); 2012, ch. 19, art. 547
art. 39, 2012, ch. 19, art. 548
art. 40, 2012, ch. 19, art. 549(A)
art. 41, 2012, ch. 19, art. 550
art. 47, 2012, ch. 19, art. 551
art. 48, 2012, ch. 19, art. 552
art. 49, 2012, ch. 19, art. 553
art. 50, 2012, ch. 19, art. 554
art. 51, 2012, ch. 19, art. 555
art. 53, 2012, ch. 19, art. 556; 2014, ch. 20, art. 461
art. 54, 2012, ch. 19, art. 557
art. 56, 1995, ch. 11, art. 41; 2012, ch. 19, art. 558(A)
art. 57, 2012, ch. 19, art. 559
art. 59, 2012, ch. 19, art. 560
art. 60, 1996, ch. 11, art. 88(A); 1998, ch. 26, art. 84; 2012,
 ch. 19, art. 561
art. 61, abrogé, 2012, ch. 19, art. 562
art. 63, 2003, ch. 22, al. 224z.80)(A)
art. 64, 2012, ch. 19, art. 563
art. 65, 2012, ch. 19, art. 563; 2014, ch. 20, art. 462
art. 66, 1995, ch. 11, art. 42; abrogé, 2012, ch. 19, art. 563
art. 67, abrogé, 2012, ch. 19, art. 563
 disposition générale, 1992, ch. 33, art. 66
 disposition générale, 2012, ch. 19, art. 534
 dispositions transitoires, 1992, ch. 33, art. 67
 dispositions transitoires, 2012, ch. 19, art. 564 à 570
 EEV, 1992, ch. 33, art. 1 et la partie I (art. 2 à 4) en vigueur
 14.05.93 voir TR/93-75; art. 10, 11, 12, 13, 15 et 16 en
 vigueur 11.06.93 voir TR/93-92; art. 5 à 9, 14 et 17 à 70
 en vigueur 09.05.95 voir TR/95-61
 EEV, 1995, ch. 11, art. 38 à 42 en vigueur 12.07.96 voir TR/
 96-68
 EEV, 1996, ch. 11, art. 88(A) en vigueur 12.07.96 voir TR/
 96-70
 EEV, 1998, ch. 26, art. 83 et 84 en vigueur 01.01.99 voir
 TR/99-2
 EEV, 1999, ch. 31, art. 192 et 193 en vigueur à la sanction
 17.06.99
 EEV, 2002, ch. 8, art. 182 en vigueur 02.07.2003 voir TR/
 2003-109
 EEV, 2003, ch. 22, art. 220, 221, 224 et 225 en vigueur
 01.04.2005 voir TR/2005-24
 EEV, 2010, ch. 12 (sanction : 12.07.2010), art. 1774 en
 vigueur 16.03.2012 voir TR/2012-14
 EEV, 2012, ch. 19 (sanction : 29.06.2012), art. 532 à 570 en
 vigueur 01.04.2013 voir TR/2013-37
 EEV, 2013, ch. 40 (sanction : 12.12.2013), art. 466 en
 vigueur 01.11.2014 voir TR/2014-84
 EEV, 2014, ch. 20 (sanction : 19.06.2014), art. 460 à 462 en
 vigueur 01.11.2014 voir TR/2014-83
 EEV, 2017, ch. 9, art. 47 en vigueur à la sanction 19.06.2017

S

Statuts révisés du Canada, 1886, Loi concernant les**1886, ch. 4***(Revised Statutes of Canada Act, 1886)*

(Remarque : Statuts révisés du Canada, 1886 proclamés en vigueur 01.03.1887 voir S.R. 1886, vol. I voir aussi le vol. Actes des Provinces et du Canada non abrogées par les Statuts Révisés, 1887)

Statuts révisés du Canada, 1906, Loi concernant les*(Revised Statutes of Canada, 1906 Act)*

1903, ch. 61 abrogé, 1907, ch. 43, art. 16

1904, ch. 36 abrogé, 1907, ch. 43, art. 16

1907, ch. 43 et 44

(Remarque : Statuts révisés du Canada, 1906, en vigueur 31.01.1907 voir L.R. 1906, Vol. I)

Statuts révisés du Canada, 1927, Loi concernant les**1924, ch. 65***(Revised Statutes of Canada Act, 1927)*

(Remarque : Statuts révisés du Canada, 1927 proclamés en vigueur 01.02.1928 voir S.R. 1927, vol. I)

Statuts révisés du Canada, 1952, Loi concernant les**1948, ch. 67***(Revised Statutes of Canada Act, 1952)***art. 3**, 1951 (2e suppl.), ch. 23, art. 1**art. 16**, 1951 (2e suppl.), ch. 23, art. 1

(Remarque : Statuts révisés du Canada, 1952 incluant les suppléments (ch. 302 à 340) proclamés en vigueur 15.09.1953 voir S.R. 1952, vol. VI voir aussi DORS/53-286)

(Remarque : Le Code criminel n'est pas compris dans cette révision : voir S.R. 1952, vol. VI, Note explicative)

Statuts révisés du Canada, 1970, Loi concernant les**1964-65, ch. 48***(Revised Statutes of Canada Act, 1970)*

(Remarque : Statuts révisés du Canada, 1970 incluant le 1er supplément proclamés en vigueur 15.07.71 voir DORS/71-309; le 2e supplément proclamé en vigueur 01.08.72 voir TR/72-64.

(Remarque : pour les révisions postérieures, voir *Lois révisées du Canada*)

Stratégie nationale relative au racisme environnemental et à la justice environnementale, Loi sur la**2024, ch. 11***(National Strategy Respecting Environmental Racism and Environmental Justice Act)***Ministre de l'Environnement (voir art. 2)**

Dépôt et rapport au parlement, 2024, ch. 11, art. 4 et 5
EEV, 2024, ch. 11, en vigueur à la sanction 20.06.2024

Stratégie nationale sur l'élimination sûre et écologique des lampes contenant du mercure, Loi relative à la**2017, ch. 16***(National Strategy for Safe and Environmentally Sound Disposal of Lamps Containing Mercury Act)***Le ministre de l'Environnement (art. 2)**

EEV, 2017, ch. 16 en vigueur à la sanction 22.06.2017

Stratégie nationale sur la maladie d'Alzheimer et d'autres démences, Loi relative à une**2017, ch. 19***(National Strategy for Alzheimer's Disease and Other Dementias Act)***Le ministre de la Santé (art. 2)**

EEV, 2017, ch. 16 en vigueur à la sanction 22.06.2017

Stratégie nationale sur le logement, Loi sur la**2019, ch. 29, art. 313***(National Housing Strategy Act)***Le ministre de l'Infrastructure et des Collectivités (TR/2023-43)****art. 12**, 2019, ch. 29, art. 313; 2024, ch. 15, art. 339

EEV, 2019, ch. 29, (sanction 21.06.2019), art. 19 (art. 313) en vigueur 09.07.2019 voir TR/2019-62

EEV, 2024, ch. 15, art. 339 entre en vigueur au deuxième anniversaire de la sanction de la *Loi d'exécution de l'énoncé économique de l'automne 2023* ou, si elle est antérieure, à la date fixée par décret voir par. 341(1) — non en vigueur

Stratégie nationale sur les soins oculaires, Loi sur la**2024, ch. 28***(National Strategy for Eye Care Act)*

S

Stratégie nationale sur les soins oculaires, Loi sur la — 2024, ch. 28 — (suite)

Rapports déposés devant chaque chambre du Parlement, 2024, ch. 28, par. 3(1) et art. 4

EEV, 2024, ch. 28, art. 1 à 5 en vigueur à la sanction 07.11.2024

St-Régis, Loi des îles

1926-27, ch. 37

(*St. Regis Islands Act*)

Le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien

Subventions au développement régional, Loi sur les

S.R.C. 1970, ch. R-3

(*Regional Development Incentives Act*)

Le ministre de l'Industrie (TR/90-31)

art. 2, S.R.C. 1970, ch. 25 (2e suppl.), art. 1; 1980-81-82-83, ch. 167, art. 34, ann. I, no 21(1); 1988, ch. 17, art. 16; 1988, ch. 50, art. 56

art. 3, 1976-77, ch. 55, art. 7

art. 4, S.R.C. 1970, ch. 25 (2e suppl.), art. 2

art. 5, S.R.C. 1970, ch. 25 (2e suppl.), art. 3

art. 9, S.R.C. 1970, ch. 25 (2e suppl.), art. 4; 1974-75-76, ch. 84, art. 1; 1980-81-82-83, ch. 14, art. 1

art. 10, S.R.C. 1970, ch. 25 (2e suppl.), art. 5

art. 11, S.R.C. 1970, ch. 25 (2e suppl.), art. 6

art. 13, 1974-75-76, ch. 84, art. 2; 1976-77, ch. 54, art. 74 (Item 6); 1980-81-82-83, ch. 14, art. 2

art. 13.1, ajouté, S.R.C. 1970, ch. 25 (2e suppl.), art. 7; 1974-75-76, ch. 84, art. 3, 4; 1980-81-82-83, ch. 14, art. 3

art. 15, S.R.C. 1970, ch. 25 (2e suppl.), art. 8

art. 15.1, ajouté, S.R.C. 1970, ch. 25 (2e suppl.), art. 9

dispositions transitoires, 1986, ch. 35, art. 15-17

EEV, 1980-81-82-83, ch. 167 en vigueur 07.12.83 voir TR/84-1

EEV, 1988, ch. 17, art. 16 en vigueur 28.06.88 voir TR/88-119

EEV, 1988, ch. 50, art. 56 abrogé avant son entrée en vigueur 31.12.2011 voir 2008, ch. 20, art. 3

Subventions aux bassins de radoub, Loi sur les

L.R. (1985), ch. D-4

(*Dry Docks Subsidies Act*)

Le ministre des Travaux publics et des Services gouvernementaux

art. 2, 1996, ch. 16, art. 34

art. 3, 1996, ch. 16, art. 35

art. 4, 1996, ch. 16, art. 36

art. 5, 1996, ch. 16, art. 37

art. 6, 1996, ch. 10, art. 215; 2011, ch. 21, art. 162

art. 8, 1996, ch. 16, art. 38

art. 9, 1996, ch. 16, art. 39

art. 10, 1996, ch. 16, art. 40

art. 13, 1996, ch. 16, art. 41

EEV, 1996, ch. 10, art. 215 en vigueur 01.07.96 voir TR/96-53

EEV, 1996, ch. 16, art. 34 à 41 en vigueur 12.07.96 voir TR/96-67

EEV, 2011, ch. 21, art. 162 en vigueur à la sanction 29.11.2011

Subventions aux chemins de fer

(*Railway Subsidies*)

1907, ch. 40; 1907-08, ch. 63; 1909, ch. 35; 1910, ch. 51 (aussi ch. 6); 1912, ch. 48 (aussi ch. 7, 8, 9); 1913, ch. 46, (aussi ch. 10, 23, 24, 53)

Subventions aux municipalités, Loi sur les

Nouvelle appellation voir Paiements versés en remplacement d'impôts, Loi sur les

Subventions aux provinces, Loi sur les

L.R. (1985), ch. P-26

(*Provincial Subsidies Act*)

Le ministre des Finances

Subventions aux steamers trans océaniques

1889, ch. 2

(*Steamship Subsidies Act*)

art. 1, 1893, ch. 5, art. 1

art. 2, abrogé, 1900, ch. 9, art. 1

art. 3, 1894, ch. 8, art. 1; 1896, ch. 3, art. 1

art. 4, 1896, ch. 3, art. 1; 1901, ch. 6, art. 1; 1903, ch. 44, art. 1; 1908, ch. 68, art. 1; 1909, ch. 36, art. 1

1911, ch. 25 — loi connexe

Subventions supplémentaires aux Provinces maritimes

1942-43, ch. 14

(*Maritime Provinces Additional Subsidies Act*)

Succession au Trône

1937, ch. 16

(*Succession to the Throne Act*)

Succession au trône, Loi de 2013 sur la

2013, ch. 6

(*Succession to the Throne Act, 2013*)

Le ministre de la Justice

EEV, 2013, ch. 6 (sanction : 27.03.2013) en vigueur 26.03.2015 voir TR/2015-25

S

Successions — (voir Impôt sur les biens transmis par décès E-9, Biens en déshérence E-7)

Sulfonate de perfluorooctane, Loi sur la quasi-élimination du (voir Quasi-élimination du sulfonate de perfluorooctane, Loi sur la

Sûreté des déplacements aériens, Loi sur la

2015, ch. 20, art. 11

(*Secure Air Travel Act*)

Le ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile (art. 3, voir aussi art. 10)

art. 6, 2019, ch. 13, art. 127

art. 7.1 et 7.2, ajoutés, 2019, ch. 13, art. 128

art. 8, 2019, ch. 13, art. 129

art. 10.1 à 10.3, ajoutés, 2019, ch. 13, art. 130

art. 11 et 12, 2019, ch. 13, art. 130

art. 12.1, ajouté, 2019, ch. 13, art. 131

art. 13, 2019, ch. 13, art. 132

art. 14, 2019, ch. 13, art. 133

art. 15, 2019, ch. 13, art. 134

art. 16, 2019, ch. 13, art. 135; 2024, ch. 16, art. 95

art. 18 et 19, 2019, ch. 13, art. 136

art. 20, 2019, ch. 13, art. 137

art. 28, 2019, ch. 29, art. 278

art. 32, 2019, ch. 13, art. 138

disposition générale, 2019, ch. 13, art. 168 (examen)

disposition transitoire, 2019, ch. 13, art. 139

EEV, 2015, ch. 20, art. 11 (sanction : 18.06.2015), les dispositions de la Loi en vigueur 01.08.2015 voir TR/2015-64

EEV, 2019, ch. 13 (sanction : 21.06.2019)

— art. 127, 130, 132, 133 et 136, par. 137(1), (3) et (6) et art. 138 en vigueur 04.11.2020 voir TR/2020-71

— art. 128, par. 129(1), les art. 131, 134 et 135, les par. 137(2), (4), (5) et (7) et de l'art. 139 en vigueur 13.07.2019 voir TR/2019-71

— par. 129(2) réputé d'entrer en vigueur 01-08-2015

EEV, 2019, ch. 29 (sanction : 21.06.2019), art. 278 entre en vigueur à la date de cession, au sens du paragraphe 2(1) de la *Loi sur la commercialisation des services de contrôle de sûreté* voir par. 279(2) — non en vigueur

EEV, 2024, ch. 16, art. 95 en vigueur le soixantième jour suivant la date de sanction de la *Loi sur la lutte contre l'ingérence étrangère* voir art. 112

Sûreté du transport maritime, Loi sur la

1994, ch. 40

(*Marine Transportation Security Act*)

Le ministre des Transports

art. 2, 2001, ch. 26, art. 306, ch. 29, art. 55

art. 5, 2001, ch. 29, art. 56; 2012, ch. 17, art. 70

art. 5.1, ajouté, 2012, ch. 17, art. 71

art. 6, 2001, ch. 29, art. 56

art. 11.1, ajouté, 2004, ch. 15, art. 73; abrogé, 2008, ch. 21, art. 64

art. 17, 2012, ch. 17, art. 72

art. 19, 2001, ch. 29, art. 57

art. 19.1, ajouté, 2001, ch. 29, art. 57

art. 19.2, ajouté, 2001, ch. 29, art. 57

art. 19.3, ajouté, 2001, ch. 29, art. 57

art. 19.4, ajouté, 2001, ch. 29, art. 57

art. 19.5, ajouté, 2001, ch. 29, art. 57

art. 19.6, ajouté, 2001, ch. 29, art. 57

art. 19.7, ajouté, 2001, ch. 29, art. 57

art. 19.8, ajouté, 2001, ch. 29, art. 57

art. 25, 2012, ch. 17, art. 73

art. 26, 2012, ch. 17, art. 74(A)

art. 28, 2001, ch. 29, art. 58(F); 2012, ch. 17, art. 75; 2019, ch. 29, art. 278

art. 29, 2012, ch. 17, art. 76

art. 31, 2012, ch. 17, art. 77

art. 32, 2001, ch. 29, art. 59

art. 33, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 34, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 35, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 36, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 37, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 38, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 39, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 40, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 41, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 42, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 43, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 44, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 45, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 46, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 47, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 48, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 49, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 50, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

art. 51, ajouté, 2001, ch. 29, art. 59

EEV, 1994, ch. 40 en vigueur à la sanction 15.12.94

EEV, 2001, ch. 26, art. 306 en vigueur 01.07.2007 voir TR/2007-65

EEV, 2001, ch. 29, art. 55 à 59 en vigueur 30.06.2005 voir TR/2005-61

EEV, 2004, ch. 15, art. 73 en vigueur 01.12.2004 voir TR/2004-114

EEV, 2008, ch. 21, art. 64 en vigueur à la sanction 18.06.2008 voir art. 66

EEV, 2012, ch. 17 (sanction : 28.06.2012), art. 70 à 77 entrent en vigueur à la date ou aux dates fixées par décret voir par. 85(2) — non en vigueur

S

Sûreté et la réglementation nucléaires, Loi sur la**1997, ch. 9***(Nuclear Safety and Control Act)***Le ministre des Ressources naturelles**

art. 2, 2012, ch. 19, art. 122; 2023, ch. 32, art. 49
art. 10, 2012, ch. 19, art. 123
art. 16, 2002, ch. 17, art. 22; 2003, ch. 22, al. 224z.61)(A)
art. 17, 2002, ch. 17, art. 23
art. 21, 2001, ch. 34, art. 58; 2010, ch. 12, art. 2150; 2013, ch. 33, art. 173
art. 24, 2001, ch. 34, art. 59(F); 2012, ch. 19, art. 124
art. 27.1, ajouté, 2023, ch. 32, art. 50
art. 27.2, ajouté, 2023, ch. 32, art. 50
art. 27.3, ajouté, 2023, ch. 32, art. 50
art. 27.4, ajouté, 2023, ch. 32, art. 50
art. 27.5, ajouté, 2023, ch. 32, art. 50
art. 37, 2001, ch. 34, art. 60; 2012, ch. 19, art. 125
art. 39, 2012, ch. 19, art. 126
art. 40, 2012, ch. 19, art. 127
art. 42, 2015, ch. 4, art. 124
art. 43, 2012, ch. 19, art. 128
art. 44, 2001, ch. 34, art.61(F); 2010, ch. 12, art. 2151; 2012, ch. 19, art. 129
art. 44(1m.1) à m.9), ajouté, 1997, ch. 9, art. 44; 2001, ch. 34, art. 61(F); 2010, ch. 12, art. 2151; 2012, ch. 19, art. 129; 2023, ch. 32, art. 51
art. 46, 2003, ch. 1, art. 1
art. 54, abrogé, 2001, ch. 26, art. 314
art. 64, 2015, ch. 4, art. 125
art. 65.01, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.02, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.03, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.04, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.05, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.06, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.07, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.08, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.09, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.1, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.11, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.12, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.13, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.14, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.15, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.16, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.17, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.18, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.19, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.2, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 65.21, ajouté, 2012, ch. 19, art. 130
art. 68.1, ajouté, 2001, ch. 34, art. 62
art. 80, 2015, ch. 3, art. 136
art. 82, abrogé, 2015, ch. 4, art. 126
art. 106, abrogé, 1997, ch. 9, par 125(2)
art. 124, abrogé, 2005, ch. 22, art. 62

modification conditionnelle, 1997, ch. 9, art. 126
 EEV, 1997, ch. 9 en vigueur 31.05.2000 *voir* TR/2000-42
 EEV, 2001, ch. 26, art. 314 en vigueur 01.07.2007 *voir* TR/2007-65
 EEV, 2001, ch. 34, art. 58 à 62 en vigueur à la sanction 18.12.2001
 EEV, 2002, ch. 17, art. 22 et 23 en vigueur 22.07.2002 *voir* TR/2002-105
 EEV, 2003, ch. 1, art. 1 en vigueur à la sanction 13.02.2003
 EEV, 2003, ch. 22, art. 224 en vigueur 01.04.2005 *voir* TR/2005-24
 EEV, 2005, ch. 22, art. 62 en vigueur 02.01.2006 *voir* TR/2005-56 al. b)
 EEV, 2010, ch. 12, art. 2150 et 2151 en vigueur à la sanction 12.07.2010
 EEV, 2012, ch. 19, art. 123 à 128 en vigueur à la sanction 29.06.2012; art. 122, 129 et 130 en vigueur 03.07.2013 *voir* TR/2013-69
 EEV, 2013, ch. 33, art. 173 en vigueur à la sanction 26.06.2013
 EEV, 2015, ch. 3, art. 136 en vigueur à la sanction 26.02.2015
 EEV, 2015, ch. 4 (sanction : 26.02.2015), art. 124 à 126 en vigueur 01.01.2017 *voir* TR/2016-23
 EEV, 2023, ch. 32
 — art. 49 à 51 entrent en vigueur à la date fixée par décret *voir* par. 73(2) — non en vigueur

Surplus, voir Biens de surplus de la Couronne...*(Surplus Crown Assets)***Surtaxe sur des importations, Décret relatif à une****1963, ch. 18***(Surcharge on Imports Order)***Le ministre du Revenu national****Surveillance du secteur énergétique, Loi sur la****L.R. (1985), ch. E-8***(Energy Monitoring Act)***Le ministre des Ressources naturelles**

art. 2, 1994, ch. 41, al. 37(1)i); 1996, ch. 31, art. 80; 2001, ch. 34, art. 42
art. 4, 1993, ch. 34, art. 62(F)
art. 9, abrogé, 2001, ch. 34, art. 43
art. 16, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 17, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 18, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 19, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 20, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 21, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 22, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44

S

Surveillance du secteur énergétique, Loi sur la — L.R. (1985), ch. E-8 — (suite)

art. 23, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 24, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 25, 1994, ch. 41, al. 38(1)b); abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 26, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 27, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 28, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44
art. 29, abrogé, 2001, ch. 34, art. 44; ajouté, ch. 34, art. 45
art. 33, 2001, ch. 34, art. 46
dispositions générales, 1994, ch. 41, par. 37(2) et 38(2)
EEV, 1993, ch. 34, art. 62(F) en vigueur à la sanction 23.06.93
EEV, 1994, ch. 41, art. 37 et 38 en vigueur 12.01.95 voir TR/95-10
EEV, 1996, ch. 31, art. 80 en vigueur 31.01.97 voir TR/97-21
EEV, 2001, ch. 34, art. 42 à 46 en vigueur à la sanction 18.12.2001

Suspension de la révision des limites des circonscriptions électorales, Loi de 1994 sur la

1994, ch. 19

(Electoral Boundaries Readjustment Suspension Act, 1994)

Leader du gouvernement à la Chambre des communes voir TR/2025-54

EEV, 1994, ch. 19 en vigueur à la sanction 15.06.94
EEV, TR/2013-102, le décret de représentation déclaré en vigueur par proclamation le 01.10.2013

Sydney-Nord, Port de

1914, ch. 16

(North Sydney Harbour Act)

Symbole national, Loi instituant un

L.R. (1985), ch. N-17

(National Symbol of Canada Act)

Syndicats ouvriers, Loi sur les

L.R. (1985), ch. T-14

(Trade Unions Act)

Le ministre de l'Industrie (1995, ch. 1, par. 62(3))

art. 4, 2001, ch. 4, art. 124(A)
art. 15, 2001, ch. 4, art. 125(A)
art. 22, ch. 27 (1er suppl.), art. 203
art. 28, ch. 27 (1er suppl.), art. 203; abrogé, 2000, ch. 12, art. 297
EEV, ch. 27 (1er suppl.), art. 203 en vigueur 04.12.85 voir TR/85-211

EEV, 2000, ch. 12, art. 297 en vigueur 31.07.2000 voir TR/2000-76

EEV, 2001, ch. 4, art. 124 et 125 en vigueur 01.06.2001 voir TR/2001-71

Système correctionnel et la mise en liberté sous condition, Loi sur le

1992, ch. 20

(Corrections and Conditional Release Act)

Le ministre de la Sécurité publique et de la Protection civile (2005, ch. 10, art. 34)

art. 2, 1995, ch. 42, art. 1; 1997, ch. 17, art. 11; 2000, ch. 12, art. 88; 2002, ch. 1, art. 171; 2004, ch. 21, art. 39; 2005, ch. 10, al. 34(1)e); 2008, ch. 6, art. 56; 2012, ch. 1, art. 52, sous-al. 160b(i) et art. 196; 2015, ch. 13, art. 45; 2019, ch. 27, art. 1
art. 2.1, ajouté, 1997, ch. 17, art. 12
art. 3.1, ajouté, 2012, ch. 1, art. 54
art. 4, 1995, ch. 42, art. 2(F); 2012, ch. 1, art. 54 et sous-al. 160b(ii); 2019, ch. 27, art. 2
art. 5, 1997, ch. 17, art. 13; 2024, ch. 17, art. 385
art. 10, 1995, ch. 42, art. 3; 1997, ch. 17, art. 14
art. 11.1, 1995, ch. 42, art. 4
art. 14, 1995, ch. 42, art. 5
art. 15, 2002, ch. 1, art. 172; 2015, ch. 3, al. 172g)
art. 15.1, ajouté, 2012, ch. 1, art. 55; 2019, ch. 27, art. 3
art. 15.2, ajouté, 2012, ch. 1, art. 55
art. 16, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 1, ch. 42, art. 6; 2012, ch. 1, art. 56
art. 17, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 2, ch. 42, art. 7(F); 1998, ch. 35, art. 108; 2000, ch. 24, art. 34; 2013, ch. 24, al. 127a); 2014, ch. 36, art. 1
art. 17.1, ajouté, 2014, ch. 36, art. 1.1
art. 18, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 3, ch. 42, art. 8 et sous-al. 71a(i)(F); 1998, ch. 35, art. 109; 2000, ch. 24, art. 35; 2013, ch. 24, al. 127b)
art. 19, 2016, ch. 3, art. 8; 2019, ch. 27, art. 4
art. 19.1, ajouté, 2019, ch. 27, art. 5
art. 24, 1995, ch. 42, art. 9(F)
art. 25, 1995, ch. 42, sous-al. 71a(ii); 2012, ch. 1, sous-al. 160b(iii)
art. 26, 2012, ch. 1, art. 57; 2015, ch. 13, art. 46
art. 26.1, ajouté, 2015, ch. 13, art. 47
art. 27, 1995, ch. 42, art. 10(F)
art. 28, 2012, ch. 1, art. 58; 2019, ch. 27, art. 6
art. 29, 1995, ch. 42, art. 11; 2019, ch. 27, art. 7
art. 29.01, ajouté, 2019, ch. 27, art. 7
art. 29.1, ajouté, 2019, ch. 27, art. 8
art. 30, 2012, ch. 1, art. 59; 2019, ch. 27, art. 9(F)
art. 31, 2012, ch. 1, art. 60; 2019, ch. 27, art. 10
art. 32, 2019, ch. 27, art. 10
art. 33, 1995, ch. 42, art. 12; 2019, ch. 27, art. 10
art. 34 à 36, 2019, ch. 27, art. 10
art. 37, 2012, ch. 1, art. 61; 2019, ch. 27, art. 10
art. 37.1 à 37.91, ajoutés, 2019, ch. 27, art. 10
art. 40, 2012, ch. 1, art. 62

S

Système correctionnel et la mise en liberté sous condition, Loi sur le — 1992, ch. 20 — (suite)

- art. 44**, 2012, ch. 1, art. 63; 2019, ch. 27, art. 11
art. 46, 1995, ch. 42, art. 13(F); 2019, ch. 27, art. 12
art. 47, 1995, ch. 42, art. 14(F); 2019, ch. 27, art. 13(F)
art. 48, 2019, ch. 27, art. 14
art. 48.1, ajouté, 2019, ch. 27, art. 15
art. 51, 2019, ch. 27, art. 16; 2022, ch. 10, art. 299
art. 55, 1995, ch. 42, art. 15
art. 57.1, ajouté, 2012, ch. 1, art. 64
art. 58.1, ajouté, 2024, ch. 17, art. 386; abrogé, 2024, ch. 17, art. 387
art. 59, 2019, ch. 27, art. 17(F)
art. 60.1, ajouté, 2019, ch. 27, art. 18
art. 61, 2012, ch. 1, art. 65; 2019, ch. 27, art. 19(F)
art. 63, 2019, ch. 27, art. 20(F)
art. 64.1, ajouté, 2019, ch. 27, art. 21
art. 65, 2019, ch. 27, art. 22; 2022, ch. 10, art. 300
art. 66, 1995, ch. 42, sous-al. 71a)(iii)(F) et (iv)(F)
art. 67, 1995, ch. 42, art. 16
art. 70, 1995, ch. 42, art. 17(F)
art. 72, 1995, ch. 42, art. 18(F)
art. 75, 1995, ch. 42, art. 19(F)
art. 78, 1995, ch. 42, art. 20
art. 79, 2019, ch. 27, art. 23
art. 79.1, ajouté, 2019, ch. 27, art. 23
art. 80, 2019, ch. 27, art. 23
art. 81, 1995, ch. 42, art. 21(F); 2019, ch. 27, art. 24
art. 82 et 83, 2019, ch. 27, art. 25
art. 84, 2012, ch. 1, art. 66, 2019, ch. 27, art. 25
art. 84.1, ajouté, 1997, ch. 17, art. 15; 2019, ch. 27, art. 25
art. 85, 2019, ch. 27, art. 26
art. 86, 2019, ch. 27, art. 27
art. 86.1 à 86.4, ajouté, 2019, ch. 27, art. 28
art. 87, 2019, ch. 27, art. 29
art. 89.1, ajouté, 2019, ch. 27, art. 30
art. 91, 1995, ch. 42, art. 22(F)
art. 91.1, 2013, ch. 3, art. 2
art. 91.2, 2013, ch. 3, art. 2
art. 93, 1995, ch. 42, art. 23; 2011, ch. 11, art. 2; 2012, ch. 1, art. 67(F)
art. 94, 1995, ch. 42, art. 24; 2012, ch. 1, art. 68
art. 94.1, ajouté, 2024, ch. 17, art. 388; abrogé, 2024, ch. 17, art. 389
art. 94.2, ajouté, 2024, ch. 17, art. 388; abrogé, 2024, ch. 17, art. 389
art. 94.3, ajouté, 2024, ch. 17, art. 388; abrogé, 2024, ch. 17, art. 389
art. 94.4, ajouté, 2024, ch. 17, art. 388; abrogé, 2024, ch. 17, art. 389
art. 94.5, ajouté, 2024, ch. 17, art. 388; abrogé, 2024, ch. 17, art. 389
art. 94.6, ajouté, 2024, ch. 17, art. 388; abrogé, 2024, ch. 17, art. 389
art. 94.7, ajouté, 2024, ch. 17, art. 388; abrogé, 2024, ch. 17, art. 389
art. 94.8, ajouté, 2024, ch. 17, art. 388; abrogé, 2024, ch. 17, art. 389
art. 96, 1995, ch. 42, art. 25 et sous-al. 72a)(ii)(F); 2012, ch. 1, art. 69; 2014, ch. 36, art. 2(F); 2019, ch. 27, art. 31
art. 99, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 4, ch. 42, art. 26, al. 69a)(A), al. 70a)(A) et sous-al. 71a)(v)(F); 1997, ch. 17, art. 17; 2002, ch. 1, art. 173; 2003, ch. 22, art. 155; 2012, ch. 1, art. 70, sous-al. 160b)(iv) et art. 197; 2019, ch. 27, art. 32
art. 99.1, ajouté, 1997, ch. 17, art. 18
art. 99.2, ajouté, 2002, ch. 1, art. 174
art. 100.1, ajouté, 2012, ch. 1, art. 71
art. 101, 2012, ch. 1, art. 71; 2019, ch. 27, art. 32.1
art. 102, 1995, ch. 42, art. 27(F)
art. 103, 1993, ch. 34, art. 57(F); 2012, ch. 1, art. 73
art. 105, 1995, ch. 42, sous-al. 71a)(vi)(F)
art. 107, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 5, ch. 42, art. 28(A), al. 70b)(A) et sous-al. 71a)(vii)(F); 1998, ch. 35, art. 110; 2000, ch. 24, art. 36; 2004, ch. 21, al. 40(1)a)
art. 108, 1995, ch. 42, al. 69b)(A) et 70c)(A)
art. 109, 2006, ch. 14, art. 8; 2018, ch. 21, art. 47
art. 112, 1995, ch. 42, art. 29(F) et al. 69c)(A)
art. 113, 1995, ch. 42, art. 30(F)
art. 115, 1995, ch. 42, art. 31, al. 69d)(A) et sous-al. 71a)(ix)(F); 1997, ch. 17, art. 19; 2012, ch. 1, art. 74
art. 116, 1993, ch. 34, art. 58(F); 1995, ch. 42, art. 32(F) et sous-al. 71a)(x)(F) et (xi)(F); 2019, ch. 27, art. 33(A)
art. 117, 1995, ch. 42, sous-al. 71a)(xii)(F)
art. 118, 1995, ch. 42, sous-al. 71a)(xiii)(F)
art. 119, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 6 et art. 18, ann. IV, art. 45, ch. 42, art. 33 et al. 69e)(A); 1997, ch. 17, par. 20(1) à (4); 1998, ch. 35, art. 111; 2000, ch. 24, art. 37; 2013, ch. 24, al. 127c) et d)
art. 119.1, ajouté, 1997, ch. 17, art. 21 [*Remarque* : par. 21(2) abrogé par 2011, ch. 11, art. 12]; abrogé, 2011, ch. 11, art. 3; ajouté, 2012, ch. 1, art. 75
art. 119.2, ajouté, 2012, ch. 1, art. 75
art. 120, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 7 et 8, ch. 42, art. 34; 1998, ch. 35, art. 112; 2000, ch. 24, art. 38; 2013, ch. 24, art. 126 et al. 128a)
art. 120.1, ajouté, 1995, ch. 42, art. 34; 1997, ch. 17, art. 22(F); 2012, ch. 1, art. 76; 2013, ch. 24, par. 133(4)
art. 120.2, ajouté, 1995, ch. 42, art. 34, 1995, ch. 22, art. 18, ann. IV, art. 44; 1997, ch. 17, par. 23(1) et (2)(F); 1998, ch. 35, art. 113; 2000, ch. 24, art. 39; 2012, ch. 1, art. 76; 2013, ch. 24, al. 127e) et 128a)
art. 120.3, ajouté, 1995, ch. 42, art. 34, 1995, ch. 22, art. 18, ann. IV, art. 38; 1998, ch. 35, art. 114; 2000, ch. 24, art. 40; 2012, ch. 1, art. 76; 2013, ch. 24, al. 127f)
art. 121, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 9, ch. 42, art. 35; 1998, ch. 35, art. 115; 1999, ch. 18, art. 86; 2012, ch. 1, art. 77; 2013, ch. 24, al. 128c) et par. 133(9)
art. 122, 1995, ch. 42, art. 36(F) et al. 69f)(A); 2012, ch. 1, art. 78
art. 123, 1995, ch. 42, art. 37 et al. 69g)(A); 2012, ch. 1, art. 79; 2015, ch. 11, art. 2
art. 123.1, ajouté, 2015, ch. 30, art. 2
art. 124, 1995, ch. 42, art. 38; 2011, ch. 11, art. 4; 2012, ch. 1, art. 80, ch. 19, art. 526; 2015, ch. 30, art. 3
art. 125, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 10, ch. 42, art. 39 (*voir* 2011, ch. 11, art. 11); 1997, ch. 17, art. 24; 1998, ch.

S

Système correctionnel et la mise en liberté sous condition, Loi sur le — 1992, ch. 20 — (suite)

- 35, art. 116; 1999, ch. 5, art. 50 et 53; 2001, ch. 41, art. 90; abrogé, 2011, ch. 11, art. 5
- art. 126**, 1995, ch. 42, art. 40; abrogé, 2011, ch. 11, art. 5
- art. 126.1**, ajouté, 1997, ch. 17, art. 25; abrogé, 2011, ch. 11, art. 5
- art. 127**, 1995, ch. 42, art. 41; 1999, ch. 31, art. 66(A); 2012, ch. 1, art. 81
- art. 127.1**, ajouté, 2012, ch. 1, art. 82
- art. 128**, 1995, ch. 42, art. 42, al. 69h)(A) et i)(A) et sous-al. 71a)(xv)(F); 1999, ch. 18, art. 87; 2001, ch. 27, art. 242; 2012, ch. 1, art. 83
- art. 129**, 1995, ch. 42, art. 44; 1998, ch. 35, art. 117; 2012, ch. 1, art. 84; 2014, ch. 25, art. 41; 2019, ch. 25, art. 394; 2024, ch. 23, art. 12
- art. 130**, 1995, ch. 42, art. 45; 1997, ch. 17, art. 26(F); 1998, ch. 35, art. 118; 2012, ch. 1, art. 85
- art. 131**, 1995, ch. 42, art. 46; 1997, ch. 17, art. 27; 2015, ch. 11, art. 3
- art. 132**, 1995, ch. 42, art. 47
- art. 133**, 1995, ch. 42, art. 48 et sous-al. 71a)(xvi)(F) et (xvii)(F); 1997, ch. 17, art. 28; 2012, ch. 1, art. 86; 2014, ch. 21, art. 5; 2015, ch. 13, art. 59, ch. 30, art. 4
- art. 134**, 1995, ch. 42, sous-al. 71a)(viii)(F); 1997, ch. 17, art. 29; 2012, ch. 1, art. 87
- art. 134.1**, ajouté, 1997, ch. 17, art. 30; 2015, ch. 13, art. 48
- art. 134.2**, ajouté, 1997, ch. 17, art. 30; 2012, ch. 1, art. 88
- art. 135**, 1995, ch. 42, art. 50, al. 69j)(A), 70d)(A) et e)(A), 1995, ch. 22, art. 18, ann. IV, art. 19; 1997, ch. 17, art. 32(F) et 32.1; 2012, ch. 1, art. 89, ch. 19, par. 529(2)(A) et (3)
- art. 135.1**, ajouté, 1997, ch. 17, art. 33; 2012, ch. 1, art. 90
- art. 136**, 1995, ch. 42, art. 51; 1997, ch. 17, art. 33; 2012, ch. 1, art. 91
- art. 137**, 1995, ch. 42, art. 52; 1997, ch. 17, art. 34
- art. 137.1**, ajouté, 2012, ch. 1, art. 92
- art. 138**, 1995, ch. 42, art. 53 et al. 70f)(A); 2004, ch. 21, al. 40(1a); 2012, ch. 1, art. 93
- art. 139**, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 11, ch. 42, art. 54, 1995, ch. 22, art. 18, ann. IV, art. 9; 2012, ch. 1, art. 95
- art. 140**, 1995, ch. 42, art. 55 et al. 69k)(A); 2011, ch. 11, art. 6; 2012, ch. 1, art. 96; ch. 19, art. 527; 2015, ch. 11, art. 4, ch. 13, art. 49; 2019, ch. 27, art. 34
- art. 140.1**, ajouté, 2015, ch. 11, art. 5
- art. 140.2**, ajouté, 2015, ch. 11, art. 5
- art. 141**, 1995, ch. 42, art. 56(F); 2012, ch. 1, art. 97
- art. 142**, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 12, ch. 42, art. 57 et sous-al. 71a)(xix)(F) à (xxi)(F) et 72a)(iii)(F); 1997, ch. 17, art. 35; 2012, ch. 1, art. 98; 2015, ch. 11, art. 6, ch. 13, art. 50
- art. 144**, 2012, ch. 1, art. 99
- art. 144.1**, ajouté, 2015, ch. 13, art. 51
- art. 146**, 2012, ch. 1, art. 100
- art. 151**, 1995, ch. 42, art. 58(F); 2019, ch. 27, art. 35
- art. 153**, 2003, ch. 22, al. 225t)(A)
- art. 154.1**, ajouté, 2012, ch. 1, art. 101
- art. 155.1**, ajouté, 1995, ch. 42, art. 59; 2002, ch. 8, art. 132
- art. 155.2**, ajouté, 1995, ch. 42, art. 59
- art. 156**, 1995, ch. 42, art. 60; 2015, ch. 30, art. 5
- art. 157**, 1997, ch. 17, art. 36; 2005, ch. 10, art. 17; 2012, ch. 1, art. 102
- art. 157.1**, ajouté, 1997, ch. 17, art. 37
- art. 159**, 2001, ch. 27, art. 243
- art. 163**, 2003, ch. 22, al. 224z.21)(A) et 225t)(A)
- art. 167**, 2012, ch. 1, sous-al. 160b)(v)
- art. 177**, 2012, ch. 1, sous-al. 160b)(vi)
- art. 178**, 2012, ch. 1, sous-al. 160b)(vii)
- art. 179**, 2012, ch. 1, sous-al. 160b)(viii)
- art. 180**, 2012, ch. 1, sous-al. 160b)(ix)
- art. 204**, abrogé, 1995, ch. 42, art. 61
- art. 220**, abrogé, 2019, ch. 27, art. 36
- art. 225**, 1995, ch. 42, art. 62; 2011, ch. 11, art. 7
- art. 226**, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 13, ch. 42, al. 69l)(A) et al. 70g)(A)
- art. 227.1**, ajouté, 1995, ch. 42, art. 63
- annexe I :**
- art. 1**, 1995, ch. 39, art. 165, ch. 42, art. 64; 2001, ch. 41, art. 91 à 93; 2008, ch. 6, art. 57; 2012, ch. 1, art. 103; 2014, ch. 25, art. 42; 2015, ch. 20, art. 30; 2018, ch. 21, art. 48 et 49; 2019, ch. 13, art. 158; 2019, ch. 25, art. 395; 2024, ch. 23, art. 12
- art. 1.1**, ajouté, 2018, ch. 21, art. 50
- art. 2**, 1995, ch. 42, art. 65
- art. 3**, 1995, ch. 42, art. 66
- art. 4**, ajouté, 1995, ch. 42, art. 67
- art. 5**, ajouté, 1995, ch. 42, art. 67
- art. 5.1**, ajouté, 2012, ch. 1, art. 104
- art. 5.2**, ajouté, 2014, ch. 25, par. 42(4)
- art. 6**, ajouté, 2000, ch. 24, art. 41
- annexe II**, 1995, ch. 42, art. 68; 1996, ch. 19, art. 64
- art. 3**, 2001, ch. 32, art. 57
- art. 4**, 2018, ch. 16, art. 172
- art. 5**, ajouté, 2018, ch. 16, art. 172
- dispositions de coordination, 2011, ch. 11, art. 14 et 15 (non applicables)
- disposition de coordination, 2012, ch. 19, art. 529
- disposition de coordination, 2013, ch. 24, par. 133(4) et (9)
- disposition de coordination, 2015, ch. 13, art. 58
- dispositions de coordination, 2022, ch. 10, art. 30
- dispositions générales, 1992, ch. 20, art. 232 et 233
- disposition générale, 1995, ch. 22, art. 26
- dispositions générales, 1995, ch. 42, art. 43(F), 49, sous-al. 71a)(viii)(F) et (xiv)(F) et 72a)(i)(F)
- dispositions générales, 1997, ch. 17, art. 16 et 31
- dispositions générales, 2011, ch. 11, art. 8 et 9
- dispositions générales, 2012, ch. 1, art. 53, 72(F) et 94
- disposition générale, 2013, ch. 3, art. 1
- disposition générale, 2014, ch. 25, art. 45.1 (examen et rapport)
- disposition générale, 2019, ch. 27, art. 10 (titre), 23 (titre) et art. 40.1 (examen et rapport)
- disposition générale, 2024, ch. 17, abrogé, art. 389 (intertitre précédant art. 94.1) et art. 94.1 à 94.8
- dispositions transitoires, 1992, ch. 20, art. 217 à 231
- dispositions transitoires, 1995, ch. 42, art. 88 à 92
- [Remarque : art. 89 abrogé par 2011, ch. 11, art. 11]
- dispositions transitoires, 2001, ch. 41, art. 94

S

Système correctionnel et la mise en liberté sous condition, Loi sur le — 1992, ch. 20 — (suite)

- dispositions transitoires, 2011, ch. 11, art. 10 (*re art. 125 à 126.1*)
- dispositions transitoires, 2012, ch. 1, art. 105 à 107
- disposition transitoire, 2012, ch. 19, art. 528 (application de l'al. 140(1)d), tel qu'édicte par l'art. 527)
- disposition transitoire, 2015, ch. 11, art. 7
- disposition transitoire, 2019, ch. 27, art. 38 à 40
- disposition transitoire, 2024, ch. 17, art. 391
- modification conditionnelle, 1999, ch. 5, art. 53
- modification de terminologie, 2019, ch. 27, art. 24
- terminologie, 2024, ch. 23, art. 12
- EEV, 1992, ch. 20, à l'exception de l'art. 204 en vigueur 01.11.92 *voir* TR/92-197; art. 204 abrogé par 1995, ch. 42, art. 61 le 24.01.96 *voir* TR/96-10
- le par. 108(2) ne s'applique dans la province qu'à la date fixée par décret du gouverneur en conseil pris après l'adoption d'une loi provinciale autorisant la Commission à exercer la compétence que lui confère ce paragraphe *voir* par. 108(3)
- le par. 108(2) s'applique dans la province de la Colombie-Britannique le 19.04.2007 *voir* TR/2007-51
- EEV, 1993, ch. 34, art. 57(F) et 58(F) en vigueur à la sanction 23.06.93
- EEV, 1995, ch. 22, art. 13, ann. II, art. 1 à 13, art. 18, ann. IV, art. 9, 19, 38, 44 et 45 et art. 26 en vigueur 03.09.96 *voir* TR/96-79
- EEV, 1995, ch. 39, art. 165 en vigueur 01.12.98 *voir* TR/98-93 et TR/98-95
- EEV, 1995, ch. 42, art. 1 à 72, 85, 88 à 92 en vigueur 24.01.96 *voir* TR/96-10; art. 89 abrogé *voir* 2011, ch. 11, art. 11
- EEV, 1996, ch. 19, art. 64 en vigueur 14.05.97 *voir* TR/97-47
- EEV, 1997, ch. 17, art. 21, 24 et 25 en vigueur 03.07.97 *voir* TR/97-84; art. 11 à 20, 22, 23 et 26 à 37 en vigueur 01.08.97 *voir* TR/97-84 [*Remarque* : par. 21(2) abrogé par 2011, ch. 11, art. 12]
- EEV, 1998, ch. 35, art. 108 à 118 en vigueur 01.09.99 *voir* TR/99-75
- EEV, 1999, ch. 5, art. 50 en vigueur 01.05.99 *voir* TR/99-24; art. 53 en vigueur à la sanction 11.03.99, la modification prévue par l'art. 53 prend effet le 01.09.99
- EEV, 1999, ch. 18, art. 86 et 87 en vigueur à la sanction 17.06.99
- EEV, 1999, ch. 31, art. 66 en vigueur à la sanction 17.06.99
- EEV, 2000, ch. 12, art. 88 en vigueur 31.07.2000 *voir* TR/2000-76
- EEV, 2000, ch. 24, art. 34 à 41 en vigueur 23.10.2000 *voir* TR/2000-95
- EEV, 2001, ch. 27, art. 242 et 243 en vigueur 28.06.2002 *voir* TR/2002-97
- EEV, 2001, ch. 32, art. 57 en vigueur 01.02.2002 *voir* TR/2002-17
- EEV, 2001, ch. 41, art. 90 à 94 en vigueur 24.12.2001 *voir* TR/2002-16 [*Remarque* : al. 94(1)a) et par. 94(2) abrogés par 2011, ch. 11, art. 13]
- EEV, 2002, ch. 1, art. 171 à 174 en vigueur 01.04.2003 *voir* TR/2002-91
- EEV, 2002, ch. 8, art. 132 en vigueur 02.07.2003 *voir* TR/2003-109
- EEV, 2003, ch. 22, art. 155, 224 et 225 en vigueur 01.04.2005 *voir* TR/2005-24
- EEV, 2004, ch. 21, art. 39 et 40 en vigueur 29.10.2004 *voir* TR/2004-140
- EEV, 2005, ch. 10, art. 17 et 34 en vigueur 04.04.2005 *voir* TR/2005-29
- EEV, 2006, ch. 14, art. 8 en vigueur à la sanction 14.12.2006
- EEV, 2008, ch. 6 (sanction : 28.02.2008), art. 56 en vigueur 02.07.2008 et art. 57 en vigueur 01.05.2008 *voir* TR/2008-34
- EEV, 2011, ch. 11, art. 14 et 15 en vigueur à la sanction 23.03.2011; art. 2 à 13 en vigueur 28.03.2011 *voir* TR/2011-30
- EEV, 2012, ch. 1 (sanction : 13.03.2012), art. 52 à 107 en vigueur 13.06.2012 *voir* TR/2012-40; art. 196 et 197 en vigueur 23.10.2012 *voir* TR/2012-48; al. 160b) en vigueur 28.02.2013 *voir* TR/2013-13
- EEV, 2012, ch. 19, art. 529 en vigueur à la sanction 29.06.2012; art. 526 à 528 en vigueur 01.12.2012 *voir* TR/2012-88
- EEV, 2013, ch. 3 en vigueur à la sanction 27.03.2013
- EEV, 2013, ch. 24, art. 133 en vigueur à la sanction 19.06.2013; art. 126 à 128 en vigueur 01.06.2014 *voir* TR/2014-49
- EEV, 2014, ch. 21 (sanction : 19.06.2014), art. 5 en vigueur 19.09.2014 *voir* art. 6
- EEV, 2014, ch. 25 (sanction : 06.11.2014), art. 41 et 42 et 45.1 en vigueur 06.12.2014 *voir* art. 49
- EEV, 2014, ch. 36, art. 1 à 2 en vigueur à la sanction 16.12.2014
- EEV, 2015, ch. 3, al. 172g) (*terminologie*) en vigueur à la sanction 26.02.2015
- EEV, 2015, ch. 11, art. 2 à 5 et 7 en vigueur à la sanction 23.04.2015
- art. 6 entre en vigueur à la date fixée par décret *voir* art. 8 — non en vigueur
- EEV, 2015, ch. 13, art. 58 et 59 en vigueur à la sanction 23.04.2015
- art. 45 et par. 46(2), al. 26(1)c), édicte par le par. 46(3), par. 46(4) à (7), art. 47, par. 48(1) et (2), 49(2), et art. 50 et 51 en vigueur 23.07.2015 *voir* TR/2015-60
- par. 46(1), l'al. 26(1)d), édicte par le par. 46(3), et par. 48(3), 49(1) et (3) en vigueur 01.06.2016 *voir* TR/2016-28
- EEV, 2015, ch. 20, art. 30 en vigueur à la sanction 18.06.2015
- EEV, 2015, ch. 30, art. 2 à 5 en vigueur à la sanction 18.06.2015
- EEV, 2016, ch. 3, art. 8 en vigueur à la sanction 17.06.2016
- EEV, 2018, ch. 16 (sanction : 21.06.2018), art. 172 en vigueur 17.10.2018 *voir* TR/2018-52
- EEV, 2018, ch. 21 (sanction : 21.06.2018), art. 47 à 50 en vigueur 18.12.2018 *voir* art. 52
- EEV, 2019, ch. 27 (sanction : 21.06.2019)
- art. 3, 7, 10, 11, 14, 28 à 30 et par. 31(1) et (2) en vigueur 30.11.2019 *voir* TR/2019-88

S

Système correctionnel et la mise en liberté sous condition, Loi sur le — 1992, ch. 20 — (suite)

— art. 12, 15, 16, 18, 21 et 22 en vigueur 01.10.2024 voir TR/2024-45
 EEV, 2022, ch. 10, art. 299 à 300 en vigueur à la sanction 23.06.2022
 EEV, 2024, ch. 17 en vigueur à la sanction 20.06.2024 *sauf* — par. 385(2), art. 387 et 389 et par. 390(2) entrent en vigueur au cinquième anniversaire de la sanction de la *Loi no 1 d'exécution du budget 2024*, ch. 17 voir art. 393 — non en vigueur
 — art. 392 en vigueur 20.06.2024 (disposition de coordination — conditions remplies 01.10.2024 voir TR/2024-45)
 EEV, 2024, ch. 23, art. 12 en vigueur au premier anniversaire de la date de sanction de la *Loi modifiant le Code criminel et d'autres lois en conséquence (matériel d'abus et d'exploitation pédosexuels)* voir art. 14 (10.10.2025)

Système d'immigration du Canada, Loi visant à protéger le voir Loi sur l'immigration et la protection des réfugiés

2012, ch. 17

(*Protecting Canada's Immigration System Act*)

Système de justice pénale pour les adolescents, Loi sur le

2002, ch. 1

(*Youth Criminal Justice Act*)

Le ministre de la Justice

art. 2, 2002, ch. 7, art. 274; 2012, ch. 1, art. 167; 2014, ch. 2, art. 52
art. 3, 2012, ch. 1, art. 168
art. 4.1, ajouté, 2019, ch. 25, art. 361
art. 6, 2019, ch. 25, art. 362
art. 14, 2015, ch. 20, art. 32, ch. 29, art. 14, ch. 20, par. 36(8); 2019, ch. 13, art. 159; 2024, ch. 22, art. 9
art. 20, 2019, ch. 13, art. 160
art. 24.1, ajouté, 2019, ch. 25, art. 363
art. 25, 2019, ch. 13, art. 161; 2019, ch. 25, art. 364
art. 26, 2019, ch. 25, art. 365
art. 28.1, ajouté, 2019, ch. 25, art. 367
art. 29, 2012, ch. 1, art. 169; 2019, ch. 13, art. 163; 2019, ch. 25, art. 368
art. 30, 2019, ch. 13, art. 164
art. 30.1, ajouté, 2019, ch. 25, art. 369
art. 32, 2002, ch. 13, art. 91; 2012, ch. 1, art. 170
art. 37, 2012, ch. 1, art. 171; 2019, ch. 25, art. 370
art. 38, 2012, ch. 1, art. 172; 2019, ch. 25, art. 371
art. 39, 2012, ch. 1, art. 173; 2019, ch. 25, art. 372
art. 42, 2012, ch. 1, art. 174; 2019, ch. 25, art. 373
art. 55, 2019, ch. 25, art. 374
art. 59, 2019, ch. 25, art. 375
art. 61 à 63, abrogés, 2012, ch. 1, art. 175
art. 64, 2012, ch. 1, art. 176; 2019, ch. 25, art. 376

art. 65 et 66, abrogés, 2012, ch. 1, art. 177
art. 67, 2002, ch. 13, art. 91; 2012, ch. 1, art. 178; 2019, ch. 13, art. 166
art. 68, abrogé, 2012, ch. 1, art. 179
art. 69, 2012, ch. 1, art. 180
art. 70, abrogé, 2012, ch. 1, art. 181
art. 71, 2012, ch. 1, art. 182
art. 72, 2012, ch. 1, art. 183
art. 73, 2012, ch. 1, art. 184
art. 75, 2012, ch. 1, art. 185; abrogé, 2019, ch. 25, art. 377
art. 76, 2012, ch. 1, art. 186; 2019, ch. 25, art. 378
art. 77, 2012, ch. 1, sous-al. 160l)(i)
art. 81, 2012, ch. 1, art. 187
art. 82, 2012, ch. 1, art. 156, sous-al. 160l)(ii) et art. 188
art. 110, 2012, ch. 1, art. 189; 2019, ch. 25, art. 379
art. 115, 2012, ch. 1, art. 190
art. 119, 2012, ch. 1, art. 157 et 191(F); 2019, ch. 13, art. 167
art. 120, 2012, ch. 1, art. 158 et 192
art. 126, 2004, ch. 11, art. 48
art. 128, 2004, ch. 11, art. 49; 2012, ch. 1, art. 159
art. 134, 2019, ch. 25, art. 380
art. 135, 2019, ch. 25, art. 381
art. 141, 2005, ch. 22, art. 63
art. 142, 2015, ch. 20, art. 33, ch. 29, art. 15, ch. 20, par. 36(9); 2024, ch. 22, art. 10
art. 160, abrogé, 2012, ch. 1, art. 193
art. 161, 2019, ch. 25, art. 382
art. 162, 2012, ch. 1, art. 194
annexe :
art. 1, 2014, ch. 25, art. 43; 2019, ch. 25, art. 383
art. 1.1, ajouté, 2014, ch. 25, par. 43(3)
art. 5, ajouté, 2018, ch. 16, art. 184
 disposition de coordination, 2002, ch. 7, art. 274
 dispositions de coordination, 2002, ch. 13, art. 91
 disposition de coordination, 2015, ch. 20, par. 36(8) et (9)
 disposition générale, 2014, ch. 25, art. 45.1 (examen et rapport)
 disposition générale, 2019, ch. 13, art. 162 et 165
 disposition générale, 2019, ch. 25, art. 366
 dispositions transitoires, 2012, ch. 1, art. 195
 disposition transitoire, 2019, ch. 25, art. 384
 EEV, 2002, ch. 1 en vigueur 01.04.2003 voir TR/2002-91
 EEV, 2002, ch. 7, art. 274 en vigueur à la sanction 27.03.2002 mais prend effet le 01.04.2003
 EEV, 2002, ch. 13, art. 91 en vigueur à la sanction 04.06.2002 mais prend effet le 01.12.2003
 EEV, 2004, ch. 11, art. 48 et 49 en vigueur 21.05.2004 voir TR/2004-58
 EEV, 2005, ch. 22, art. 63 en vigueur 30.06.2005 voir TR/2005-56 al. a)
 EEV, 2012, ch. 1, art. 156 à 159 en vigueur à la sanction 13.03.2012 voir par. 166(1); art. 167 à 195 en vigueur 23.10.2012 voir TR/2012-48; art. 160 en vigueur 28.02.2013 voir TR/2013-13
 EEV, 2014, ch. 2 (sanction : 25.03.2014), art. 52 en vigueur 01.04.2014 voir TR/2014-34

S

Système de justice pénale pour les adolescents, Loi sur le — 2002, ch. 1 — (suite)

EEV, 2014, ch. 25 (sanction : 06.11.2014), art. 43 et 45.1 en vigueur 06.12.2014 *voir* art. 49

EEV, 2015, ch. 20, par. 36(8) et (9) en vigueur à la sanction 18.06.2015; art. 32 et 33 en vigueur 19.07.2015 *voir* par. 39(1)

EEV, 2015, ch. 29 (sanction : 18.06.2015), art. 14 et 15 en vigueur 17.07.2015 *voir* TR/2015-67 (Éd. spéciale no3, 17.07.2015 et no15, 29.07.2015, p. 2526

EEV, 2018, ch. 16 (sanction : 21.06.2018), art. 184 en vigueur 17.10.2018 *voir* TR/2018-52

EEV, 2019, ch. 13, art. 159 à 167 en vigueur à la sanction 21.06.2019

EEV, 2019, ch. 25 (sanction : 21.06.2019)

— par. 370(1), art. 376 à 379 et 382 en vigueur 19.09.2019 *voir* art. 406

— art. 361 à 369, 370(2), 371 à 375, 380 et 381 en vigueur 18.12.2019 — *voir* art. 407 (NOTE : art. 366 abrogé par 2019, ch. 25, par. 404(5))

EEV, 2024, ch. 22, art. 9 et 10 en vigueur cent quatre-vingts jours après la date de sanction du *Loi modifiant le Code criminel et une autre loi en conséquence (mise en liberté provisoire et engagement en cas de violence familiale)* *voir* art. 12 (08.04.2025)

Systèmes de télédétection spatiale, Loi sur les 2005, ch. 45

Remote Sensing Space Systems Act

Le ministre des Affaires étrangères

art. 15, 2005, ch. 45, art. 46

art. 21, 2005, ch. 45, art. 46

disposition de coordination, 2005, ch. 45, art. 46

EEV, 2005, ch. 45, en vigueur 05.04.2007, à l'exception de l'art. 46 *voir* TR/2007-47; art. 46 en vigueur à la sanction 25.11.2005